



Citoyenneté et
Immigration Canada

Citizenship and
Immigration Canada

LES IMMIGRANTS RÉCENTS DES RÉGIONS MÉTROPOLITAINES

Calgary

Un profil comparatif
d'après le recensement de 2001

Avril 2005



Canada

Produit par Recherche et statistiques stratégiques

Pour obtenir d'autres exemplaires de cet ouvrage, veuillez consulter le site :

Internet : <http://www.cic.gc.ca/francais/recherche-stats/rapports/menu-profils.html>

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre l'information (ou le contenu de la publication ou produit), sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, ou par photocopie ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable du Ministre des Travaux publics et Services gouvernementaux Canada, Ottawa (Ontario) K1A 0S5 ou copyright.droitdauteur@tpsgc.gc.ca.

© Sa Majesté la Reine du Chef du Canada, représentée par le ministre des Travaux publics et Services gouvernementaux Canada, 2005.

No de cat. MP22-20/7-2005F-PDF
ISBN 0-662-78751-X

Also available in English under the title *Recent Immigrants in Metropolitan Areas: Calgary—A Comparative Profile based on the 2001 Census*.

**LES IMMIGRANTS RÉCENTS
DES RÉGIONS MÉTROPOLITAINES**

Calgary

**Un profil comparatif
d'après le recensement de 2001**

**Préparé par
Recherche et statistiques stratégiques
en collaboration avec Informetrica Limited**

Avril 2005

Table des matières

AVANT-PROPOS.....	VIII
POINTS SAILLANTS.....	XI
PARTIE A : IMMIGRANTS ET IMMIGRANTS RÉCENTS.....	1
197 400 immigrants dans la région métropolitaine de Calgary.....	1
Proportion stable de la population.....	2
Près de la moitié des immigrants admis après 1985.....	2
Part croissante des immigrants de l'Alberta.....	3
91 900 immigrants récents : 10 % de la population de la RMR de Calgary.....	4
Quatre immigrants récents admissibles sur cinq ont acquis la citoyenneté canadienne.....	4
PARTIE B : QUI SONT LES IMMIGRANTS RÉCENTS?.....	7
ORIGINE, CATÉGORIE D'IMMIGRANTS ET RELIGION.....	7
Les pays d'Asie trônent au sommet du palmarès des pays sources.....	7
La proportion des immigrants récents de Calgary varie selon le pays de naissance.....	8
Beaucoup des immigrants très récents ont été admis dans la catégorie économique.....	9
Les religions changent selon le pays d'origine.....	10
ÂGE ET SEXE.....	11
Près de la moitié des immigrants très récents sont des adultes en âge de travailler de 25 à 44 ans.....	11
Plus de femmes que d'hommes.....	13
LANGUE ET SCOLARITÉ.....	14
Neuf immigrants très récents sur dix parlent anglais ou français.....	14
Près de deux immigrants très récents sur trois parlent une langue étrangère à la maison.....	15
Niveau de scolarité élevé chez les immigrants très récents.....	16
Les immigrants récents viennent grossir les rangs des scientifiques et des spécialistes du génie de Calgary..	19
Les immigrants récents fréquentent plus souvent un établissement scolaire.....	20
PARTIE C : FAMILLES ET MÉNAGES.....	21
FAMILLES ET MÉNAGES – LIENS ENTRE LES PERSONNES.....	21
Les immigrants récents âgés sont plus susceptibles de vivre avec des personnes apparentées.....	21
Les immigrants récents vivent plus souvent dans des familles élargies.....	22
FAMILLES.....	24
Une famille sur sept est une famille d'immigrants récents.....	24
Les familles d'immigrants récents ont plus souvent des enfants à la maison.....	25
Les familles d'immigrants récents âgés ont plus d'enfants à la maison.....	26
La majorité des immigrants récents ont pour conjoints d'autres immigrants récents.....	26
MÉNAGES.....	28
Un ménage sur neuf est un ménage d'immigrants récents.....	28
Les ménages d'immigrants récents ont plus tendance à ne pas se limiter à la famille nucléaire.....	28
Les ménages d'immigrants récents tendent à compter un grand nombre de personnes.....	30
Davantage de soins accordés aux enfants.....	31
PARTIE D : PARTICIPATION À LA VIE ÉCONOMIQUE.....	32
VIE ACTIVE.....	32
Plus l'arrivée est récente, plus le taux d'activité est faible.....	32
Processus d'adaptation analogue pour presque tous les niveaux de scolarité.....	35
La connaissance de l'anglais : un facteur important.....	38
Le chômage : Un phénomène fréquent pendant les premières années.....	39
La proportion des hommes et des femmes qui occupent un emploi augmente en fonction de la durée du séjour.....	44
LES EMPLOIS DES IMMIGRANTS RÉCENTS.....	47

<i>Les immigrants très récents âgés de 25 à 64 ans travaillent plus souvent à temps partiel</i>	47
<i>Beaucoup d'immigrants récents dans les ventes et services, et les industries de transformation</i>	48
<i>Beaucoup d'immigrants très récents dans l'accueil et le secteur manufacturier</i>	51
<i>Les immigrants récents occupent des emplois moins exigeants sur le plan professionnel</i>	54
<i>L'instruction des immigrants récents n'est pas pleinement exploitée</i>	56
PARTIE E : REVENU	58
SOURCES ET NIVEAU DE REVENU	58
<i>Les sources de revenu varient en fonction du temps passé au Canada</i>	58
<i>Le revenu moyen augmente en fonction du temps passé au Canada</i>	60
<i>Les revenus des immigrants récents ayant principalement travaillé à temps plein est plus faible</i>	61
<i>Les transferts gouvernementaux forment une part plus importante du revenu des ménages, sauf chez les personnes âgées</i>	62
LA RÉPARTITION DU REVENU	63
<i>Parité et répartition analogue du revenu personnel avec le temps</i>	63
<i>La répartition du revenu du ménage devient très semblable</i>	65
<i>Les immigrants très récents sont deux fois plus nombreux à disposer d'un faible revenu</i>	66
PARTIE F : LOGEMENT	69
<i>Les immigrants récents logent plus souvent à l'étroit</i>	69
<i>Les ménages de grande taille logent souvent à l'étroit</i>	69
<i>Le quart des ménages d'immigrants récents assument des coûts de logement élevés</i>	71
<i>Les logements des immigrants très récents sont de bonne qualité</i>	72
<i>Les immigrants récents sont aussi souvent propriétaires de leur logement que les natifs du Canada</i>	73
GLOSSAIRE	75

Tableaux

Tableau A-1 :	Immigrants, personnes nées au Canada et population totale – région métropolitaine de recensement de Calgary, Alberta et Canada, 1986, 1996 et 2001	1
Tableau A-2 :	Immigrants selon la période d’immigration – région métropolitaine de recensement de Calgary, Alberta et Canada, 2001 (nombre et pourcentage).....	3
Tableau A-3 :	Immigrants selon la période d’immigration, pourcentage habitant la région métropolitaine de recensement de Calgary, l’Alberta et le Canada, 2001	4
Tableau A-4 :	Acquisition de la citoyenneté canadienne selon le pays de naissance, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001	5
Tableau B-1 :	Immigrants selon la période d’immigration – dix principaux pays de naissance, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage).....	7
Tableau B-2 :	Immigrants récents au Canada selon le pays de naissance et la proportion en pourcentage demeurant dans la région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001	8
Tableau B-3 :	Immigrants récents selon la période d’immigration – admissions selon la catégorie d’immigration, région métropolitaine de recensement de Calgary, 1986-2000 (nombre et répartition en pourcentage).....	9
Tableau B-4 :	Immigrants selon la période d’immigration et personnes nées au Canada – appartenance religieuse, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage).....	10
Tableau B-5 :	Immigrants selon la période d’immigration et personnes nées au Canada – selon l’âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage).....	11
Tableau B-6 :	Immigrants selon la période d’immigration et personnes nées au Canada – proportion des femmes par rapport à la population, selon le groupe d’âge, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001	13
Tableau B-7 :	Immigrants très récents (admis entre 1996 et 2001) – âgés de 15 ans et plus – connaissance des langues officielles, selon l’âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)	14
Tableau B-8 :	Immigrants selon la période d’immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 ans et plus – plus haut niveau de scolarité atteint, selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)	17
Tableau B-9 :	Immigrants selon la période d’immigration et personnes nées au Canada – âgés de 25 ans et plus – sans diplôme d’études secondaires ou ayant un diplôme ou grade postsecondaire, selon l’âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et pourcentage).....	18
Tableau B-10 :	Immigrants selon la période d’immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 ans et plus et qui détiennent un diplôme ou un grade d’études postsecondaires – principal domaine d’études, selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage).....	19
Tableau B-11 :	Immigrants selon la période d’immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 à 64 ans – fréquentant un établissement scolaire, selon l’âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et pourcentage).....	20
Tableau C-1 :	Immigrants selon la période d’immigration et personnes nées au Canada – situations des particuliers dans le ménage, selon l’âge, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)	21
Tableau C-2 :	Immigrants selon la période d’immigration et personnes nées au Canada – vivant avec personnes apparentées dans une famille nucléaire ou dans une famille élargie, selon l’âge, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)	23
Tableau C-3 :	Familles d’immigrants récents et familles de personnes nées au Canada – structure de la famille, selon l’âge du conjoint le plus âgé ou du parent seul, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage).....	24
Tableau C-4 :	Familles d’immigrants récents et familles de personnes nées au Canada – enfants jamais mariés vivant à la maison, selon l’âge du conjoint le plus âgé ou du parent seul, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage).....	26

Tableau C-5 :	Familles d'immigrants récents et familles de personnes nées au Canada – couples vivant en union libre, selon l'âge du conjoint le plus âgé, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage).....	27
Tableau C-6 :	Ménages d'immigrants (selon la période d'immigration) et ménages de personnes nées au Canada, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)	28
Tableau C-7 :	Ménages d'immigrants (selon la période d'immigration) et ménages de personnes nées au Canada – structure des ménages, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)	29
Tableau C-8 :	Ménages d'immigrants (selon la période d'immigration) et ménages de personnes nées au Canada – taille des ménages, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)	30
Tableau C-9 :	Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 ans et plus – qui ont déclaré avoir consacré du temps non rémunéré aux soins des enfants ou des personnes âgées, selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et pourcentage)	31
Tableau D-1 :	Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – population active âgée de 15 à 64 ans – selon l'âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre)	32
Tableau D-2 :	Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 à 64 ans – taux d'activité de la population active, selon l'âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001	33
Tableau D-3 :	Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – population active âgée de 15 à 64 ans – selon le niveau de scolarité et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre)	35
Tableau D-4 :	Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 à 64 ans – taux d'activité de la population active, selon le niveau de scolarité et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001	36
Tableau D-5 :	Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – population active âgée de 15 à 64 ans – selon la connaissance de l'anglais et selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre).....	38
Tableau D-6 :	Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 à 64 ans – taux d'activité de la population active, selon la connaissance de l'anglais et selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001	39
Tableau D-7 :	Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – chômeurs âgés de 15 à 64 ans – selon l'âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre)	40
Tableau D-8 :	Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 à 64 ans – taux de chômage, selon l'âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001.....	40
Tableau D-9 :	Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – chômeurs âgés de 15 à 64 ans – selon le niveau de scolarité et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre).....	41
Tableau D-10 :	Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 à 64 ans – taux de chômage, selon le niveau de scolarité et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001	42
Tableau D-11 :	Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – chômeurs âgés de 15 à 64 ans – selon la connaissance de l'anglais et selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001	43
Tableau D-12 :	Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 à 64 ans – taux de chômage, selon la connaissance de l'anglais et selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001	44
Tableau D-13 :	Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – personnes occupées âgées de 15 à 64 ans – selon l'âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001.....	45

Tableau D-14 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 à 64 ans – taux d'emploi, selon l'âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001	45
Tableau D-15 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 à 64 ans – personnes occupées principalement à temps partiel – selon l'âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2000 (nombre).....	47
Tableau D-16 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 à 64 ans – pourcentage de personnes occupées principalement à temps partiel, selon l'âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2000.....	48
Tableau D-17 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – personnes occupées âgées de 25 à 64 ans – catégories de groupes professionnels, selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage).....	49
Tableau D-18 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – personnes occupées âgées de 25 à 64 ans – secteur industriel, selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)	52
Tableau D-19 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – personnes occupées âgées de 25 à 64 ans – compétences requises pour les emplois, selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage).....	54
Tableau D-20 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – personnes occupées âgées de 25 à 64 ans ayant un diplôme universitaire – compétences requises pour les emplois, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)	56
Tableau E-1 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 ans et plus – sources de revenu, selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2000 (nombre et pourcentage).....	59
Tableau E-2 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 ans et plus avec revenu – revenu moyen et sources de revenu moyen, selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2000	60
Tableau E-3 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 ans et plus, personnes occupées principalement à temps plein – salaires et traitements moyens des personnes en pourcentage de la moyenne globale, selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2000	61
Tableau E-4 : Ménages d'immigrants (selon la période d'immigration) et ménages de personnes nées au Canada – pourcentage des ménages bénéficiant de transferts gouvernementaux, montant moyen des transferts et proportion des transferts dans le revenu, selon l'âge du parent le plus âgé, ou selon l'âge de la personne la plus âgée dans le cas des ménages non familiaux, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2000	63
Tableau E-5 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 ans et plus – niveaux de revenu, selon le sexe (nombre et répartition en pourcentage) et revenu moyen, selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2000	64
Tableau E-6 : Ménages d'immigrants (selon la période d'immigration) et ménages de personnes nées au Canada – niveaux de revenu des ménages (nombre et répartition en pourcentage) et revenu moyen des ménages, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2000	65
Tableau E-7 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – personnes dont le revenu de la famille ou dont le revenu individuel est inférieur au revenu médian, selon l'âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2000 (nombre et pourcentage).....	67
Tableau E-8 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – personnes dont le revenu de la famille ou dont le revenu individuel est inférieur à la moitié du revenu médian, selon l'âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2000 (nombre et pourcentage).....	68
Tableau F-1 : Ménages d'immigrants (selon la période d'immigration) et ménages de personnes nées au Canada – nombre de personnes par pièce, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)	69
Tableau F-2 : Ménages d'immigrants (selon la période d'immigration) et ménages de personnes nées au Canada – nombre de personnes par pièce, selon la taille du ménage, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage).....	70

Tableau F-3 :	Ménages d'immigrants (selon la période d'immigration) et ménages de personnes nées au Canada – coût du logement en proportion du revenu du ménage, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2000 (nombre et répartition en pourcentage)	71
Tableau F-4 :	Ménages d'immigrants (selon la période d'immigration) et ménages de personnes nées au Canada – période de construction du logement, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage).....	72
Tableau F-5 :	Ménages d'immigrants (selon la période d'immigration) et ménages de personnes nées au Canada – état du logement, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)	72

Figures

Figure A-1 : Nombre d’immigrants exprimé en pourcentage de la population – région métropolitaine de recensement de Calgary, Alberta et Canada, 1986, 1996 et 2001.....	2
Figure A-2 : Immigrants selon la période d’immigration – pourcentage des immigrants du Canada et de l’Alberta résidant dans la région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001	3
Figure B-1 : Immigrants selon la période d’immigration et personnes nées au Canada – selon l’âge, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage).....	12
Figure B-2 : Immigrants selon la période d’immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 ans et plus – utilisation d’une langue étrangère à la maison, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (pourcentage).....	15
Figure C-1 : Immigrants selon la période d’immigration et personnes nées au Canada – pourcentage vivant avec des personnes apparentées dans une famille élargie, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001.....	22
Figure C-2 : Familles d’immigrants récents et familles de personnes nées au Canada – enfants jamais mariés vivant à la maison, selon l’âge du conjoint le plus âgé ou du parent seul, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (pourcentage)	25
Figure C-3 : Familles d’immigrants récents – structure de la famille indiquant le statut d’immigrant des conjoints, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (répartition en pourcentage).....	27
Figure D-1 : Immigrants selon la période d’immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 à 64 ans – taux d’activité de la population active, selon l’âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001	34
Figure D-2 : Immigrants selon la période d’immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 à 64 ans – taux d’activité de la population active, selon le niveau de scolarité et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001	37
Figure D-3 : Immigrants selon la période d’immigration et personnes nées au Canada – personnes occupées âgées de 25 à 64 ans – catégories de groupes professionnels, selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (répartition en pourcentage)	50
Figure D-4 : Immigrants selon la période d’immigration et personnes nées au Canada – personnes occupées âgées de 25 à 64 ans – secteur industriel, selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (répartition en pourcentage).....	53
Figure D-5 : Immigrants selon la période d’immigration et personnes nées au Canada – personnes occupées âgées de 25 à 64 ans – compétences requises pour les emplois, selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (répartition en pourcentage)	55
Figure D-6 : Immigrants selon la période d’immigration et personnes nées au Canada – âgés de 25 à 64 ans – pourcentage des personnes occupées ayant un diplôme universitaire et occupant un emploi pour lequel un diplôme universitaire est requis, selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001.....	57
Figure E-1 : Immigrants selon la période d’immigration et personnes nées au Canada – pourcentage de personnes dont le revenu de la famille ou dont le revenu individuel est au-dessous du revenu médian et inférieur à la moitié du revenu médian, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2000.....	66
Figure F-1 : Ménages d’immigrants (selon la période d’immigration) et ménages de personnes nées au Canada – possédant leur propre logement, selon la composition des ménages, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (pourcentage)	73

AVANT-PROPOS

La politique canadienne en matière d'immigration poursuit divers objectifs : répondre aux besoins du marché du travail, réunir les familles et respecter la tradition humanitaire. Or, tout comme les antécédents des immigrants récents au Canada, les politiques ont changé au fil des ans. Étant donné que le recensement ne distingue pas les catégories dans lesquelles sont admis les immigrants, on ne met pas ici ces catégories en relation avec l'expérience des immigrants. Ainsi que le montre le présent rapport, toutefois, il demeure que les politiques d'immigration du Canada, de même que les conditions socio-économiques et culturelles propres au Canada et aux pays d'origine, ont une incidence sur les antécédents et la situation des immigrants récents.

Le présent document constitue un profil des immigrants récents, c'est-à-dire des personnes qui ont immigré (« ont obtenu le statut de résidents permanents », « ont obtenu le droit d'établissement » ou « ont été admises ») après 1985 et qui vivaient dans la région métropolitaine de Calgary lors du recensement de la population de 2001. Les données présentées, tirées du recensement, portent sur l'origine et les antécédents des immigrants, la structure de leur famille et de leur ménage, leur participation à la vie économique et leur situation sur le plan des revenus et du logement. À moins d'indication contraire, tous les chiffres présentés dans les tableaux et figures accompagnant le présent rapport proviennent du recensement de la population de 2001 de Statistique Canada.

Pour aider le lecteur à interpréter les caractéristiques de la situation propres aux arrivants récents, on fait, tout au long du rapport, des comparaisons avec les immigrants arrivés précédemment, c'est-à-dire ceux qui sont arrivés avant 1986, ainsi qu'avec les personnes nées au Canada. On a aussi subdivisé les immigrants récents en deux groupes : ceux qui ont reçu le droit d'établissement entre 1986 et 1995, et les « immigrants très récents », qui ont été admis après 1995 et avant le recensement du 15 mai 2001. Le fait de regrouper les immigrants par période d'admission est intéressant à divers égards, puisque cela nous aide, par exemple, à savoir qui sont les immigrants très récents, d'où ils viennent, comment ils s'adaptent à leur nouveau pays, s'ils réussissent à participer rapidement à la vie économique, et de quelle façon. Les caractéristiques et les résultats économiques d'autres immigrants récents admis entre 1986 et 1995 présentent un intérêt pour la même raison et nous permettent aussi de mieux comprendre l'adaptation des immigrants à la vie sociale et économique du Canada.

Le profil présente également des données sur les immigrants arrivés pendant les périodes antérieures. On souhaite non pas établir un deuxième profil, mais plutôt donner un aperçu de la situation qui sera probablement celle des immigrants récents dans l'avenir. Bien entendu, rien ne garantit que les immigrants récents occuperont la même place dans la société et l'économie canadiennes que les générations d'immigrants qui les ont précédés. En effet, les caractéristiques des immigrants ont évolué au fil des ans, tout comme la population, la société et l'économie canadiennes. On constate cependant que les caractéristiques des immigrants présentent une continuité marquée, et que les immigrants récents se taillent une place au sein de la société canadienne. Tout indique que la situation économique relative des immigrants récents continuera de s'améliorer à mesure que s'allongera la durée de leur séjour au Canada.

Le présent profil des immigrants récents de Calgary est présenté de la même façon que les profils antérieurs fondés sur les recensements de 1991 et de 1996. On peut ainsi comparer, pour une période donnée, les caractéristiques et la situation de catégories d'immigrants établis depuis

le même nombre d'années. Le profil présente des comparaisons de ce genre, mais seulement dans les textes qui accompagnent les nombreux tableaux et graphiques. Les personnes désireuses de consulter une comparaison plus approfondie peuvent retrouver le profil de 1996 dans le site Web de Citoyenneté et Immigration Canada (www.cic.gc.ca). Il faut toutefois faire preuve de prudence lorsque l'on compare les résultats consignés dans les deux profils, celui fondé sur le recensement de 2001 et celui du recensement de 1996. Dans chacun des profils, les immigrants sont regroupés par durée de séjour au Canada à la date du recensement : de zéro à cinq ans, de cinq à 15 ans et plus de 15 ans. Toutefois, lorsque l'on compare les immigrants très récents en 2001 et en 1996, on étudie deux groupes presque entièrement différents. Par contre, lorsque l'on compare les personnes qui ont obtenu leur droit d'établissement il y a cinq à 15 ans, on constate cependant qu'environ la moitié de ces personnes – celles qui ont été admises entre 1986 et 1990 – sont les mêmes individus, et que l'autre moitié – les personnes qui ont été admises entre 1991 et 1995 – étaient des immigrants très récents en 1996. Lorsque l'on compare des immigrants antérieurs à des personnes natives du Canada, il faut être conscient du fait que la plupart des personnes appartenant à ces groupes sont les mêmes, sauf qu'elles sont âgées de cinq ans de plus dans le recensement le plus récent. Des commentaires semblables s'appliquent à une comparaison du profil actuel avec celui fondé sur le recensement de 1991.

Il convient de noter que de nombreux facteurs peuvent expliquer les différences dont il est fait état dans le présent document : par exemple, les antécédents des immigrants, l'expérience de l'immigration, la politique du Canada en matière d'immigration. La structure par âge est, à cet égard, un autre facteur important. Il y a plus d'adultes âgés de 25 à 44 ans et moins d'enfants parmi les immigrants récents qu'il y en a parmi les personnes natives du Canada. La proportion d'enfants chez les personnes natives du Canada comprend les enfants nés au Canada de parents immigrants. Les immigrants antérieurs sont en moyenne considérablement plus âgés que les immigrants récents et les personnes nées au Canada. Lorsque le profil fera ressortir des écarts importants dans la structure par âge, on traitera séparément chaque groupe d'âge. Le lecteur doit toutefois prendre note que les différences d'âge peuvent être un facteur important même lorsque l'âge n'est pas explicitement traité.

Le corps du document est divisé en six parties, chacune contenant un certain nombre de tableaux et de figures accompagnés de texte.

- La partie A fait une présentation générale de la situation : nombre d'immigrants et d'immigrants récents, taille de la population en 2001 et dans les années précédentes, changements observés dans le temps, comparaison avec d'autres pays. On se penche aussi sur l'obtention de la citoyenneté canadienne.
- La partie B présente des renseignements généraux sur les immigrants récents : leur pays de naissance, langue, religion, âge, sexe et scolarité.
- La partie C décrit les familles et les ménages des immigrants récents.
- La partie D porte sur leur participation à la vie économique et sur les emplois qu'ils occupent.
- La partie E présente les sources et le niveau de revenu des immigrants récents, la répartition du revenu et l'incidence du faible revenu.
- La partie F est consacrée au logement.

L'information présentée dans le rapport est résumée dans la rubrique « Points saillants ». Un glossaire, présenté après le corps du document, offre des définitions et des détails techniques

relatifs aux données. Pour obtenir plus de renseignements au sujet des termes et définitions pertinents au recensement, consulter le *Dictionnaire du recensement de 2001*, de Statistique Canada (numéro de catalogue : 92-378-XPE).

Dans les rubriques, rédigées en style télégraphique, toutes les comparaisons faites renvoient aux immigrants récents (admis entre 1986 et 2001) ou aux immigrants très récents (admis entre 1996 et 2001) et aux personnes nées au Canada. Par exemple, l'énoncé « moins d'enfants chez les immigrants récents » signifie que la proportion des enfants de moins de 15 ans est plus faible dans la population immigrante de 1986 à 2001 que chez les personnes nées au Canada. De même, l'énoncé « moins d'enfants chez les immigrants très récents » signifie que la proportion des enfants de moins de 15 ans est plus faible dans la population immigrante de 1996 à 2001 que chez les personnes nées au Canada.

Les données présentées dans les figures et les tableaux sont décrites et commentées dans le texte. Les chiffres figurant dans les tableaux ne sont pas toujours repris tels quels dans le texte, mais ils sont arrondis ou présentés de façon approximative. Par exemple, « 41 % » peut devenir « les deux cinquièmes » ou « deux sur cinq ». En outre, même si les tableaux et les figures présentent des renseignements sur deux groupes – les immigrants admis entre 1986 et 1995 et les immigrants très récents admis entre 1996 et 2001 – dans le texte, ces deux groupes sont souvent désignés conjointement sous l'expression « les immigrants récents ».

Presque tous les tableaux du rapport présentent des répartitions absolues et en pourcentage ou d'autres types de pourcentages comme les taux de participation à la vie active ou le taux de chômage, puisque ce type de présentation convient le mieux aux comparaisons entre groupes de population. Les nombres de personnes sont arrondis à la centaine ou à la dizaine près, et on a choisi d'éliminer les décimales des pourcentages. Ainsi, en raison de l'arrondissement, les pourcentages peuvent ne pas totaliser 100.

Ce profil des immigrants récents vivant dans la région de Calgary fait partie d'une série de 13 rapports consacrés aux grands centres urbains, où habitent l'immense majorité des immigrants récents. Chacun des 13 profils porte sur une région métropolitaine de recensement (RMR), un important noyau urbain comptant au moins 100 000 habitants, y compris les régions urbaines et rurales adjacentes possédant un degré élevé d'intégration sociale et économique. Les 13 RMR traitées dans la série de profils sont : Halifax, Québec, Montréal, Ottawa, Toronto, Hamilton, Winnipeg, Regina, Saskatoon, Calgary, Edmonton, Vancouver et Victoria.

Un profil additionnel concernant les immigrants récents au Canada couvre les mêmes thèmes que les profils des centres urbains et établit des comparaisons quant aux caractéristiques et à la situation des immigrants de six régions : Toronto; Vancouver; Montréal, une combinaison des cinq destinations de second rang pour les immigrants (Edmonton, Calgary, Winnipeg, Hamilton et Ottawa), une combinaison des cinq destinations d'immigration de troisième rang (Victoria, Saskatoon, Regina, Québec et Halifax) et le reste du Canada. Les trois plus importantes destinations au Canada pour les immigrants (Toronto, Vancouver et Montréal) comptent chacune plus de 250 000 immigrants récents. Les cinq destinations de second rang comptent chacune de 40 000 à 100 000 immigrants récents, tandis que les cinq destinations d'immigration de troisième rang comptent chacune de 5 000 à 15 000 immigrants récents.

POINTS SAILLANTS

Les arrivants très récents – un aperçu

- Les immigrants très récents, c'est-à-dire les immigrants qui sont arrivés au pays le 1^{er} janvier 1996 ou après cette date, vivant à Calgary le 15 mai 2001, sont, à certains égards, assez différents des groupes qui les ont précédés. Ils sont plus nombreux à venir de l'Asie méridionale. Bon nombre d'entre eux ont un diplôme universitaire, dans une proportion beaucoup plus grande que chez d'autres immigrants (pour un nombre comparable) ou que chez les personnes nées au Canada. Neuf immigrants sur 10 ont déclaré pouvoir soutenir une conversation en anglais ou en français. Grâce à ces qualités et au dynamisme du marché du travail, ils ont été plus nombreux à déclarer un emploi et des revenus plus élevés dans le recensement de 2001 que les immigrants qui avaient été admis au cours de la première moitié des années 1990 (recensement de 1996).

Immigrants et immigrants récents (partie A)

- En 2001, Calgary comptait 91 900 immigrants récents, soit 3,7 % de l'ensemble des immigrants récents au Canada. Ces immigrants récents, qui ont été admis après 1985, constituaient un peu moins de la moitié des immigrants de Calgary et 10 % de la population de la région métropolitaine. Dans le présent document, le terme « immigrants récents » désigne les immigrants qui sont devenus des résidents permanents ou qui se sont établis au Canada après 1985 et qui vivaient au Canada le 15 mai 2001, lorsque le recensement sur la population du Canada a été effectué. Les immigrants très récents sont les immigrants qui se sont établis au pays après 1995.
- Quatre immigrants sur cinq admis de 1986 à 1995 avaient obtenu la citoyenneté canadienne lors du recensement de 2001.

Qui sont les immigrants récents? (partie B)

- Les immigrants récents établis à Calgary viennent de partout dans le monde. Les immigrants admis après 1995 viennent surtout de l'Asie. Au total, 11 % des immigrants très récents viennent de la Chine (à l'exclusion de Hong Kong), qui est le principal pays source. L'Inde vient au deuxième rang, avec 10 % des immigrants récents, suivie des Philippines, avec 9 %. Le Pakistan et la Corée du Sud sont devenus des sources d'immigrants plus importantes pour Calgary au cours de la deuxième moitié des années 1990.
- Les statistiques rendues publiques par Citoyenneté et Immigration Canada indiquent que 60 p. 100 des immigrants très récents sont entrés au pays en tant que membres de la catégorie de l'immigration économique alors que 30 p. 100 sont entrés au pays en tant que membres de la catégorie du regroupement familial.
- Les immigrants récents changent le paysage religieux de Calgary, car ils sont nombreux à être musulmans, bouddhistes, hindous et sikhs. La proportion d'immigrants musulmans est celle qui a le plus augmenté. Elle a atteint 17 % des immigrants très récents.

- Près de la moitié des immigrants récents sont âgés de 25 à 44 ans. Ce groupe représente le tiers des personnes nées au Canada qui vivent à Calgary.
- Neuf immigrants très récents sur dix âgés de 15 ans ou plus ont déclaré (en mai 2001) pouvoir soutenir une conversation en anglais ou en français. Six immigrants très récents sur dix âgés de 15 ans ou plus ont déclaré utiliser une autre langue que l'anglais ou le français à la maison.
- Le niveau de scolarité des immigrants très récents de Calgary est élevé par rapport à celui des Canadiens d'origine; trois immigrants sur quatre faisant partie du groupe d'âge des 25 à 44 ans possèdent un diplôme d'études postsecondaires.

Familles et ménages (partie C)

- Les immigrants récents sont plus susceptibles que les natifs du Canada de vivre avec des membres de leur parenté, et il est deux fois plus probable qu'ils vivent dans une famille élargie. Seulement 8 % des immigrants très récents âgés d'au moins 65 ans vivent seuls, comparativement à trois sur dix chez les natifs du Canada ayant le même âge.
- Les familles composées d'immigrants récents sont plus susceptibles que les familles natives du Canada d'avoir des enfants à la maison, surtout lorsque l'aîné de la famille est âgé d'au moins 45 ans. On compte moins de familles monoparentales parmi les immigrants récents que parmi les personnes nées au Canada.
- Les ménages où l'on compte au moins un nouvel immigrant adulte représentent 11 % des ménages de Calgary. Deux de ces ménages sur cinq comptent au moins un membre ayant immigré après 1995.
- Les ménages constitués d'immigrants récents sont beaucoup plus susceptibles que les ménages d'origine canadienne de regrouper des membres de la famille élargie ou plus d'une famille. De plus, les ménages d'arrivants récents comptent souvent beaucoup plus de membres que ceux d'origine canadienne; près de la moitié de ces ménages comptent au moins quatre personnes comparativement au quart des ménages natifs du Canada.

Participation à la vie économique (partie D)

- Plus l'arrivée des immigrants est récente, plus leur taux d'activité est bas et plus leur taux de chômage est élevé. Le taux d'activité des immigrants antérieurs est plus ou moins le même que celui des natifs du Canada.
- Plus les immigrants restent longtemps au Canada, plus ils ont tendance à rejoindre les natifs du Canada. C'est une tendance qui s'observe chez tous les groupes d'âge et chez les deux sexes, sauf chez les immigrants qui ont un faible niveau de scolarité. Les disparités entre les immigrants récents et les natifs du Canada tendent à être moindres chez les hommes que chez les femmes.

- La méconnaissance de l'anglais constitue un obstacle important à la participation à la vie active. Toutefois, ce facteur n'explique que dans une faible mesure la disparité présentée par le taux d'activité des immigrants très récents, car il est rare qu'ils ne parlent pas l'anglais.
- Le taux d'activité était plus élevé, et le taux de chômage, moins élevé, en 2001 qu'en 1996. Les natifs du Canada et toutes les cohortes d'immigrants ont affiché des gains, quel que soit leur âge. Les gains ont été plus importants pour les femmes que pour les hommes, et pour les jeunes et les vieux que pour les personnes dans la force de l'âge, c'est-à-dire les 25 à 44 ans. Le taux d'emploi était aussi beaucoup plus élevé parmi les immigrants admis au cours des cinq années qui ont précédé le recensement de 2001 qu'il ne l'avait été en 1996 parmi les immigrants admis au cours des cinq années qui ont précédé le recensement de 1996.
- Les immigrants récents occupent plus souvent que les natifs du Canada des emplois dans les industries de transformation et dans les ventes et services. Par rapport aux natifs du Canada, ils sont proportionnellement peu nombreux dans l'administration, la gestion et les sciences sociales.
- Les immigrants récents occupent plus souvent que les natifs du Canada des emplois dans le secteur manufacturier, l'accueil et les autres services. Par rapport aux natifs du Canada, ils sont proportionnellement peu nombreux dans les secteurs de la construction, des transports et dans le secteur public.
- Bien que les emplois des immigrants récents exigent un niveau de compétence relativement faible, les immigrants très récents occupaient des emplois plus spécialisés que les immigrants récents de 1996.

Revenu (partie E)

- Si l'on considère les personnes ayant déclaré un revenu pour l'année 2000, les immigrants très récents ont gagné en moyenne les trois cinquièmes de ce qu'ont gagné les natifs du Canada, et chez les personnes ayant immigré dans la période allant de 1986 à 1995, cette proportion approchait les deux tiers. Le pourcentage des personnes ayant un revenu d'emploi est plus faible chez les immigrants récents que chez les personnes nées au Canada.
- En 2000, le revenu moyen des immigrants très récents était presque 50 % plus élevé que celui de la cohorte des immigrants récents de 1995.
- Les transferts gouvernementaux occupent une place importante dans le revenu des ménages des immigrants récents âgés de 25 à 64 ans. Ces transferts étaient deux fois plus importants dans le cas des ménages d'immigrants récents que dans celui des ménages d'origine canadienne.
- Une proportion de trois immigrants très récents sur dix est dans une situation de faible revenu, une proportion deux fois plus importante que chez les natifs du Canada.

Logement (partie F)

- À Calgary, 15 % des ménages d'immigrants récents logent à l'étroit – c'est-à-dire dans un logement qui abrite une personne ou plus par pièce –, contre 2 % des ménages d'origine canadienne. Cette proportion passe à 22 % pour les ménages composés uniquement d'immigrants très récents.
- Un ménage d'immigrants récents sur quatre consacre plus de 30 % de son revenu au logement, comparativement à un ménage d'origine canadienne sur cinq.
- L'état des logements où vivent les immigrants récents est comparable à celui des logements des natifs du Canada.
- Les ménages d'immigrants récents sont aussi souvent propriétaires de leur logement que les ménages d'origine canadienne.

PARTIE A : IMMIGRANTS ET IMMIGRANTS RÉCENTS

197 400 immigrants dans la région métropolitaine de Calgary

Selon le recensement de la population de 2001, 197 400 immigrants vivaient en 2001 dans la région métropolitaine de recensement (RMR) de Calgary (c'est-à-dire la région métropolitaine de Calgary ou, en abrégé, Calgary). Au cours des 15 années ayant précédé le recensement de 2001, la population d'immigrants de Calgary s'est accrue considérablement. La population native du Canada s'est accrue presque au même rythme. De 1986 à 2001, Calgary a vu augmenter de 43 % sa population d'immigrants (59 100 personnes). En comparaison, sa population d'origine canadienne a augmenté de 40 % (210 700 personnes). Vingt et un pour cent de la croissance totale de la population de Calgary, de 1986 à 2001, est attribuable aux immigrants.

Tableau A-1 : Immigrants, personnes nées au Canada et population totale – région métropolitaine de recensement de Calgary, Alberta et Canada, 1986, 1996 et 2001

	Recensement de la population			Changement					
	1986	1996	2001	1986-1996		1996-2001		1986-2001	
Calgary									
Immigrants	138 300	170 900	197 400	32 600	24%	26 500	16%	59 100	43%
Nés au Canada	527 600	640 500	738 300	112 900	21%	97 800	15%	210 700	40%
Population	665 900	816 000	943 300	150 100	23%	127 300	16%	277 400	42%
Alberta									
Immigrants	368 800	405 100	438 300	36 300	10%	33 200	8%	69 500	19%
Nés au Canada	1 971 500	2 253 000	2 485 500	281 500	14%	232 500	10%	514 000	26%
Population	2 340 300	2 669 200	2 941 200	328 900	14%	272 000	10%	600 900	26%
Canada									
Immigrants	3 908 200	4 971 100	5 448 500	1 062 900	27%	477 400	10%	1 540 300	39%
Nés au Canada	21 113 900	23 390 300	23 991 900	2 276 400	11%	601 600	3%	2 878 000	14%
Population	25 022 000	28 528 100	29 639 000	3 506 100	14%	1 110 900	4%	4 617 000	18%

Remarque : Dans le tableau A-1 les totaux pour les populations de Calgary, de l'Alberta et du Canada comprennent les résidents non permanents, les immigrants et les personnes nées au Canada. Les résidents non permanents ne sont inclus que dans le tableau A-1 et ne sont pas comptés dans les chiffres sur la population qui sont présentés ailleurs dans le rapport.

La population d'immigrants a augmenté plus rapidement à Calgary qu'en Alberta et au Canada. Par exemple, pendant la période de cinq ans la plus récente (1996-2001), elle s'est accrue de 16 % (26 500 personnes), mais de 10 % (477 400 personnes) dans l'ensemble du Canada.

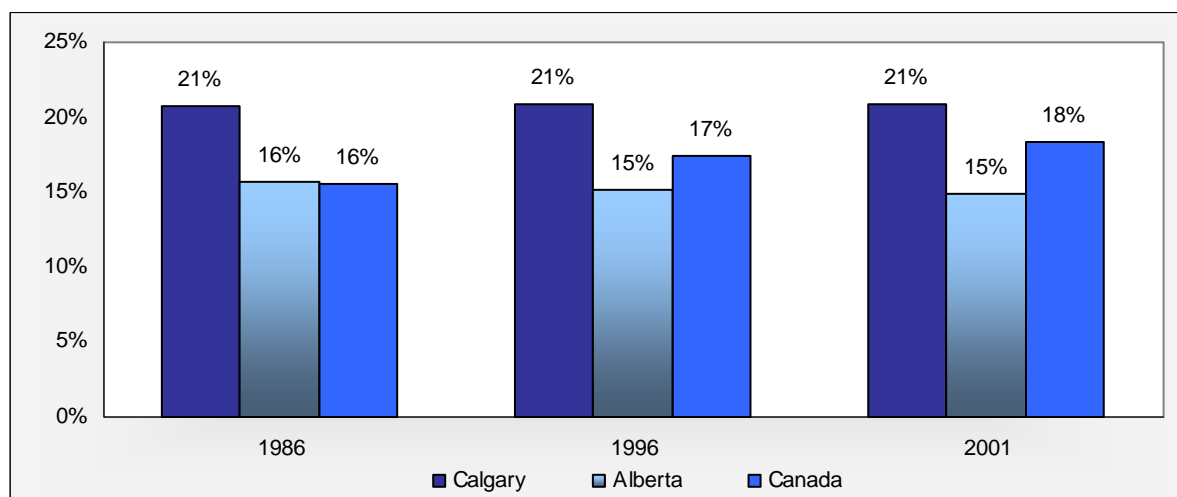
En 2001, Calgary abritait 3,2 % de la population canadienne, soit plus qu'en 1986, où ce pourcentage était de 2,7 %, et 3,6 % des 5,4 millions d'immigrants du Canada, comparativement à 3,5 % il y a 15 ans. En 2001, une proportion de 3,1 % de l'ensemble de la population d'origine canadienne (24 millions de personnes) vivait à Calgary, par rapport à 2,5 % en 1986.

En 2001, Calgary était le lieu de résidence de 32 % de la population albertaine, contre 29 % 15 ans plus tôt, et de 45 % des immigrants de la province, par rapport à 38 % en 1986. On y trouvait par ailleurs 30 % des Canadiens d'origine vivant dans la province, comparativement à 27 % en 1986.

Proportion stable de la population

Le pourcentage d'immigrants au sein de la population de Calgary est demeuré assez constant entre 1986 et 2001. En effet, en 2001, tout comme en 1986, les immigrants représentaient 21 p. 100 de la population. Les immigrants ont aussi formé une part constante de la population de la province, mais leur importance s'est accrue dans l'ensemble du Canada depuis 1986. Les immigrants forment une proportion un peu plus importante de la population de Calgary que de celle de l'ensemble du pays.

Figure A-1 : Nombre d'immigrants exprimé en pourcentage de la population – région métropolitaine de recensement de Calgary, Alberta et Canada, 1986, 1996 et 2001



Près de la moitié des immigrants admis après 1985

Bon nombre des immigrants de Calgary vivent au Canada depuis longtemps. Au total, 53 % des 197 400 immigrants qui vivaient à Calgary en 2001 étaient arrivés au Canada plus de 15 années auparavant. Lorsqu'on la compare à la population d'immigrants de l'Alberta et de l'ensemble du Canada, celle de Calgary compte une proportion un peu plus élevée d'immigrants récents. Quarante-sept pour cent des immigrants de Calgary sont arrivés au Canada après 1985. En Alberta, cette proportion est de 41 %, et au Canada, de 46 %. De plus, en 2001, le pourcentage des immigrants arrivés après 1995 était de 18 % à Calgary, de 15 % en Alberta, et de 18 % au Canada.

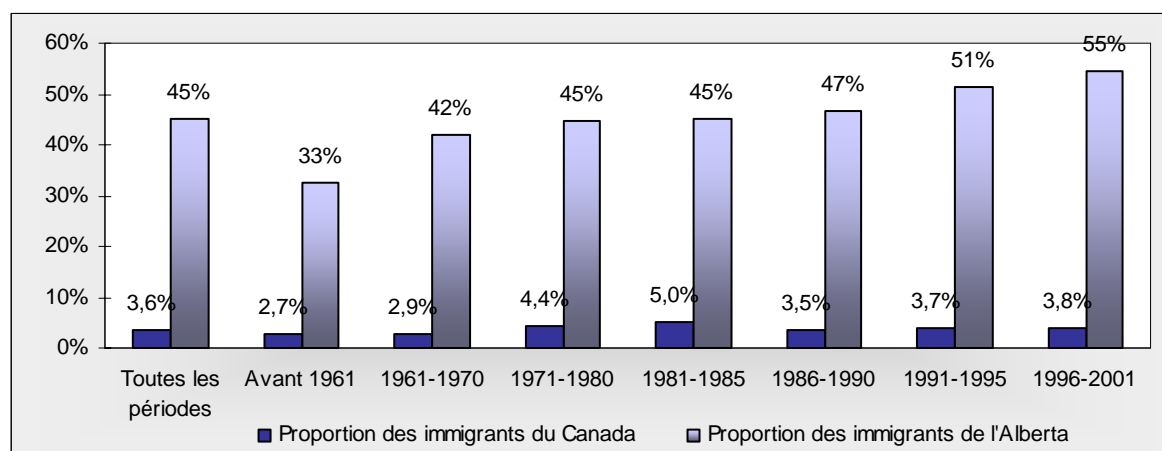
Tableau A-2 : Immigrants selon la période d'immigration – région métropolitaine de recensement de Calgary, Alberta et Canada, 2001 (nombre et pourcentage)

Période d'immigration	Calgary		Alberta		Canada	
Avant 1961	24 100	12%	74 000	17%	894 500	16%
1961-1970	21 400	11%	51 000	12%	745 600	14%
1971-1980	41 000	21%	92 000	21%	936 300	17%
1981-1985	19 000	10%	42 100	10%	380 300	7%
Immigrants antérieurs	105 500	53%	259 100	59%	2 956 600	54%
1986-1990	23 100	12%	49 400	11%	661 200	12%
1991-1995	32 500	16%	63 400	14%	867 400	16%
1996-2001	36 400	18%	66 600	15%	963 300	18%
Immigrants récents	91 900	47%	179 300	41%	2 491 900	46%
Total	197 400	100%	438 300	100%	5 448 500	100%

Part croissante des immigrants de l'Alberta

En 2001, 3,6 % des 5,4 millions d'immigrants du Canada vivaient à Calgary. Cette proportion varie selon la période d'immigration : elle est plus faible dans le cas des immigrants arrivés avant les années 1970, mais plus forte dans le cas des personnes admises au cours des années 1970 et au début des années 1980.

Figure A-2 : Immigrants selon la période d'immigration – pourcentage des immigrants du Canada et de l'Alberta résidant dans la région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001



En 2001, 45 % des immigrants de l'Alberta résidaient à Calgary. Plus de la moitié des immigrants très récents de l'Alberta vivent à Calgary, comparativement à environ le tiers de la population d'immigrants de la province qui sont arrivés avant 1961.

91 900 immigrants récents : 10 % de la population de la RMR de Calgary

En 2001, le nombre d'immigrants récents (c'est-à-dire les immigrants arrivés au Canada après 1985) vivant à Calgary se chiffrait à 91 900, ce qui représente 10 % de la population totale de Calgary. Les immigrants récents occupaient donc une place plus importante dans la population de cette ville qu'au sein de celle de l'Alberta et du Canada. En 1996, les immigrants arrivés après 1985 totalisaient 6 % de la population de l'Alberta, et 8 % de celle du Canada.

Quant aux immigrants très récents – c'est-à-dire ceux arrivés au Canada entre 1996 et 2001, ils totalisaient à Calgary 36 400 personnes, soit 4 % de la population totale de la ville. Dans l'ensemble du Canada, on en comptait près de un million, soit 3 % de la population.

Tableau A-3 : Immigrants selon la période d'immigration, pourcentage habitant la région métropolitaine de recensement de Calgary, l'Alberta et le Canada, 2001

Période d'immigration	Calgary		Alberta		Canada	
1986-1990	23 100	2%	49 400	2%	661 200	2%
1991-1995	32 500	3%	63 400	2%	867 400	3%
1996-2001	36 400	4%	66 600	2%	963 300	3%
Admis 1986-2001	91 900	10%	179 300	6%	2 491 900	8%
Admis avant 1986	105 500	11%	259 000	9%	2 956 600	10%
Tous les immigrants	197 400	21%	438 300	15%	5 448 500	19%

Quatre immigrants récents admissibles sur cinq ont acquis la citoyenneté canadienne

En 2001, la grande majorité (80 %) des immigrants de Calgary arrivés au Canada pendant les années 1986 à 1995 avait acquis la citoyenneté canadienne. Les immigrants arrivés entre 1986 et 1995 et originaires de la plupart des pays acquièrent la citoyenneté canadienne dans des proportions élevées, soit de 70 % à près de 100 %. Plus de 90 % des immigrants arrivés au pays entre 1986 et 1995 et qui étaient originaires de Hong Kong, du Liban et de la Chine (qui font partie des principaux pays de naissance des habitants de Calgary) avaient déjà obtenu la citoyenneté canadienne en 2001. À titre de comparaison, 70 % à 90 % des immigrants venant des Philippines, du Viet Nam, de la Pologne et du l'El Salvador avaient eu aussi obtenu la citoyenneté canadienne à cette date. (Voir le tableau B-1 pour connaître les dix principaux pays de naissance.)

Une part importante des immigrants de quelques autres pays, dont certains européens, reportent leur demande de citoyenneté à plus tard ou renoncent à l'acquérir. Les personnes originaires de ces pays qui ont immigré pendant les années 1986 à 1995 affichent un taux d'acquisition de la citoyenneté inférieur à 70 %, 29 % étant le niveau le plus bas à avoir été atteint (Australie).

Il se peut que les immigrants originaires de ces pays veuillent conserver la possibilité de retourner dans leur pays de naissance ou, dans le cas des européens, le droit de s'établir dans n'importe quel État membre de la Communauté européenne. Suivant les politiques appliquées dans ces pays, les personnes qui en sont originaires peuvent s'exposer à perdre leur nationalité

d'origine si elles acquièrent la citoyenneté canadienne. De même, les enfants nés au Canada de parents immigrants ayant toujours la citoyenneté de leur pays de naissance peuvent être citoyens de ce pays, mais pas si leurs parents ont obtenu la citoyenneté canadienne.

De nos jours, les gens sont de plus en plus nombreux à résider dans plus d'un pays pendant leur vie professionnelle. Pour travailler au Canada, ils peuvent acquérir le statut d'immigrants admis, mais ils ne souhaitent pas nécessairement obtenir la citoyenneté canadienne. Ils peuvent en fait ne jamais en faire la demande.

Tableau A-4 : Acquisition de la citoyenneté canadienne selon le pays de naissance, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001

Plus de 90 pour 100 des immigrants de Calgary qui sont natifs des pays suivants, et qui sont arrivés pendant les années 1986 à 1995, ont acquis la citoyenneté canadienne :	Moins de 70 pour 100 des immigrants de Calgary qui sont natifs des pays suivants, et qui sont arrivés pendant les années 1986 à 1995, ont acquis la citoyenneté canadienne :	Plus d'un quart des immigrants de Calgary qui sont natifs des pays suivants, et qui sont arrivés pendant les années 1986 à 1995, possèdent une double citoyenneté :	
Laos Syrie Afghanistan Russie, Fédération de Bangladesh Hong Kong Kenya Liban Iraq Somalie Pérou Égypte Iran Chine, République populaire de Éthiopie	Australie Japon Pays-Bas Italie Jamaïque Guyane Chili Allemagne États-Unis Royaume-Uni Mexique Portugal Irlande, République d' Inde Corée du Sud	Syrie Égypte Hongrie Pologne Bangladesh Roumanie Irlande, République d' Yougoslavie Liban	
Pourcentage des immigrants ayant acquis la citoyenneté canadienne (y compris ceux possédant une double citoyenneté)		Pourcentage des immigrants possédant une double citoyenneté	
Admis avant 1986	88%	Admis avant 1986	10%
Admis 1986-1995	80%	Admis 1986-1995	12%

Remarque : Les pays de naissance sont classés par ordre décroissant du taux d'acquisition de la citoyenneté canadienne dans la colonne 1. Ils sont classés par ordre croissant du taux d'acquisition de la citoyenneté dans la colonne 2, et par ordre décroissant du taux de double citoyenneté dans la colonne 3. Par citoyenneté, on entend le statut juridique déclaré dans le recensement de 2001. Pour acquérir la citoyenneté canadienne, il faut au préalable avoir résidé trois ans au pays. Aussi, nombre d'immigrants arrivés au Canada entre 1996 et 2001 n'étaient pas encore admissibles à la citoyenneté canadienne au moment du recensement de 2001. On ne s'attarde donc pas à ce groupe ici, mais on examine plutôt le cas des personnes ayant immigré entre 1986 et 1995.

Toutefois, de façon générale, le taux d'acquisition de la citoyenneté canadienne chez les immigrants récents ne change pas. La grande majorité des immigrants continuent manifestement d'opter pour la citoyenneté canadienne. Au total, 80 % des immigrants admis dans les six à quinze années qui ont précédé le mois de mai 2001 l'avaient déjà acquise à ce moment-là,

comparativement au même pourcentage cinq ans plus tôt, au moment du recensement de 1996. Quatre-vingt-huit pour cent des immigrants antérieurs avaient acquis la citoyenneté canadienne.

Un immigrant sur huit arrivés entre 1986 et 1995 avait acquis la citoyenneté canadienne tout en conservant la citoyenneté d'un autre pays. La double citoyenneté était plus répandue chez les immigrants récents que chez les immigrants antérieurs. Un immigrant de Calgary sur dix arrivés au Canada avant 1986 a déclaré être citoyen de deux pays en 2001. L'incidence de la double citoyenneté chez les immigrants admis dans les six à 15 années précédant le recensement était en 2001 inférieure (12 %) à ce qu'elle était en 1996 (18 %).

PARTIE B : QUI SONT LES IMMIGRANTS RÉCENTS?

ORIGINE, CATÉGORIE D'IMMIGRANTS ET RELIGION

Les pays d'Asie trônent au sommet du palmarès des pays sources

Tableau B-1 : Immigrants selon la période d'immigration – dix principaux pays de naissance, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)

Tous les immigrants			Admis avant 1986		
	Nombre	Pourcentage		Nombre	Pourcentage
1 Royaume-Uni	25 420	13%	1 Royaume-Uni	21 190	20%
2 Chine, République populaire de	14 760	7%	2 États-Unis	6 680	6%
3 Inde	12 950	7%	3 Allemagne	6 480	6%
4 Philippines	12 210	6%	4 Viet Nam	6 240	6%
5 Viet Nam	11 770	6%	5 Chine, République populaire de	5 840	6%
6 Hong Kong	10 720	5%	6 Italie	4 570	4%
7 États-Unis	10 210	5%	7 Inde	4 490	4%
8 Allemagne	7 270	4%	8 Hong Kong	4 260	4%
9 Pologne	6 730	3%	9 Pays-Bas	4 010	4%
10 Yougoslavie (ancienne)	5 200	3%	10 Philippines	3 370	3%
Dix principaux pays sources	117 200	59%	Dix principaux pays sources	67 100	64%
Autres pays	80 200	41%	Autres pays	38 400	36%
Total	197 400	100%	Total	105 500	100%

Admis 1986-1995			Admis 1996-2001		
	Nombre	Pourcentage		Nombre	Pourcentage
1 Philippines	5 530	10%	1 Chine, République populaire de	4 070	11%
2 Hong Kong	5 210	9%	2 Inde	3 600	10%
3 Inde	4 860	9%	3 Philippines	3 310	9%
4 Chine, République populaire de	4 850	9%	4 Pakistan	1 780	5%
5 Viet Nam	4 850	9%	5 Royaume-Uni	1 610	4%
6 Pologne	3 310	6%	6 Corée du Sud	1 590	4%
7 Royaume-Uni	2 640	5%	7 États-Unis	1 550	4%
8 États-Unis	1 970	4%	8 Hong Kong	1 280	4%
9 Liban	1 300	2%	9 Afghanistan	920	3%
10 El Salvador	1 240	2%	10 Fédération de Russie	890	2%
Dix principaux pays sources	35 800	64%	Dix principaux pays sources	20 600	57%
Autres pays	19 800	36%	Autres pays	15 800	43%
Total	55 600	100%	Total	36 400	100%

Les immigrants de Calgary viennent de toutes les régions du globe et sont issus de divers milieux culturels et linguistiques. Au cours des dernières décennies, le palmarès des pays sources d'immigrants a beaucoup changé. En 2001, par exemple, 36 400 résidents de Calgary avaient été admis au Canada très peu de temps auparavant, soit entre 1996 et 2001. Le pays de naissance le plus fréquent de ces immigrants était la Chine, dont 11 % des nouveaux résidents permanents étaient originaires (ce pourcentage grimpe à 15 % si on tient compte des immigrants originaires de Hong Kong). L'Inde vient au deuxième rang (10 %). Les dix principaux pays de naissance – la Chine, l'Inde, les Philippines, le Pakistan, le Royaume-Uni, la Corée du Sud, les

États-Unis, Hong Kong, l'Afghanistan et la Fédération de Russie – comptaient pour 57 % des immigrants très récents de Calgary.

Le Royaume-Uni et les États-Unis étaient les plus fréquents pays de naissance des immigrants antérieurs (ceux qui sont arrivés au Canada avant 1986) établis à Calgary. En effet, 26 % de ces immigrants étaient issus de l'un ou de l'autre de ces pays.

En général, les origines de la population immigrante de Calgary varient selon la période d'immigration. Les origines européennes sont prédominantes chez les personnes qui ont immigré au cours des années 1950, des années 1960, et, dans une moindre mesure, pendant les années 1970. Les personnes qui ont immigré pendant les années 1980 et 1990 sont quant à elles en grande partie d'origine asiatique.

La proportion des immigrants récents de Calgary varie selon le pays de naissance

Tableau B-2 : Immigrants récents au Canada selon le pays de naissance et la proportion en pourcentage demeurant dans la région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001

Pays de naissance	Total des immigrants récents vivant au Canada		Pays de naissance	Total des immigrants récents vivant au Canada	
		Proportion résidant à Calgary			Proportion résidant à Calgary
Fidji	11 100	8,1%	Égypte	17 000	3,7%
Viet Nam	72 300	7,6%	Liban	43 900	3,7%
Bosnie-Herzégovine	23 200	6,5%	Total - immigrants récents	2 491 900	3,7%
Royaume-Uni	69 700	6,1%	Tous les immigrants	5 448 500	3,6%
Afrique du Sud, République d'	19 900	6,0%	Guatemala	10 600	3,5%
Afghanistan	20 700	5,6%	Yougoslavie	35 900	3,5%
Philippines	161 100	5,5%	Allemagne	22 800	3,5%
Colombie	10 200	5,1%	Roumanie	43 200	3,2%
Croatie	11 400	5,0%	Population totale	29 639 000	3,2%
Éthiopie	12 100	4,9%	Total - personnes nées au Canada	23 991 900	3,1%
États-Unis	73 900	4,8%	Ghana	13 400	2,5%
El Salvador	29 700	4,6%	Ukraine	25 500	2,3%
Corée du Sud	51 000	4,5%	Pérou	12 600	2,2%
Malaisie	12 300	4,4%	Mexique	24 600	2,2%
Inde	197 700	4,3%	Syrie	10 300	2,1%
Pakistan	64 000	4,3%	Bangladesh	19 900	2,1%
Pologne	91 100	4,0%	Iran	61 600	2,0%
Iraq	22 300	4,0%	Taïwan	60 500	1,9%
Russie, Fédération de	35 900	3,9%	Somalie	18 200	1,8%
Hong Kong	168 800	3,8%	Jamaïque	48 800	1,6%
Chine, République populaire de	236 900	3,8%	Trinité-et-Tobago	28 800	1,3%

Nota : Le tableau B-2 dresse la liste de tous les pays dont sont originaires au moins 10 000 immigrants très récents vivant au Canada en 2001, le pourcentage de ces immigrants qui vivent à Calgary étant de 1 % ou plus.

Calgary est une destination de prédilection pour certains groupes d'immigrants. Par exemple, sur les 11 100 Fidjiens ayant immigré au Canada depuis 1986, 900, soit 8,1 %, résidaient à Calgary en 2001. Cette ville abrite également une proportion relativement importante d'immigrants récents originaires du Viet Nam, de la Bosnie-Herzégovine et du Royaume-Uni. En moyenne, 3,7 % des immigrants récents choisissent de s'établir à Calgary. On y trouve à peu près la même proportion de la population totale d'immigrants et une part un peu moins importante de la population d'origine canadienne du Canada.

Beaucoup des immigrants très récents ont été admis dans la catégorie économique

Les statistiques rendues publiques par Citoyenneté et Immigration Canada indiquent que le nombre d'immigrants qui ont déclaré s'en aller à Calgary lorsqu'ils sont arrivés au Canada a augmenté de 8 600 entre la deuxième moitié des années 1980 et la première moitié des années 1990, et il a diminué de 3 300 au cours de la deuxième moitié des années 1990. La diminution touchait surtout la catégorie de la famille et la catégorie des réfugiés. Par contre, le nombre d'immigrants de la catégorie économique, lui, a augmenté. Les trois cinquièmes des immigrants très récents à destination de Calgary ont été admis dans la catégorie économique.

Dans la catégorie du regroupement familial, le nombre de conjoints a légèrement augmenté au cours des trois périodes de cinq ans, et constitue aujourd'hui plus de la moitié des membres de cette catégorie. Entre 1991–1995 et 1996–2000, le nombre d'autres membres de la parenté – parents et grands-parents, fils et filles, fiancés – a chuté brutalement, passant de 10 900 à 4 700.

Tableau B-3 : Immigrants récents selon la période d'immigration – admissions selon la catégorie d'immigration, région métropolitaine de recensement de Calgary, 1986-2000 (nombre et répartition en pourcentage)

	1986-1990		1991-1995		1996-2000	
Regroupement familial	12 000	40%	17 000	43%	10 700	30%
Immigrants économiques	11 600	38%	17 100	43%	20 900	59%
Réfugiés	6 300	21%	4 400	11%	3 600	10%
Autres immigrants	330	1%	1 050	3%	60	0%
Total	30 200	100%	39 600	100%	35 300	100%

Source : Citoyenneté et Immigration Canada, *Faits et chiffres 2002* (base de données).

Remarque : Dans le recensement de 2001, on n'interrogeait pas les immigrants au sujet des catégories d'immigration dans lesquelles ils avaient été admis au pays. Cette information, qui figure dans le tableau B-3, concerne le moment de l'admission et a été tirée des dossiers de Citoyenneté et Immigration Canada. Les catégories d'immigration sont décrites dans le glossaire.

En ce qui a trait aux réfugiés, on a accueilli moins de réfugiés pris en charge par le gouvernement et parrainés par le secteur privé. De 1986 à 1990, plus de 3 000 réfugiés pris en charge par le gouvernement sont allés à Calgary, et seulement la moitié de ce nombre dans chacune des deux périodes suivantes. Par rapport aux 2 800 réfugiés parrainés par le secteur privé qui ont été admis au Canada au cours de la deuxième moitié des années 1980, seulement 500 ont été admis au cours de la deuxième moitié des années 1990. Les membres des autres catégories de réfugiés, les réfugiés établis au Canada ainsi que leurs personnes à charge, qui

étaient par le passé en proportion négligeable, sont maintenant aussi nombreux que les réfugiés parrainés par le secteur privé.

Les travailleurs spécialisés et leurs personnes à charge constituent le groupe le plus important des immigrants de la catégorie économique. Le flux de ces arrivants récents à destination de Calgary a augmenté de façon stable pendant la période de 15 ans qui a commencé en 1986 pour se terminer en 2000.

Les religions changent selon le pays d'origine

Presque un immigrant très récent sur deux est chrétien. Cependant, les musulmans et les sikhs sont plus nombreux chez les immigrants récents que chez les immigrants antérieurs. Ensemble, les bouddhistes et hindous constituent 7 % des immigrants très récents, et cette proportion est la même chez les immigrants antérieurs. Chez les personnes nées au Canada, aucune de ces quatre religions n'a pour fidèles plus de 1 % de la population.

Une personne née au Canada sur quatre appartient à l'Église catholique romaine. C'est aussi le cas de plus de 20 % des immigrants récents. La proportion d'immigrants récents catholiques romains a diminué de 7 % par rapport à ceux qui ont immigré avant 1986, et celle des protestants a baissé de plus de la moitié, pour atteindre 12 %.

Tableau B-4 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – appartenance religieuse, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)

	Nés au Canada		Immigrants		Admis avant 1986		Admis 1986-1995		Admis 1996-2001	
Catholique	187 050	25%	54 400	28%	30 160	29%	16 180	29%	8 070	22%
Protestante	291 710	40%	41 440	21%	30 120	29%	6 800	12%	4 500	12%
Orthodoxe (chrétienne)	5 440	1%	5 680	3%	1 840	2%	1 500	3%	2 310	6%
Autres chrétiennes	33 270	5%	9 380	5%	3 980	4%	2 980	5%	2 410	7%
Musulmane	7 380	1%	17 710	9%	6 060	6%	5 390	10%	6 270	17%
Bouddhiste	5 210	1%	11 210	6%	5 560	5%	4 510	8%	1 150	3%
Hindouiste	1 870	0%	5 130	3%	1 880	2%	1 890	3%	1 370	4%
Sikh	4 480	1%	8 660	4%	2 660	3%	3 760	7%	2 240	6%
Autres religions n.i.a.	12 530	2%	3 360	2%	1 880	2%	900	2%	550	2%
Aucune appartenance religieuse	189 400	26%	40 490	21%	21 290	20%	11 650	21%	7 560	21%
Total	738 310	100%	197 410	100%	105 470	100%	55 550	100%	36 390	100%

Remarque: Les religions sont présentées selon leur part de la population du Canada, en ordre décroissant, et les religions chrétiennes sont regroupées.

ÂGE ET SEXE

Près de la moitié des immigrants très récents sont des adultes en âge de travailler de 25 à 44 ans

La répartition par âge de la population des immigrants très récents (ceux qui sont arrivés entre 1996 et 2001) diffère nettement de ce qu'elle est chez les personnes nées au Canada vivant à Calgary en ceci qu'elle présente une proportion plus importante de 25 à 44 ans et un nombre proportionnellement plus faible d'adultes âgés de 45 ans ou plus. En 2001, près de la moitié des immigrants très récents résidant à Calgary avaient entre 25 et 44 ans, par rapport au tiers des personnes nées au Canada. Les adultes âgés de 45 ans ou plus représentaient 17 % des immigrants très récents comparativement à 27 % chez personnes nées au Canada. Les enfants âgés de moins de 15 ans représentaient le cinquième des immigrants très récents de Calgary.

Tableau B-5 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – selon l'âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)

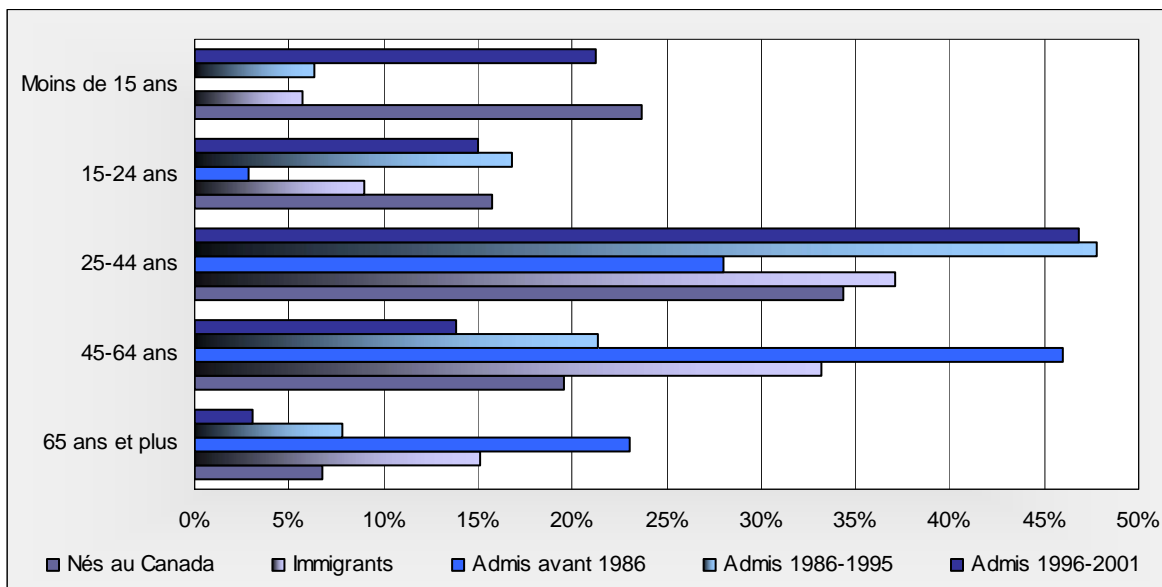
	Moins de 15 ans	15-24 ans	25-44 ans	45-64 ans	65 ans et plus	Total
Femmes						
Nées au Canada	85 230	56 480	124 580	72 080	28 150	366 510
Immigrantes	5 550	8 670	38 130	32 720	16 280	101 340
Admises avant 1986	0	1 480	14 550	23 870	13 070	52 960
Admises 1986-1995	1 810	4 380	14 350	6 430	2 530	29 490
Admises 1996-2001	3 740	2 810	9 240	2 430	670	18 890
Hommes						
Nés au Canada	89 430	59 940	128 700	71 920	21 830	371 810
Immigrants	5 670	9 130	35 020	32 750	13 520	96 080
Admis avant 1986	0	1 520	15 030	24 670	11 290	52 510
Admis 1986-1995	1 690	4 950	12 180	5 470	1 790	26 070
Admis 1996-2001	3 980	2 670	7 810	2 610	440	17 510
Total						
Nés au Canada	174 650	116 420	253 280	144 000	49 980	738 310
Immigrants	11 210	17 800	73 150	65 460	29 790	197 410
Admis avant 1986	0	3 000	29 580	48 530	24 360	105 480
Admis 1986-1995	3 500	9 320	26 530	11 890	4 330	55 550
Admis 1996-2001	7 720	5 480	17 050	5 040	1 110	36 390
En pourcentage						
	Moins de 15 ans	15-24 ans	25-44 ans	45-64 ans	65 ans et plus	Total
Nés au Canada	24%	16%	34%	20%	7%	100%
Immigrants	6%	9%	37%	33%	15%	100%
Admis avant 1986	0%	3%	28%	46%	23%	100%
Admis 1986-1995	6%	17%	48%	21%	8%	100%
Admis 1996-2001	21%	15%	47%	14%	3%	100%
Population totale	20%	14%	35%	22%	9%	100%

Ces écarts sont attribuables dans une certaine mesure à la façon dont on définit les immigrants et les personnes nées au Canada. La population d'immigrants vieillit, tout comme la population d'origine canadienne, mais elle ne se renouvelle pas de la même façon, étant donné que les enfants nés au Canada d'immigrants ne sont pas considérés comme des immigrants. Ainsi, on ne compte pas, parmi les immigrants arrivés avant 1986, de personnes âgées de moins de 15 ans. De plus, les groupes d'âge les plus vieux sont surreprésentés chez ces immigrants antérieurs. Dans le même ordre d'idées, la proportion d'enfants faisant partie de la population d'origine canadienne est importante parce qu'elle comprend les enfants nés de parents immigrants.

La structure par âge des immigrants très récents ressemble beaucoup à l'âge à l'admission. Les immigrants ont tendance à venir au pays pendant leurs années d'activité maximale. C'était le cas des immigrants arrivés il y a plus de 30 ans, et ce l'est toujours aujourd'hui. Il n'est donc pas étonnant qu'une forte proportion d'immigrants très récents ait fait partie du groupe d'âge des 25 à 44 ans.

Bon nombre des caractéristiques et des situations décrites dans le présent profil varient selon l'âge. Les différences entre les immigrants ou les groupes d'immigrants et les personnes nées au Canada sont, du moins en partie, un reflet des différences observées dans la structure par âge.

Figure B-1 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – selon l'âge, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)



Plus de femmes que d'hommes

À Calgary, la proportion de femmes dans la population des immigrants récents est semblable, mais, entre 52 % et 53 %, légèrement supérieure à celle de la population d'origine canadienne.

Tableau B-6 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – proportion des femmes par rapport à la population, selon le groupe d'âge, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001

	Moins de 15 ans	15-24 ans	25-44 ans	45-64 ans	65 ans et plus	Total
Nés au Canada	49%	49%	49%	50%	56%	50%
Immigrants	49%	49%	52%	50%	55%	51%
Admis avant 1986	-	49%	49%	49%	54%	50%
Admis 1986-1995	52%	47%	54%	54%	58%	53%
Admis 1996-2001	48%	51%	54%	48%	61%	52%

On trouve 4 800 femmes de plus que d'hommes parmi les 92 000 immigrants récents à Calgary. L'effectif des femmes est particulièrement élevé chez les immigrants récents venus des Philippines (2 200 femmes de plus que d'hommes, sur 8 800 immigrants récents) et du Japon (130 femmes de plus que d'hommes, sur 260 immigrants récents).

Comme la longévité moyenne des femmes est supérieure à celle des hommes, celles-ci forment une part importante des 65 ans et plus. Mais la proportion plus élevée de femmes chez les immigrants récents ne tient pas à l'âge. Par exemple, les deux tiers des immigrants récents âgés de 25 à 64 ans et originaires des Philippines sont des femmes. Bon nombre d'entre elles ont obtenu le statut de résident permanent après avoir travaillé comme aides familiaux résidants.

À l'autre extrémité figurent le Ghana, l'Italie et l'Afghanistan. Cinquante-sept pour cent ou plus des immigrants récents de ces pays sont des hommes. Parmi les 340 immigrants récents du Ghana, le nombre d'hommes dépasse de 130 le nombre de femmes, et sur 1 170 immigrants récents de l'Afghanistan, on compte 160 hommes de plus que de femmes.

La proportion d'hommes et de femmes, selon le pays d'origine, n'a pas beaucoup changé depuis 1996.

LANGUE ET SCOLARITÉ

Neuf immigrants très récents sur dix parlent anglais ou français

La vaste majorité des immigrants de Calgary âgés de 15 ans et plus déclarent pouvoir soutenir une conversation dans au moins l'une des deux langues officielles du Canada. Même chez les immigrants très récents, c'est-à-dire ceux qui sont arrivés entre 1996 et 2001, neuf sur dix (93 % d'hommes et 87 % de femmes) ont déclaré, en mai 2001, pouvoir s'exprimer en anglais ou en français. Seulement une personne sur dix ne pouvait parler aucune langue officielle. La connaissance des langues officielles est plus répandue chez les personnes ayant immigré au cours des périodes antérieures : 96 % des personnes arrivées avant 1986 ont indiqué pouvoir s'exprimer dans une langue officielle.

Tableau B-7 : Immigrants très récents (admis entre 1996 et 2001) – âgés de 15 ans et plus – connaissance des langues officielles, selon l'âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)

	Anglais seulement		Français seulement		Anglais et français		Ni français ni anglais		Total	
Femmes										
15-24 ans	2 540	90%	30	1%	90	3%	170	6%	2 820	100%
25-44 ans	8 020	87%	30	0%	510	5%	690	7%	9 240	100%
45-64 ans	1 640	68%	-	0%	80	3%	710	29%	2 430	100%
65 ans et plus	320	47%	-	0%	10	1%	350	52%	670	100%
15 ans et plus	12 510	83%	50	0%	680	4%	1 910	13%	15 150	100%
Hommes										
15-24 ans	2 430	91%	10	0%	130	5%	110	4%	2 670	100%
25-44 ans	7 000	90%	20	0%	570	7%	230	3%	7 810	100%
45-64 ans	2 100	81%	-	0%	130	5%	370	14%	2 600	100%
65 ans et plus	190	42%	-	0%	10	2%	250	57%	440	100%
15 ans et plus	11 720	87%	30	0%	840	6%	950	7%	13 530	100%
Total										
15-24 ans	4 970	91%	30	1%	220	4%	270	5%	5 480	100%
25-44 ans	15 020	88%	50	0%	1 080	6%	920	5%	17 050	100%
45-64 ans	3 750	74%	10	0%	200	4%	1 090	22%	5 040	100%
65 ans et plus	510	46%	-	0%	20	2%	590	53%	1 120	100%
15 ans et plus	24 220	84%	90	0%	1 520	5%	2 860	10%	28 680	100%

La proportion des immigrants de Calgary capables de soutenir une conversation en anglais ou en français décroît avec l'âge. Presque tous les jeunes immigrants admis entre 1996 et 2001 peuvent parler une langue officielle, l'écart entre les femmes et les hommes étant à cet égard négligeable. On note une nette baisse du pourcentage des immigrants âgés de 45 à 64 ans qui peuvent parler anglais ou français, cette baisse étant plus marquée chez les femmes que chez les hommes. Les personnes âgées de 65 ans et plus sont les moins nombreuses à pouvoir soutenir une conversation en anglais ou en français, le pourcentage étant moins élevé pour les hommes que pour les femmes.

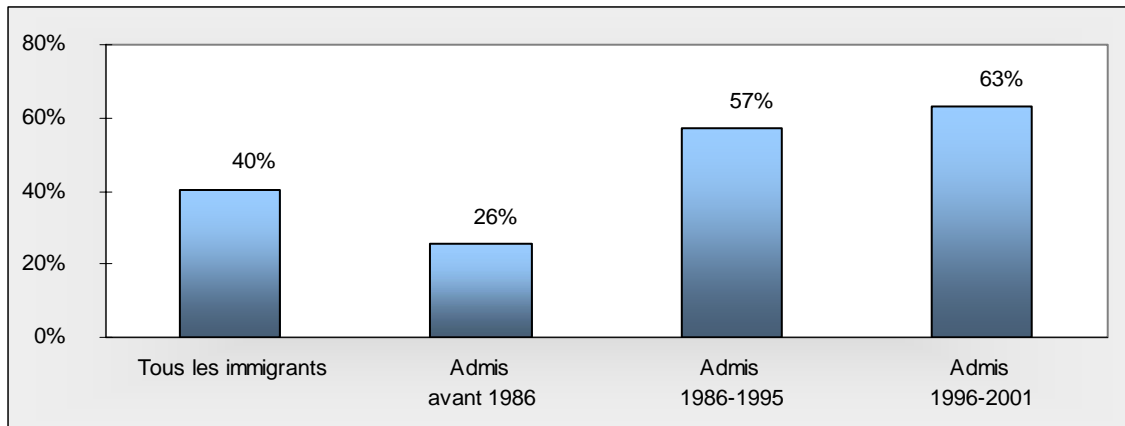
Les immigrants très récents ont de meilleures capacités à cet égard : en 2001, 5 % plus d'hommes et 5 % plus de femmes ont déclaré pouvoir soutenir une conversation en français ou en anglais comparativement aux immigrants arrivés dans les cinq ans précédant le recensement de 1996. Cela est peut-être attribuable aux changements dans les pays d'origine, à l'augmentation du nombre d'immigrants appartenant à la catégorie de l'immigration économique et possiblement à une meilleure sensibilisation des immigrants, avant et après leur immigration, à la nécessité de parler les langues officielles du Canada.

Près de deux immigrants très récents sur trois parlent une langue étrangère à la maison

La majorité des immigrants récents de Calgary parlent le plus souvent à la maison une langue autre que l'anglais ou le français. Près de deux immigrants sur trois admis entre 1996 et 2001 parlent le plus souvent une langue étrangère à la maison.

L'utilisation de langues étrangères est également très répandue chez les autres immigrants. Environ six personnes sur dix ayant immigré entre 1986 et 1995 et le quart de celles qui ont immigré avant 1986 parlent le plus souvent une langue étrangère à la maison.

Figure B-2 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 ans et plus – utilisation d'une langue étrangère à la maison, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (pourcentage)



L'utilisation de langues étrangères à la maison par les immigrants très récents n'était pas aussi répandue en 2001 qu'en 1996, où 67 % des arrivants arrivés au cours des cinq années précédentes avaient déclaré parler une langue étrangère à la maison. Parmi les immigrants qui vivaient au Canada depuis 5 à 15 ans, 57 % utilisaient couramment une langue étrangère en 2001, comparativement à 52 % en 1996.

Niveau de scolarité élevé chez les immigrants très récents

La proportion d'immigrants possédant un niveau de scolarité minimal est au moins deux fois plus élevée que celle des personnes nées au Canada. Ces derniers sont plus susceptibles que les immigrants d'avoir fait des études secondaires, et plus susceptibles que les immigrants récents de détenir un diplôme d'études collégiales ou un diplôme décerné par une école de métiers. Toutefois, les immigrants très récents sont remarquablement nombreux à détenir un diplôme d'études universitaires. Cela est probablement attribuable à la politique de sélection des immigrants. Les immigrants très récents ont été nombreux à entrer au Canada dans la catégorie économique, catégorie pour laquelle la scolarité constitue un critère d'admission important.

Une comparaison des niveaux de scolarité en fonction de l'âge montre que la jeune génération est beaucoup plus scolarisée que les générations antérieures. Cela est vrai à la fois pour les jeunes nés au Canada que pour les jeunes nés à l'étranger. Plus de six personnes nées au Canada sur dix âgés de moins de 45 ans détiennent un diplôme ou un grade d'études postsecondaires (62 % des hommes et 63 % des femmes), comparativement à moins de la moitié des hommes âgés de 65 ans et plus et au tiers des femmes du même groupe d'âge. Le niveau d'études des immigrants accuse des variations d'une ampleur analogue.

Les trois quarts des hommes âgés de 25 à 44 ans ayant immigré entre 1996 et 2001 sont titulaires d'un diplôme ou d'un grade d'études postsecondaires, comparativement à trois personnes nées au Canada sur cinq. Ces proportions sont semblables du côté des femmes.

En ce qui concerne les immigrants très récents âgés de 45 à 64 ans, le niveau de scolarité des hommes est le même que celui des personnes nées au Canada, alors que celui des femmes est inférieur à celui des personnes nées au Canada.

Tableau B-8 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 ans et plus – plus haut niveau de scolarité atteint, selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)

	Moins que 9 ^e année	Secondaire non terminé	Diplôme d'études secondaires	Diplôme d'un collège ou d'une école de métiers	Grade universitaire	Total
Femmes						
Nées au Canada	5 590	66 940	67 840	87 100	53 820	281 280
Immigrantes	12 360	18 060	19 820	25 510	20 050	95 790
Admises avant 1986	7 330	10 260	10 210	15 690	9 490	52 970
Admises 1986-1995	3 760	5 480	6 550	6 590	5 310	27 690
Admises 1996-2001	1 280	2 330	3 060	3 240	5 260	15 150
Hommes						
Nés au Canada	6 590	68 260	63 040	85 100	59 400	282 390
Immigrants	7 360	16 610	16 000	26 280	24 160	90 410
Admis avant 1986	4 480	8 540	7 960	18 110	13 410	52 510
Admis 1986-1995	2 160	5 570	5 700	5 710	5 260	24 380
Admis 1996-2001	720	2 510	2 350	2 460	5 500	13 530
Total						
Nés au Canada	12 180	135 200	130 880	172 190	113 220	563 670
Immigrants	19 730	34 670	35 820	51 780	44 210	186 200
Admis avant 1986	11 810	18 790	18 170	33 810	22 900	105 460
Admis 1986-1995	5 910	11 050	12 250	12 290	10 560	52 060
Admis 1996-2001	2 000	4 830	5 410	5 690	10 750	28 680
Femmes						
Nées au Canada	2%	24%	24%	31%	19%	100%
Immigrantes	13%	19%	21%	27%	21%	100%
Admises avant 1986	14%	19%	19%	30%	18%	100%
Admises 1986-1995	14%	20%	24%	24%	19%	100%
Admises 1996-2001	8%	15%	20%	21%	35%	100%
Hommes						
Nés au Canada	2%	24%	22%	30%	21%	100%
Immigrants	8%	18%	18%	29%	27%	100%
Admis avant 1986	9%	16%	15%	34%	26%	100%
Admis 1986-1995	9%	23%	23%	23%	22%	100%
Admis 1996-2001	5%	19%	17%	18%	41%	100%
Total						
Nés au Canada	2%	24%	23%	31%	20%	100%
Immigrants	11%	19%	19%	28%	24%	100%
Admis avant 1986	11%	18%	17%	32%	22%	100%
Admis 1986-1995	11%	21%	24%	24%	20%	100%
Admis 1996-2001	7%	17%	19%	20%	37%	100%

Tableau B-9 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 25 ans et plus – sans diplôme d'études secondaires ou ayant un diplôme ou grade postsecondaire, selon l'âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et pourcentage)

	Sans diplôme d'études secondaires			Diplôme ou grade postsecondaire		
	25-44 ans	45-64 ans	65 ans et plus	25-44 ans	45-64 ans	65 ans et plus
Femmes						
Nées au Canada	18 290	16 420	13 840	78 840	40 540	9 740
Immigrantes	7 460	9 780	10 300	23 130	16 730	3 680
Admises avant 1986	2 780	6 570	8 010	8 600	12 720	3 210
Admises 1986-1995	3 510	2 330	1 900	7 880	2 900	290
Admises 1996-2001	1 170	880	390	6 650	1 120	190
Hommes						
Nés au Canada	22 680	15 260	9 340	80 020	44 980	9 560
Immigrants	7 180	6 690	6 140	21 600	21 490	5 920
Admis avant 1986	3 220	4 740	4 800	8 950	16 790	5 350
Admis 1986-1995	3 060	1 350	1 160	6 810	3 060	400
Admis 1996-2001	920	620	190	5 850	1 650	170
Total						
Nés au Canada	40 980	31 670	23 160	158 860	85 520	19 300
Immigrants	14 650	16 460	16 440	44 730	38 210	9 600
Admis avant 1986	5 990	11 300	12 810	17 550	29 490	8 570
Admis 1986-1995	6 580	3 680	3 050	14 680	5 960	680
Admis 1996-2001	2 080	1 500	580	12 500	2 770	360

	Sans diplôme d'études secondaires			Diplôme ou grade postsecondaire		
	25-44 ans	45-64 ans	65 ans et plus	25-44 ans	45-64 ans	65 ans et plus
Femmes						
Nées au Canada	15%	23%	49%	63%	56%	35%
Immigrantes	20%	30%	63%	61%	51%	23%
Admises avant 1986	19%	28%	61%	59%	53%	25%
Admises 1986-1995	24%	36%	75%	55%	45%	11%
Admises 1996-2001	13%	36%	58%	72%	46%	28%
Hommes						
Nés au Canada	18%	21%	43%	62%	63%	44%
Immigrants	21%	20%	45%	62%	66%	44%
Admis avant 1986	21%	19%	42%	60%	68%	47%
Admis 1986-1995	25%	25%	65%	56%	56%	22%
Admis 1996-2001	12%	24%	44%	75%	63%	39%
Total						
Nés au Canada	16%	22%	46%	63%	59%	39%
Immigrants	20%	25%	55%	61%	58%	32%
Admis avant 1986	20%	23%	53%	59%	61%	35%
Admis 1986-1995	25%	31%	71%	55%	50%	16%
Admis 1996-2001	12%	30%	52%	73%	55%	32%

Les immigrants récents viennent grossir les rangs des scientifiques et des spécialistes du génie de Calgary

Sur dix hommes ayant immigré après 1985 et détenant un grade ou un diplôme d'études postsecondaires, sept se sont spécialisés dans les sciences physiques, le génie ou les métiers. Cette proportion se situe entre cinq et six chez les hommes nés au Canada. Chez les toutes immigrantes récentes titulaires d'un grade ou d'un diplôme d'études postsecondaires, plus de une sur quatre a fait des études en sciences physiques, en génie et dans un métier, proportion deux fois plus élevée que chez les femmes nées au Canada possédant un niveau de scolarité comparable.

Tableau B-10 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 ans et plus et qui détiennent un diplôme ou un grade d'études postsecondaires – principal domaine d'études, selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)

	Sciences physiques, génie et métiers		Sciences sociales, enseignement et arts		Commerce, gestion et administration des affaires		Professions des sciences et technologies de la santé		Total	
Femmes										
Nées au Canada	18 910	13%	55 510	40%	41 650	30%	24 360	17%	140 420	100%
Immigrantes	8 850	19%	16 430	36%	12 690	28%	7 470	16%	45 430	100%
Admises avant 1986	2 480	21%	4 170	35%	3 450	29%	1 760	15%	11 850	100%
Admises 1986-1995	3 950	16%	9 180	37%	7 570	30%	4 400	18%	25 090	100%
Admises 1996-2001	2 410	28%	3 080	36%	1 670	20%	1 310	15%	8 460	100%
Hommes										
Nés au Canada	80 810	56%	31 690	22%	26 510	18%	5 190	4%	144 180	100%
Immigrants	32 420	64%	8 410	17%	7 340	15%	2 110	4%	50 270	100%
Admis avant 1986	6 890	63%	1 860	17%	1 720	16%	480	4%	10 940	100%
Admis 1986-1995	20 050	64%	5 430	17%	4 690	15%	1 270	4%	31 430	100%
Admis 1996-2001	5 480	69%	1 150	15%	930	12%	370	5%	7 920	100%
Total										
Nés au Canada	99 720	35%	87 200	31%	68 150	24%	29 550	10%	284 610	100%
Immigrants	41 270	43%	24 850	26%	20 020	21%	9 580	10%	95 710	100%
Admis avant 1986	9 360	41%	6 020	26%	5 160	23%	2 240	10%	22 780	100%
Admis 1986-1995	24 010	42%	14 600	26%	12 260	22%	5 660	10%	56 530	100%
Admis 1996-2001	7 890	48%	4 220	26%	2 600	16%	1 680	10%	16 380	100%

Par contre, les immigrants récents sont moins nombreux que les personnes nées au Canada à avoir étudié les sciences sociales, l'enseignement et les arts (en tant que groupe), le commerce, l'administration et l'administration des affaires (en tant que groupe). Des proportions plus semblables d'immigrants et de natifs du Canada ont poursuivi des études spécialisées dans les domaines de la santé et des technologies. Les domaines d'études des immigrants très récents sont à peu près les mêmes qu'en 1996.

Les immigrants récents fréquentent plus souvent un établissement scolaire

Les immigrants très récents sont plutôt susceptibles de fréquenter un établissement scolaire. La fréquentation d'un établissement scolaire est environ deux fois plus élevée chez ce groupe que chez les personnes nées au Canada pour les 25 à 44 ans et les 45 à 64 ans.

Bien sûr, la fréquentation scolaire est beaucoup plus répandue chez les 15 à 24 ans que chez les immigrants plus âgés. La proportion des hommes ayant immigré très récemment qui fréquentent un établissement scolaire est plus élevée que celle des personnes nées au Canada, et elle est équivalente chez les deux groupes de femmes. Ces deux phénomènes sont tout aussi remarquables l'un que l'autre, étant donné que, par comparaison avec l'étranger, la participation des jeunes femmes nées au Canada au système d'éducation est très élevée. La fréquentation scolaire est en outre très élevée chez les jeunes immigrants antérieurs.

En règle générale, les taux de fréquentation scolaire étaient semblables à ceux de 1996.

Tableau B-11 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 à 64 ans – fréquentant un établissement scolaire, selon l'âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et pourcentage)

	15-24 ans	25-44 ans	45-64 ans	15-24 ans	25-44 ans	45-64 ans
Femmes						
Nées au Canada	33 710	17 390	3 840	60%	14%	5%
Immigrantes	5 660	6 300	1 770	65%	17%	5%
Admises avant 1986	880	1 850	1 130	59%	13%	5%
Admises 1986-1995	3 090	2 120	360	71%	15%	6%
Admises 1996-2001	1 690	2 340	280	60%	25%	11%
Hommes						
Nés au Canada	32 800	15 510	2 600	55%	12%	4%
Immigrants	6 060	5 440	1 290	66%	16%	4%
Admis avant 1986	880	1 930	800	58%	13%	3%
Admis 1986-1995	3 380	1 610	290	68%	13%	5%
Admis 1996-2001	1 810	1 910	200	68%	24%	8%
Total						
Nés au Canada	66 510	32 890	6 440	57%	13%	4%
Immigrants	11 720	11 740	3 070	66%	16%	5%
Admis avant 1986	1 760	3 770	1 930	59%	13%	4%
Admis 1986-1995	6 460	3 720	650	69%	14%	5%
Admis 1996-2001	3 510	4 250	480	64%	25%	9%

PARTIE C : FAMILLES ET MÉNAGES

FAMILLES ET MÉNAGES – LIENS ENTRE LES PERSONNES

Les immigrants récents âgés sont plus susceptibles de vivre avec des personnes apparentées

Tableau C-1 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – situations des particuliers dans le ménage, selon l'âge, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)

	Nés au Canada		Immigrants		Admis avant 1986		Admis 1986-1995		Admis 1996 - 2001	
Tous les âges (0-14 ans compris)										
Personnes seules	65 180	9%	16 120	8%	12 360	12%	2 480	4%	1 280	4%
Avec pers. non apparentées seulement	50 700	7%	7 440	4%	3 700	4%	2 020	4%	1 730	5%
Avec personnes apparentées	621 220	84%	173 640	88%	89 310	85%	51 020	92%	33 320	92%
15-24 ans										
Personnes seules	3 830	3%	390	2%	120	4%	160	2%	110	2%
Avec pers. non apparentées seulement	16 050	14%	1 080	6%	330	11%	440	5%	320	6%
Avec personnes apparentées	96 310	83%	16 320	92%	2 550	85%	8 700	94%	5 070	92%
25-44 ans										
Personnes seules	28 470	11%	4 420	6%	2 100	7%	1 320	5%	990	6%
Avec pers. non apparentées seulement	26 440	10%	4 340	6%	1 840	6%	1 270	5%	1 240	7%
Avec personnes apparentées	198 000	78%	64 340	88%	25 650	87%	23 940	90%	14 780	87%
45-64 ans										
Personnes seules	18 540	13%	5 000	8%	4 310	9%	600	5%	100	2%
Avec pers. non apparentées seulement	6 030	4%	1 470	2%	1 160	2%	230	2%	90	2%
Avec personnes apparentées	119 090	83%	58 910	90%	43 010	89%	11 050	93%	4 860	96%
65 ans et plus										
Personnes seules	14 350	29%	6 320	21%	5 840	24%	400	9%	90	8%
Avec pers. non apparentées seulement	1 090	2%	500	2%	390	2%	80	2%	20	1%
Avec personnes apparentées	34 420	69%	22 930	77%	18 100	74%	3 840	89%	1 000	91%

Remarque : Pour une définition de « situation des particuliers dans le ménage » et de concepts connexes, voir le glossaire.

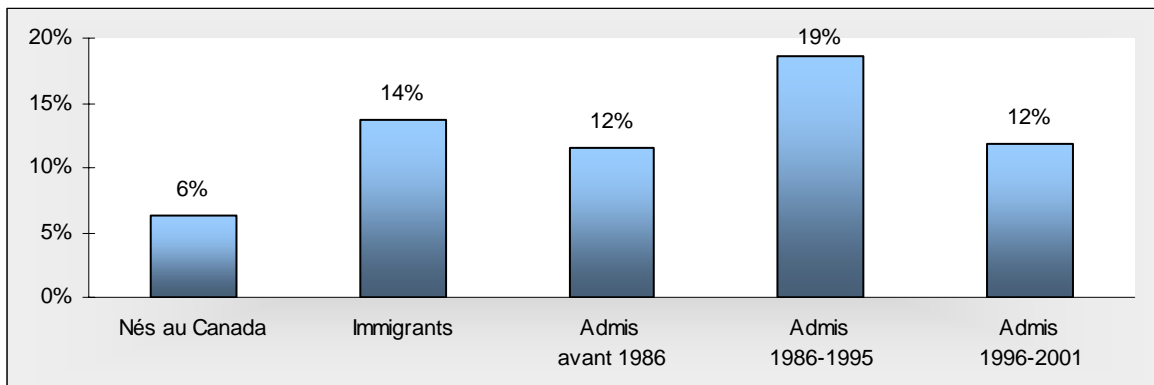
Très peu d'immigrants récents vivent seuls. À l'instar des personnes nées au Canada, la grande majorité d'entre eux font partie de ménages composés d'au moins deux personnes. Celles-ci sont pour la plupart apparentées par le sang, par alliance ou par adoption. En réalité, les immigrants récents vivent plus souvent avec des personnes apparentées que les personnes nées au Canada. Il en est ainsi pour tous les groupes d'âge, mais surtout pour les 65 ans et plus. Sur

dix personnes âgées natives du Canada qui vivent à Calgary, sept vivent avec des personnes apparentées, et trois, seules. Par comparaison, neuf immigrants très récents sur dix de 65 ans et plus vivent avec des personnes apparentées, alors que seulement un sur dix vit seul. Ces chiffres reflètent probablement en partie une différence dans l'âge moyen des aînés qui sont des immigrants récents et de ceux qui sont des personnes nées au Canada.

Les immigrants récents vivent plus souvent dans des familles élargies

Les immigrants récents ont ceci en commun avec les personnes nées au Canada qu'ils vivent pour la plupart dans des familles nucléaires, ne comportant pas de personnes apparentées autres que les membres immédiats de la famille nucléaire. Mais, à la différence des personnes nées au Canada, les immigrants récents vivent assez souvent dans des familles élargies. Chez les personnes nées au Canada qui vivent avec un parent ou plus, seulement 6 % font partie d'une famille élargie. Cette proportion est plus du double chez les immigrants très récents : une sur huit.

Figure C-1 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – pourcentage vivant avec des personnes apparentées dans une famille élargie, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001



Remarque : Pour une définition de « famille élargie », de « famille nucléaire » et de concepts connexes, voir le glossaire. Alors que le tableau C-1 inclut toutes les personnes, la figure C-1 et le tableau C-2 n'incluent que les personnes qui vivent avec des personnes apparentées. Un petit pourcentage de personnes vivant avec des personnes apparentées font partie d'un ménage « non familial ». Il peut s'agir par exemple de deux frères adultes qui vivent ensemble. Le pourcentage des personnes qui se trouvent dans ces situations ne figure pas dans le tableau ni dans la figure de la présente section.

La famille élargie se rencontre le plus souvent chez les immigrants récents âgés. Trois immigrants très récents âgés de 65 ans et plus sur dix vivent dans une famille élargie, contre moins d'une personne âgée née au Canada sur dix. Les immigrants récents âgés qui vivent dans une famille élargie sont le plus souvent apparentés à un membre d'une famille nucléaire, sans faire eux-mêmes partie de cette famille nucléaire.

Tableau C-2 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – vivant avec personnes apparentées dans une famille nucléaire ou dans une famille élargie, selon l'âge, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)

	Nés au Canada		Immigrants		Admis avant 1986		Admis 1986-1995		Admis 1996-2001	
Tous les âges										
Familles nucléaires	571 840	92%	147 170	85%	77 390	87%	40 840	80%	28 950	87%
Familles élargies	38 860	6%	23 740	14%	10 330	12%	9 470	19%	3 940	12%
Moins de 15 ans										
Familles nucléaires	162 300	94%	10 120	91%	-	-	3 140	90%	6 980	91%
Familles élargies	10 840	6%	1 000	9%	-	-	350	10%	650	9%
15-24 ans										
Familles nucléaires	86 680	90%	13 410	82%	2 140	84%	7 100	81%	4 180	83%
Familles élargies	6 900	7%	2 540	16%	350	14%	1 450	17%	740	15%
25-44 ans										
Familles nucléaires	182 500	92%	54 370	84%	22 100	86%	19 260	80%	13 020	88%
Familles élargies	11 070	6%	8 910	14%	3 090	12%	4 310	18%	1 510	10%
45-64 ans										
Familles nucléaires	110 210	93%	51 510	87%	38 440	89%	8 990	81%	4 090	84%
Familles élargies	7 160	6%	6 840	12%	4 170	10%	1 950	18%	740	15%
65 ans et plus										
Familles nucléaires	30 160	88%	17 770	77%	14 740	81%	2 360	62%	680	68%
Familles élargies	2 900	8%	4 460	19%	2 710	15%	1 420	37%	310	31%

Remarque : Pour une définition de « famille élargie », de « famille nucléaire » et de concepts connexes, voir le glossaire. Alors que le tableau C-1 inclut toutes les personnes, la figure C-1 et le tableau C-2 n'incluent que les personnes qui vivent avec des personnes apparentées. Un petit pourcentage de personnes vivant avec des personnes apparentées font partie d'un ménage « non familial ». Il peut s'agir par exemple de deux frères adultes qui vivent ensemble. Le pourcentage des personnes qui se trouvent dans ces situations ne figure pas dans le tableau ni dans la figure de la présente section. Par conséquent, les pourcentages présentés dans le tableau C-2, lorsqu'on les additionne, ne donnent pas 100 %.

FAMILLES

Une famille sur sept est une famille d'immigrants récents

En 2001, Calgary comptait 91 900 immigrants récents arrivés au Canada entre 1986 et 2001. La grande majorité de ces immigrants récents – 79 500, ou 86 % – faisaient partie d'une famille nucléaire. Il s'agissait, en d'autres termes, de conjoints, mariés ou vivant en union libre, de parents seuls ou d'enfants. À Calgary, une famille sur sept est une famille d'immigrants récents – c'est-à-dire une famille au sein de laquelle le parent seul ou l'un ou l'autre conjoint, ou les deux, sont des immigrants récents. Dans l'ensemble du Canada, cette proportion est de une sur neuf.

La plupart des familles d'immigrants récents sont formées de couples mariés ou vivant en union libre. Neuf pour cent d'entre elles sont des familles monoparentales. Chez les familles d'origine canadienne, 16 % sont des familles monoparentales; 84 % sont constituées des couples mariés ou vivant en union libre.

Lorsqu'on regroupe les familles selon l'âge du membre le plus âgé, on constate que la composition des familles âgées diffère de ce que l'on observe généralement. Les familles monoparentales sont plus courantes chez les familles d'immigrants récents, et moins chez les familles de personnes âgées natives du Canada.

Tableau C-3 : Familles d'immigrants récents et familles de personnes nées au Canada – structure de la famille, selon l'âge du conjoint le plus âgé ou du parent seul, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)

	Familles d'origine canadienne		Familles d'immigrants récents	
Tous les âges (y compris 15-24 ans)				
Couples avec ou sans enfants	140 140	85%	31 340	91%
Parents seuls	25 660	15%	3 080	9%
Total	165 800	100%	34 420	100%
25-44 ans				
Couples avec ou sans enfants	68 920	83%	18 990	93%
Parents seuls	13 980	17%	1 530	7%
Total	82 900	100%	20 510	100%
45-64 ans				
Couples avec ou sans enfants	51 890	85%	9 640	90%
Parents seuls	8 820	15%	1 080	10%
Total	60 710	100%	10 720	100%
65 ans et plus				
Couples avec ou sans enfants	15 840	90%	2 310	85%
Parents seuls	1 840	10%	420	15%
Total	17 680	100%	2 730	100%

Remarque : Pour une définition de « famille » et de concepts connexes, voir le glossaire. Depuis le recensement de 1996, la définition de « famille » a été modifiée.

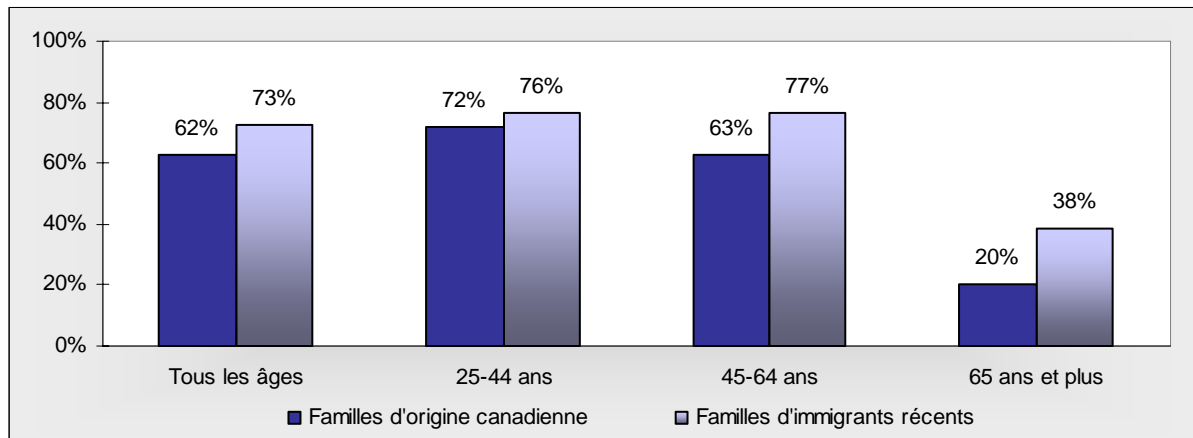
Les familles d'immigrants récents ont plus souvent des enfants à la maison

Les familles d'origine canadienne et celles d'immigrants récents diffèrent de façon saisissante sur un point : la proportion de familles comptant des enfants à la maison. Plus de sept familles d'immigrants récents sur dix ont à la maison au moins un enfant quel que soit son âge. Par comparaison, à peine plus de six familles d'origine canadienne sur dix ont des enfants à la maison.

On constate surtout cette différence chez les familles dont le membre le plus âgé a 45 ans ou plus. Parmi les jeunes, la proportion de familles ayant des enfants vivant à la maison est semblable chez les immigrants récents et les familles d'origine canadienne. Toutefois, parmi les personnes âgées, près de deux familles d'immigrants récents sur cinq ont des enfants à la maison, alors que ce n'est le cas que d'une famille d'origine canadienne sur cinq.

La proportion plus élevée de familles d'immigrants récents âgés ayant des enfants à la maison pourrait être attribuable à la plus grande probabilité que des enfants âgés vivront plus longtemps avec leurs parents de même qu'aux différences possibles quant au taux de fécondité et au moment où ont lieu les naissances. Certains des enfants vivant dans des familles d'immigrants âgés peuvent être des adultes qui vivent avec un ou deux parents âgés et qui, possiblement, subviennent à leurs besoins.

Figure C-2 : Familles d'immigrants récents et familles de personnes nées au Canada – enfants jamais mariés vivant à la maison, selon l'âge du conjoint le plus âgé ou du parent seul, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (pourcentage)



Les familles d'immigrants récents âgés ont plus d'enfants à la maison

Les familles d'immigrants récents avec enfants ont légèrement plus tendance à avoir plus de deux enfants à la maison que les familles d'origine canadienne avec enfants. Pas moins de dix-neuf pour cent des familles d'immigrants récents avec enfants en comptent trois ou plus, alors que c'est le cas de 17 % des familles d'origine canadienne.

Tableau C-4 : Familles d'immigrants récents et familles de personnes nées au Canada – enfants jamais mariés vivant à la maison, selon l'âge du conjoint le plus âgé ou du parent seul, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)

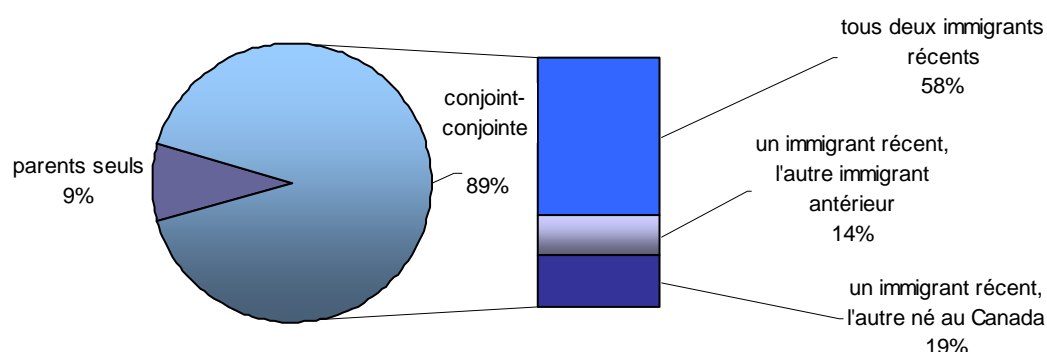
	Familles d'origine canadienne		Familles d'immigrants récents	
Tous les âges (y compris 15-24)				
Un enfant	42 360	41%	9 640	38%
Deux enfants	43 800	42%	10 670	43%
Trois enfants ou plus	17 410	17%	4 780	19%
25-44 ans				
Un enfant	20 510	34%	5 930	38%
Deux enfants	27 660	46%	6 930	44%
Trois enfants ou plus	11 580	19%	2 810	18%
45-64 ans				
Un enfant	17 190	45%	2 890	35%
Deux enfants	15 380	40%	3 480	42%
Trois enfants ou plus	5 730	15%	1 850	23%
65 ans et plus				
Un enfant	3 170	88%	700	67%
Deux enfants	410	11%	240	23%
Trois enfants ou plus	50	1%	110	11%

La proportion des jeunes familles comptant trois enfants ou plus est la même chez les immigrants récents et chez les personnes nées au Canada : une sur cinq. Toutefois, près du quart des familles d'immigrants récents dont le conjoint le plus âgé ou le parent seul a entre 45 et 64 ans ont plus de deux enfants, contre 15 % des familles d'origine canadienne. En outre, parmi les familles d'immigrants récents les plus âgés, 11 % comptent trois enfants ou plus à la maison, comparativement à seulement 1 % des familles d'origine canadienne.

La majorité des immigrants récents ont pour conjoints d'autres immigrants récents

La majorité des 34 400 familles d'immigrants récents se composent d'un nouvel immigrant marié ou vivant en union libre avec un autre nouvel immigrant, avec ou sans enfant. De plus, 14 % des familles sont formées d'un nouvel immigrant ayant pour conjoint une personne ayant immigré avant 1986. Une famille d'immigrants récents sur cinq est composée d'un nouvel immigrant et d'une personne née au Canada. Ce type de structure familiale est un peu plus courant à Calgary que dans l'ensemble du Canada, où un nouvel immigrant sur sept s'est associé à une personne née au Canada.

Figure C-3 : Familles d'immigrants récents – structure de la famille indiquant le statut d'immigrant des conjoints, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (répartition en pourcentage)



Parmi les familles d'immigrants admis avant 1986, plus de quatre sur dix comptent un immigrant dont le conjoint est né au Canada (chiffres non indiqués dans la figure C-3).

Les unions matrimoniales contractées par les immigrants récents prennent le plus souvent la forme de mariages. Seulement 2 % des couples d'immigrants récents vivent en union libre, contre 16 % des couples d'origine canadienne. Même les jeunes couples d'immigrants récents sont relativement peu nombreux à vivre en union libre, alors que les jeunes couples d'origine canadienne ont une préférence marquée pour cette option.

Tableau C-5 : Familles d'immigrants récents et familles de personnes nées au Canada – couples vivant en union libre, selon l'âge du conjoint le plus âgé, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)

	Familles d'origine canadienne		Familles d'immigrants récents	
	Nombre	Pourcentage	Nombre	Pourcentage
Tous les âges	23 050	16%	370	2%
15-24 ans	2 500	71%	40	25%
25-44 ans	15 080	22%	260	2%
45-64 ans	4 980	10%	70	1%
65 ans et plus	490	3%	10	1%

La faible fréquence des unions de fait est en partie due à la législation de l'immigration, qui, avant l'adoption de la *Loi sur l'immigration et la protection des réfugiés* (LIPR) en juin 2002, ne reconnaissait pas ce type d'union.

MÉNAGES

Un ménage sur neuf est un ménage d'immigrants récents

En 2001, on comptait 39 700 ménages d'immigrants récents, c'est-à-dire des ménages au sein desquels au moins une personne de 15 ans ou plus était un nouvel immigrant. Ces ménages représentaient 11 % de l'ensemble des ménages de Calgary.

Près de deux ménages d'immigrants récents sur cinq, soit 16 090 ménages au total, comptent au moins une personne admise après 1995. Un peu moins de la moitié de ces ménages sont composés exclusivement d'immigrants très récents. Les 8 420 ménages restants sont composés d'immigrants très récents vivant avec d'autres personnes. Dans 60 % de ces ménages, les autres personnes sont des immigrants admis avant 1996; dans 33 % de ces cas, il s'agit de personnes nées au Canada, et dans les 7 % qui restent, on trouve des immigrants admis avant 1996 et des personnes nées au Canada.

À Calgary, sept ménages sur dix ne comptent que des personnes nées au Canada. De tous les ménage 19 %.

Tableau C-6 : Ménages d'immigrants (selon la période d'immigration) et ménages de personnes nées au Canada, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)

	Nombre de ménages	Proportion de tous les ménages
Nés au Canada	248 580	70%
Immigrants antérieurs	66 330	19%
Immigrants récents	39 700	11%
Immigrants des années 1986-1995	23 610	7%
Immigrants des années 1996-2001 avec d'autres	8 420	2%
Immigrants des années 1996-2001 uniquement	7 670	2%
Tous les ménages	356 380	100%

Remarque : Le total de « Tous les ménages » comprend les ménages de résidents non permanents non mentionnés dans le tableau. Pour une définition de « ménage » et de concepts connexes, voir le glossaire.

Les ménages d'immigrants récents ont plus tendance à ne pas se limiter à la famille nucléaire

Les immigrants récents forment beaucoup plus souvent que les natifs du Canada des ménages comprenant une ou plusieurs familles. La grande majorité des ménages de immigrants récents sont des ménages familiaux, contre à peine deux ménages d'origine canadienne sur trois.

Le tiers des ménages d'origine canadienne sont des ménages non familiaux, et la plupart d'entre eux sont constitués d'une personne vivant seule. Les personnes seules sont plus rares parmi les ménages d'immigrants récents arrivés plus tard.

La plupart des ménages sont constitués d'une famille nucléaire, c'est-à-dire d'un couple avec ou sans enfants, ou d'un parent seul vivant avec un ou plusieurs enfants. Les ménages d'immigrants, sauf ceux composés d'immigrants très récents et d'autres personnes, sont un peu plus susceptibles d'être constitués uniquement d'une famille nucléaire que les ménages d'origine canadienne.

Une proportion considérable de ménages d'immigrants récents sont constitués d'une famille nucléaire entourée d'autres personnes. Dans la plupart de ces ménages « à famille élargie », la ou les personnes ne faisant pas partie de la famille nucléaire y sont apparentées. Les personnes nées au Canada forment elles aussi des ménages à famille élargie, mais beaucoup moins souvent.

Tableau C-7 : Ménages d'immigrants (selon la période d'immigration) et ménages de personnes nées au Canada – structure des ménages, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)

Ménages	Ménages familiaux - total	Ménages familiaux			Ménages non familiaux	
		Familles nucléaires	Familles élargies	Familles multiples	Personnes seules	Plusieurs personnes
Nés au Canada	162 560	147 510	13 210	1 840	65 170	20 840
Immigrants antérieurs	50 830	45 210	4 560	1 070	12 350	3 160
Immigrants récents	33 550	25 220	5 030	3 300	3 760	2 390
Immigrants des années 1986-1995	19 830	15 370	3 000	1 470	2 480	1 310
Immigrants des années 1996-2001 avec d'autres	7 660	4 290	1 660	1 710	0	760
Immigrants des années 1996-2001 uniquement	6 070	5 590	360	130	1 290	310
Tous les ménages	248 040	218 950	22 850	6 240	81 800	26 530

Ménages	Ménages familiaux - total	Ménages familiaux			Ménages non familiaux	
		Familles nucléaires	Familles élargies	Familles multiples	Personnes seules	Plusieurs personnes
Nés au Canada	65%	59%	5%	1%	26%	8%
Immigrants antérieurs	77%	68%	7%	2%	19%	5%
Immigrants récents	85%	64%	13%	8%	9%	6%
Immigrants des années 1986-1995	84%	65%	13%	6%	10%	6%
Immigrants des années 1996-2001 avec d'autres	91%	51%	20%	20%	0%	9%
Immigrants des années 1996-2001 uniquement	79%	73%	5%	2%	17%	4%
Tous les ménages	70%	61%	6%	2%	23%	7%

Remarque : Le total de « Tous les ménages » comprend les ménages de résidents non permanents non mentionnés dans le tableau. Pour une définition de « ménage » et de concepts connexes, voir le glossaire.

Les ménages regroupant deux familles ou plus s'observent plus souvent chez les immigrants récents que chez les personnes nées au Canada. Ces familles peuvent être apparentées, par exemple lorsqu'un couple marié vit avec la famille d'un de ses enfants. Des ménages multifamiliaux sont le plus souvent composés d'immigrants très récents vivant avec d'autres

personnes. Nombre d'immigrants récents vivent dans des ménages différents de la famille nucléaire traditionnelle.

Les ménages d'immigrants récents tendent à compter un grand nombre de personnes

Les ménages d'arrivants récents tendent à compter un plus grand nombre de personnes que les ménages d'origine canadienne et que les ménages formés d'immigrants arrivés antérieurement. Une fois sur deux, les ménages d'immigrants récents comprennent de une à trois personnes; c'est le cas de trois ménages sur quatre constitués de personnes nées au Canada. On compte donc deux fois plus souvent chez les immigrants récents que chez les personnes nées au Canada des ménages formés de quatre personnes ou plus.

Tableau C-8 : Ménages d'immigrants (selon la période d'immigration) et ménages de personnes nées au Canada – taille des ménages, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)

Ménages	Nombre de personnes dans le ménage			Total
	1 à 3	4 ou 5	6 ou plus	
Nés au Canada	189 050	54 390	5 150	248 580
Immigrants antérieurs	46 820	17 330	2 170	66 320
Immigrants récents	20 800	14 390	4 520	39 710
Immigrants des années 1986-1995	12 060	9 230	2 340	23 620
Immigrants des années 1996-2001 avec d'autres	4 170	2 530	1 710	8 410
Immigrants des années 1996-2001 uniquement	4 580	2 640	460	7 680
Tous les ménages	257 970	86 510	11 910	356 380

Ménages	Nombre de personnes dans le ménage			Moyenne estimée de la taille
	1 à 3	4 ou 5	6 ou plus	
Nés au Canada	76%	22%	2%	2,5
Immigrants antérieurs	71%	26%	3%	2,8
Immigrants récents	52%	36%	11%	3,6
Immigrants des années 1986-1995	51%	39%	10%	3,6
Immigrants des années 1996-2001 avec d'autres	50%	30%	20%	4,0
Immigrants des années 1996-2001 uniquement	60%	34%	6%	3,2
Tous les ménages	72%	24%	3%	2,7

Remarque : Le total de « Tous les ménages » comprend les ménages de résidents non permanents non mentionnés dans le tableau. Pour une définition de « ménage » et de concepts connexes, voir le glossaire. La taille moyenne des ménages a été estimée en supposant qu'il y a en moyenne 4,5 personnes dans chaque ménage composé de 4 ou 5 personnes et qu'il y a en moyenne 7 personnes dans chaque ménage composé de 6 personnes ou plus. Pour ce qui est des ménages composés de une, de deux, ou de trois personnes, le nombre véritable de personnes dans chaque ménage a été utilisé pour les calculs.

La plupart des ménages d'immigrants récents dont la taille est importante comptent quatre ou cinq personnes. Les ménages regroupant les immigrants très récents et d'autres personnes sont les plus susceptibles de compter un grand nombre de personnes — un de ces ménages sur cinq compte six personnes ou plus. Seulement 2 % des ménages d'origine canadienne sont de cette taille.

Davantage de soins accordés aux enfants

La proportion des 15 ans et plus qui déclarent consacrer sans rémunération du temps aux soins des enfants est beaucoup plus élevée chez les immigrants récents que chez les personnes nées au Canada. Par contre, le pourcentage des immigrants récents qui s'occupent régulièrement de personnes âgées, qui est aussi plus élevé que chez les personnes nées au Canada, se rapproche tout de même du pourcentage obtenu pour ceux-ci.

La différence de temps consacré aux soins des enfants peut s'expliquer par le fait que les immigrants récents sont plus susceptibles d'avoir des enfants à la maison et, le cas échéant, d'en avoir au moins deux.

Tableau C-9 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 ans et plus – qui ont déclaré avoir consacré du temps non rémunéré aux soins des enfants ou des personnes âgées, selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et pourcentage)

	Soins prodigués			
	Enfants		Personnes âgées	
Femmes				
Nées au Canada	113 470	31%	47 460	13%
Immigrantes	43 430	43%	18 170	18%
Admises avant 1986	21 340	40%	10 930	21%
Admises 1986-1995	14 110	48%	4 900	17%
Admises 1996-2001	7 990	42%	2 350	12%
Hommes				
Nés au Canada	93 010	25%	33 130	9%
Immigrants	34 580	36%	13 110	14%
Admis avant 1986	18 260	35%	8 150	16%
Admis 1986-1995	10 290	39%	3 390	13%
Admis 1996-2001	6 030	34%	1 570	9%
Total				
Nés au Canada	206 480	28%	80 590	11%
Immigrants	78 010	40%	31 280	16%
Admis avant 1986	39 600	38%	19 080	18%
Admis 1986-1995	24 400	44%	8 290	15%
Admis 1996-2001	14 020	39%	3 910	11%

PARTIE D : PARTICIPATION À LA VIE ÉCONOMIQUE

VIE ACTIVE

Plus l'arrivée est récente, plus le taux d'activité est faible

Les immigrants très récents ont un taux d'activité inférieur à celui des personnes nées au Canada. L'écart est de 14 points de pourcentage pour les femmes, et de 10 points pour les hommes. Le taux d'activité des immigrants qui sont au Canada depuis longtemps ressemble davantage à celui des personnes nées au Canada. Dans les trois groupes d'âge, chez les femmes aussi bien que chez les hommes, on constate que, plus ils sont au Canada depuis longtemps, plus les immigrants ont tendance à s'adapter et à participer à la vie active. Les immigrantes antérieures du groupe des 45 à 64 ans n'atteignent pas tout à fait le taux d'activité des natives du Canada, contrairement à celles qui font partie du groupe d'âge des 25 à 44 ans. Les jeunes ayant immigré avant 1986 sont plus actifs sur le marché du travail que les natifs du Canada du même âge. Ce groupe ne constitue qu'une infime partie des immigrants antérieurs.

Tableau D-1 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – population active âgée de 15 à 64 ans – selon l'âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre)

	15-24 ans	25-44 ans	45-64 ans	Total
Femmes				
Nées au Canada	41 190	105 110	53 680	199 980
Immigrantes	5 550	29 810	22 520	57 870
Admises avant 1986	1 230	12 170	16 680	30 080
Admises 1986-1995	2 840	11 150	4 350	18 330
Admises 1996-2001	1 470	6 490	1 500	9 460
Hommes				
Nés au Canada	45 360	122 350	63 330	231 030
Immigrants	5 780	32 140	28 460	66 370
Admis avant 1986	1 200	14 100	21 630	36 920
Admis 1986-1995	3 120	11 200	4 720	19 040
Admis 1996-2001	1 450	6 840	2 110	10 400
Total				
Nés au Canada	86 550	227 450	117 010	431 010
Immigrants	11 320	61 950	50 980	124 240
Admis avant 1986	2 430	26 270	38 320	67 020
Admis 1986-1995	5 970	22 350	9 060	37 370
Admis 1996-2001	2 920	13 330	3 610	19 860

Remarque : Les tableaux D-1 à D-14 décrivent les taux d'activité, d'emploi et de chômage au cours de la semaine précédant le recensement de 2001, soit du 6 au 12 mai 2001. Une personne fait partie de la population active si elle a un emploi ou si elle est en chômage et qu'elle cherche activement du travail.

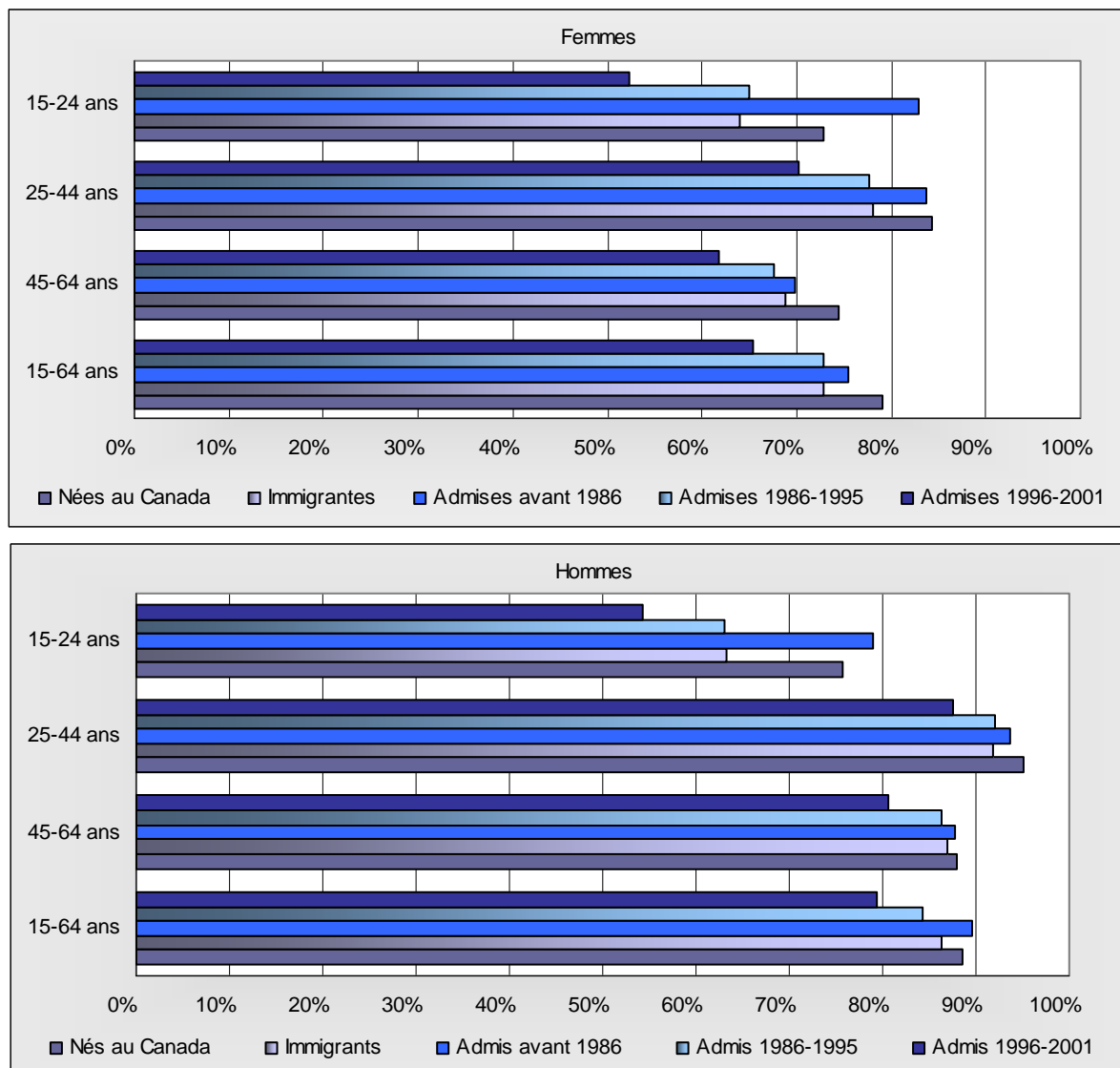
Tableau D-2 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 à 64 ans – taux d'activité de la population active, selon l'âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001

	15-24 ans	25-44 ans	45-64 ans	Total	
Femmes					
Nées au Canada	73%	84%	74%	79%	199 980
Immigrantes	64%	78%	69%	73%	57 870
Admises avant 1986	83%	84%	70%	75%	30 080
Admises 1986-1995	65%	78%	68%	73%	18 330
Admises 1996-2001	52%	70%	62%	65%	9 460
Hommes					
Nés au Canada	76%	95%	88%	89%	231 030
Immigrants	63%	92%	87%	86%	66 370
Admis avant 1986	79%	94%	88%	90%	36 920
Admis 1986-1995	63%	92%	86%	84%	19 040
Admis 1996-2001	54%	88%	81%	79%	10 400
Total					
Nés au Canada	74%	90%	81%	84%	431 010
Immigrants	64%	85%	78%	79%	124 240
Admis avant 1986	81%	89%	79%	83%	67 020
Admis 1986-1995	64%	84%	76%	78%	37 370
Admis 1996-2001	53%	78%	72%	72%	19 860

Remarque : Les tableaux D-1 à D-14 décrivent les taux d'activité, d'emploi et de chômage au cours de la semaine précédant le recensement de 2001, soit du 6 au 12 mai 2001. Une personne fait partie de la population active si elle a un emploi ou si elle est en chômage et qu'elle cherche activement du travail.

En général, le taux d'activité a augmenté pour la plupart des groupes de 1996 à 2001. Les groupes d'âge aux deux extrémités du spectre ont affiché des gains supérieurs à ceux du groupe d'âge moyen. Ce sont les immigrants très récents qui ont le plus augmenté leur taux d'activité : de quatre points de pourcentage pour les femmes, en comparaison avec un point de pourcentage pour les autres groupes de femmes, et trois points de pourcentage pour les hommes, comparativement à zéro à deux points de pourcentage pour les autres groupes d'hommes. Les immigrants très récents âgés ont fait des progrès substantiels, tant chez les hommes que chez les femmes.

Figure D-1 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 à 64 ans – taux d'activité de la population active, selon l'âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001



Remarque: Les figures D-1 et D-2 décrivent les taux d'activité, d'emploi et de chômage au cours de la semaine précédant le recensement de 2001, soit du 6 au 12 mai 2001. Une personne fait partie de la population active si elle a un emploi ou si elle est en chômage et qu'elle cherche activement du travail.

Processus d'adaptation analogue pour presque tous les niveaux de scolarité

En règle générale, lorsque l'on répartit les personnes selon leur niveau de scolarité, la proportion des actifs est directement proportionnelle à leur niveau de scolarité. Cette observation s'applique aux personnes nées au Canada ainsi qu'aux trois groupes d'immigrants. Une exception majeure, cependant, les hommes qui ont immigré après 1985 et qui, au moment du recensement de 2001 n'avaient fréquenté que l'école primaire affichaient un taux d'activité plus élevé que les personnes ayant entrepris des études secondaires sans les terminer.

Tableau D-3 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – population active âgée de 15 à 64 ans – selon le niveau de scolarité et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre)

	Moins que 9 ^e année	Secondaire non terminé	Diplôme d'études secondaires	Diplôme d'un collège ou d'une école de métiers	Grade universitaire	Total
Femmes						
Nées au Canada	1 070	36 140	51 430	66 770	44 560	199 980
Immigrantes	3 150	8 920	12 680	17 930	15 200	57 870
Admises avant 1986	1 450	4 610	6 380	10 480	7 190	30 080
Admises 1986-1995	1 260	3 170	4 490	5 160	4 270	18 330
Admises 1996-2001	450	1 160	1 810	2 320	3 750	9 460
Hommes						
Nés au Canada	2 560	47 600	54 420	74 170	52 280	231 030
Immigrants	3 010	10 490	12 310	20 440	20 110	66 370
Admis avant 1986	1 450	5 460	6 120	13 190	10 670	36 920
Admis 1986-1995	1 120	3 650	4 460	5 150	4 680	19 040
Admis 1996-2001	430	1 390	1 730	2 090	4 770	10 400
Total						
Nés au Canada	3 640	83 750	105 850	140 950	96 830	431 010
Immigrants	6 160	19 420	24 980	38 370	35 320	124 240
Admis avant 1986	2 920	10 050	12 510	23 660	17 850	67 020
Admis 1986-1995	2 360	6 820	8 940	10 290	8 960	37 370
Admis 1996-2001	870	2 550	3 540	4 400	8 520	19 860

Remarque : Les tableaux D-1 à D-14 décrivent les taux d'activité, d'emploi et de chômage au cours de la semaine précédant le recensement de 2001, soit du 6 au 12 mai 2001. Une personne fait partie de la population active si elle a un emploi ou si elle est en chômage et qu'elle cherche activement du travail.

Tableau D-4 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 à 64 ans – taux d'activité de la population active, selon le niveau de scolarité et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001

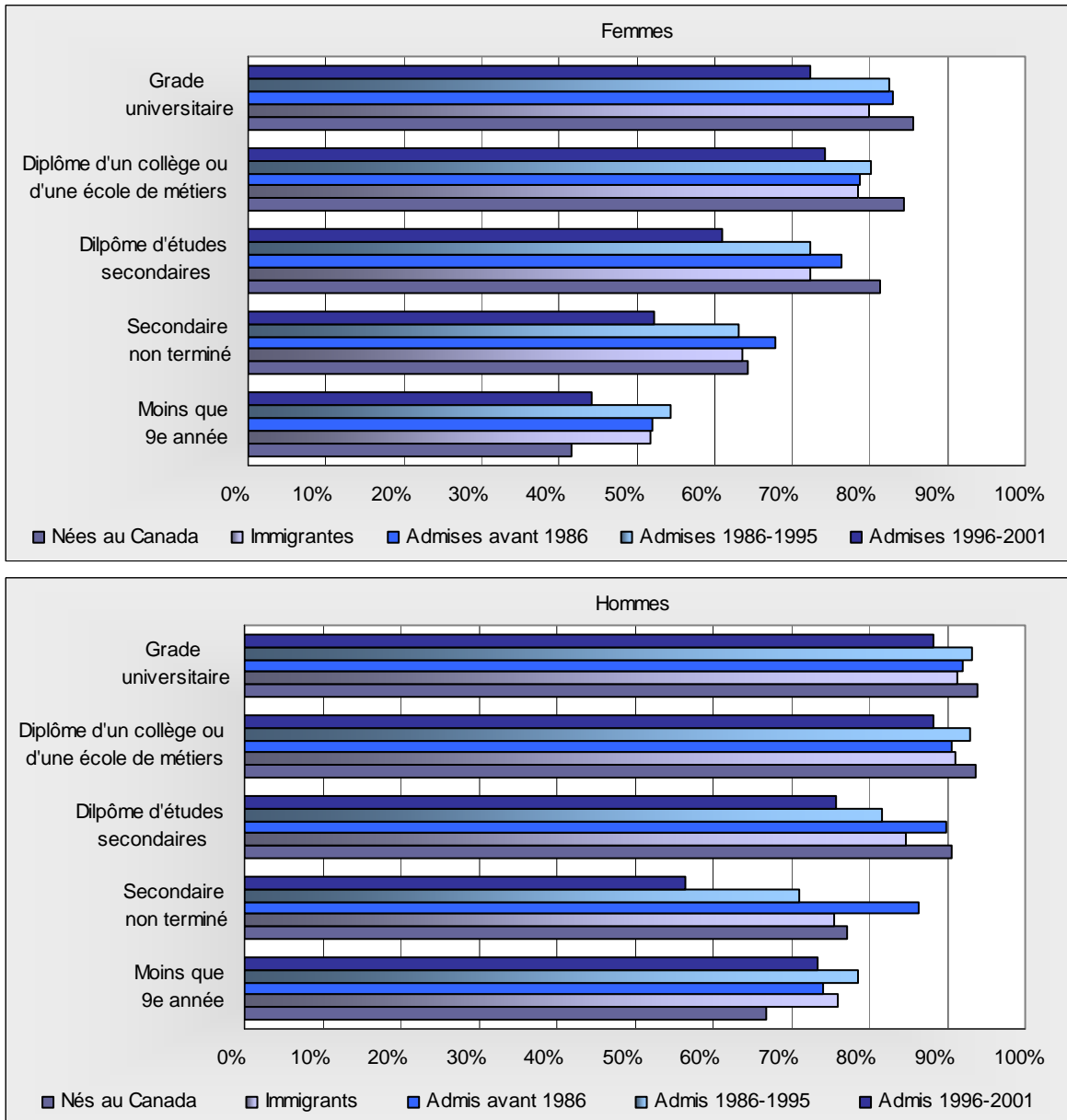
	Moins que 9 ^e année	Secondaire non terminé	Diplôme d'études secondaires	Diplôme d'un collège ou d'une école de métiers	Grade universitaire	Total
Femmes						
Nées au Canada	42%	64%	81%	84%	86%	79%
Immigrantes	52%	64%	72%	78%	80%	73%
Admises avant 1986	52%	68%	76%	79%	83%	75%
Admises 1986-1995	54%	63%	72%	80%	83%	73%
Admises 1996-2001	44%	52%	61%	74%	72%	65%
Hommes						
Nés au Canada	67%	77%	91%	94%	94%	89%
Immigrants	76%	76%	85%	91%	91%	86%
Admis avant 1986	74%	86%	90%	91%	92%	90%
Admis 1986-1995	79%	71%	82%	93%	93%	84%
Admis 1996-2001	74%	57%	76%	88%	88%	79%
Total						
Nés au Canada	57%	71%	86%	89%	90%	84%
Immigrants	61%	70%	78%	85%	86%	79%
Admis avant 1986	62%	77%	83%	85%	88%	83%
Admis 1986-1995	63%	67%	77%	86%	88%	78%
Admis 1996-2001	55%	54%	67%	80%	80%	72%

Remarque : Les tableaux D-1 à D-14 décrivent les taux d'activité, d'emploi et de chômage au cours de la semaine précédant le recensement de 2001, soit du 6 au 12 mai 2001. Une personne fait partie de la population active si elle a un emploi ou si elle est en chômage et qu'elle cherche activement du travail.

De plus, les immigrants peu scolarisés, même les immigrants très récents, affichent, à scolarité égale, un taux d'activité aussi ou plus élevé que les personnes nées au Canada. Cependant, on remarque que les immigrants très récents autrement scolarisés affichent un taux d'activité relativement faible, mais qu'ils rejoignent les personnes nées au Canada avec le temps.

En général, les taux d'activité ont augmenté depuis 1996. Les femmes venant d'immigrer qui possèdent un diplôme d'études postsecondaires et les hommes et les femmes qui viennent d'immigrer, mais qui n'ont pas de diplôme d'études secondaires ont fait des gains relativement plus importants, de l'ordre de trois points de pourcentage. Le taux d'activité des immigrants très récents en 2000, qui est supérieur à ce qu'il était en 1995 – trois points de pourcentage pour les hommes, et quatre points de pourcentage pour les femmes – est attribuable à une augmentation de la participation à tous les niveaux de scolarité et à une hausse de la proportion de personnes qui ont fait des études postsecondaires.

Figure D-2 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 à 64 ans – taux d'activité de la population active, selon le niveau de scolarité et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001



Remarque: Les figures D-1 et D-2 décrivent les taux d'activité, d'emploi et de chômage au cours de la semaine précédant le recensement de 2001, soit du 6 au 12 mai 2001. Une personne fait partie de la population active si elle a un emploi ou si elle est en chômage et qu'elle cherche activement du travail.

La connaissance de l'anglais : un facteur important

La plupart des immigrants déclarent connaître l'anglais ou le français lorsqu'ils immigrent au Canada. D'après le recensement de 2001, la grande majorité des hommes et des femmes qui ont été admis dans les années 1990 et qui se sont établis à Calgary parlent anglais. Ceux qui ne connaissent pas cette langue n'ont pas été aussi actifs, tant s'en faut, sur le marché du travail.

Tableau D-5 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – population active âgée de 15 à 64 ans – selon la connaissance de l'anglais et selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre)

	Population	Population active		
	Aucun anglais	Aucun anglais	Anglais	Total
Femmes				
Nées au Canada	-	-	199 870	199 980
Immigrantes	4 440	2 170	55 710	57 870
Admises avant 1986	910	470	29 590	30 080
Admises 1986-1995	1 910	910	17 430	18 330
Admises 1996-2001	1 610	780	8 680	9 460
Hommes				
Nés au Canada	-	-	230 940	231 030
Immigrants	2 440	1 810	64 540	66 370
Admis avant 1986	570	450	36 490	36 920
Admis 1986-1995	1 110	890	18 160	19 040
Admis 1996-2001	730	490	9 920	10 400
Total				
Nés au Canada	-	-	430 810	431 010
Immigrants	6 880	3 980	120 260	124 240
Admis avant 1986	1 490	930	66 080	67 020
Admis 1986-1995	3 030	1 800	35 580	37 370
Admis 1996-2001	2 360	1 290	18 600	19 860

Remarque : Les tableaux D-1 à D-14 décrivent les taux d'activité, d'emploi et de chômage au cours de la semaine précédant le recensement de 2001, soit du 6 au 12 mai 2001. Une personne fait partie de la population active si elle a un emploi ou si elle est en chômage et qu'elle cherche activement du travail.

Tableau D-6 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 à 64 ans – taux d'activité de la population active, selon la connaissance de l'anglais et selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001

	Proportion de la population		Taux d'activité de la population active	
	Aucun anglais	Aucun anglais	Anglais	Total
Femmes				
Nées au Canada	-	-	79%	79%
Immigrantes	6%	49%	74%	73%
Admises avant 1986	2%	52%	76%	75%
Admises 1986-1995	8%	48%	75%	73%
Admises 1996-2001	11%	48%	67%	65%
Hommes				
Nés au Canada	-	-	89%	89%
Immigrants	3%	74%	87%	86%
Admis avant 1986	1%	79%	90%	90%
Admis 1986-1995	5%	80%	85%	84%
Admis 1996-2001	6%	67%	80%	79%
Total				
Nés au Canada	-	-	84%	84%
Immigrants	4%	58%	80%	79%
Admis avant 1986	2%	62%	83%	83%
Admis 1986-1995	6%	60%	80%	78%
Admis 1996-2001	9%	55%	74%	72%

Remarque : Les tableaux D-1 à D-14 décrivent les taux d'activité, d'emploi et de chômage au cours de la semaine précédant le recensement de 2001, soit du 6 au 12 mai 2001. Une personne fait partie de la population active si elle a un emploi ou si elle est en chômage et qu'elle cherche activement du travail.

Le chômage : Un phénomène fréquent pendant les premières années

Les immigrants dont l'arrivée remonte à quelques années sont plus souvent au chômage que ceux qui se trouvent au pays depuis plus longtemps. Par exemple, à Calgary, le taux de chômage des hommes qui viennent tout juste d'immigrer oscille entre 6 % et 9 %, suivant leur groupe d'âge, tandis que celui des femmes qui viennent tout juste d'immigrer oscille entre 7 % et 10 %, suivant leur groupe d'âge. Les personnes ayant immigré avant 1996, à l'exception des jeunes de 15 à 24 ans, présentent un taux de chômage beaucoup plus faible.

Tableau D-7 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – chômeurs âgés de 15 à 64 ans – selon l'âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre)

	15-24 ans	25-44 ans	45-64 ans	Total
Femmes				
Nées au Canada	3 730	4 230	1 750	9 700
Immigrantes	540	1 810	860	3 210
Admises avant 1986	90	470	560	1 110
Admises 1986-1995	330	700	210	1 230
Admises 1996-2001	130	630	100	860
Hommes				
Nés au Canada	4 810	4 370	2 130	11 300
Immigrants	740	1 470	1 010	3 220
Admis avant 1986	160	450	650	1 250
Admis 1986-1995	460	500	230	1 190
Admis 1996-2001	140	530	140	800
Total				
Nés au Canada	8 530	8 590	3 880	20 990
Immigrants	1 280	3 280	1 870	6 420
Admis avant 1986	240	920	1 210	2 370
Admis 1986-1995	780	1 210	430	2 420
Admis 1996-2001	270	1 160	230	1 650

Tableau D-8 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 à 64 ans – taux de chômage, selon l'âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001

	15-24 ans	25-44 ans	45-64 ans	Total	
Femmes					
Nées au Canada	9%	4%	3%	5%	9 700
Immigrantes	10%	6%	4%	6%	3 210
Admises avant 1986	7%	4%	3%	4%	1 110
Admises 1986-1995	11%	6%	5%	7%	1 230
Admises 1996-2001	9%	10%	7%	9%	860
Hommes					
Nés au Canada	11%	4%	3%	5%	11 300
Immigrants	13%	5%	4%	5%	3 220
Admis avant 1986	13%	3%	3%	3%	1 250
Admis 1986-1995	15%	4%	5%	6%	1 190
Admis 1996-2001	9%	8%	6%	8%	800
Total					
Nés au Canada	10%	4%	3%	5%	20 990
Immigrants	11%	5%	4%	5%	6 420
Admis avant 1986	10%	4%	3%	4%	2 370
Admis 1986-1995	13%	5%	5%	6%	2 420
Admis 1996-2001	9%	9%	6%	8%	1 650

Remarque : Les tableaux D-1 à D-14 décrivent les taux d'activité, d'emploi et de chômage au cours de la semaine précédant le recensement de 2001, soit du 6 au 12 mai 2001. Une personne fait partie de la population active si elle a un emploi ou si elle est en chômage et qu'elle cherche activement du travail.

De façon générale, le taux de chômage de divers groupes d'âge, tant chez les femmes que chez les hommes, a diminué entre 1996 et 2001, le plus souvent de un ou de deux points de pourcentage.

Généralement, plus ils sont à Calgary depuis longtemps, moins les immigrants, quel que soit leur niveau de scolarité, sont frappés par le chômage. Par exemple, les hommes qui ont immigré après 1996 et qui détiennent un diplôme d'études universitaires accusent un taux de chômage de 9 %. Ce taux tombe à 4 % pour les immigrants qui ont été admis entre 1986 et 1995, et à 2 % pour ce qui est des immigrants antérieurs. Cette tendance ne tient pas pour les immigrantes récentes titulaires d'un diplôme d'études secondaires et les immigrants récents qui ont fait des études secondaires ou primaires. Dans ces groupes de scolarité, les immigrants très récents affichent des taux de chômage inférieurs à ceux des immigrants qui les ont précédés.

Tableau D-9 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – chômeurs âgés de 15 à 64 ans – selon le niveau de scolarité et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre)

	Moins que 9 ^e année	Secondaire non terminé	Diplôme d'études secondaires	Diplôme d'un collège ou d'une école de métiers	Grade universitaire	Total
Femmes						
Nées au Canada	100	2 520	2 750	2 690	1 630	9 700
Immigrantes	190	570	770	780	900	3 210
Admises avant 1986	70	210	290	380	230	1 110
Admises 1986-1995	100	270	380	230	260	1 230
Admises 1996-2001	50	110	120	180	430	860
Hommes						
Nés au Canada	200	3 600	3 110	2 740	1 650	11 300
Immigrants	190	600	770	830	850	3 220
Admis avant 1986	90	200	290	450	240	1 250
Admis 1986-1995	80	300	390	240	200	1 190
Admis 1996-2001	20	120	110	150	410	800
Total						
Nés au Canada	290	6 120	5 870	5 440	3 280	20 990
Immigrants	380	1 180	1 530	1 600	1 750	6 420
Admis avant 1986	160	400	550	820	460	2 370
Admis 1986-1995	170	540	760	470	470	2 420
Admis 1996-2001	60	220	230	320	840	1 650

Remarque : Les tableaux D-1 à D-14 décrivent les taux d'activité, d'emploi et de chômage au cours de la semaine précédant le recensement de 2001, soit du 6 au 12 mai 2001. Une personne fait partie de la population active si elle a un emploi ou si elle est en chômage et qu'elle cherche activement du travail.

Tableau D-10 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 à 64 ans – taux de chômage, selon le niveau de scolarité et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001

	Moins que 9 ^e année	Secondaire non terminé	Diplôme d'études secondaires	Diplôme d'un collège ou d'une école de métiers	Grade universitaire	Total
Femmes						
Nées au Canada	9%	7%	5%	4%	4%	5%
Immigrantes	6%	6%	6%	4%	6%	6%
Admises avant 1986	4%	5%	4%	4%	3%	4%
Admises 1986-1995	8%	8%	8%	4%	6%	7%
Admises 1996-2001	10%	10%	7%	8%	11%	9%
Hommes						
Nés au Canada	8%	8%	6%	4%	3%	5%
Immigrants	6%	6%	6%	4%	4%	5%
Admis avant 1986	6%	4%	5%	3%	2%	3%
Admis 1986-1995	7%	8%	9%	5%	4%	6%
Admis 1996-2001	3%	8%	6%	7%	9%	8%
Total						
Nés au Canada	8%	7%	6%	4%	3%	5%
Immigrants	6%	6%	6%	4%	5%	5%
Admis avant 1986	5%	4%	4%	3%	3%	4%
Admis 1986-1995	7%	8%	9%	5%	5%	6%
Admis 1996-2001	6%	9%	7%	7%	10%	8%

Remarque : Les tableaux D-1 à D-14 décrivent les taux d'activité, d'emploi et de chômage au cours de la semaine précédant le recensement de 2001, soit du 6 au 12 mai 2001. Une personne fait partie de la population active si elle a un emploi ou si elle est en chômage et qu'elle cherche activement du travail.

Les immigrantes récentes sont plus touchées par le chômage que les immigrants récents, et cela, peu importe leur niveau de scolarité. De plus, l'écart entre les immigrants récents et les natifs du Canada est légèrement plus grand chez les femmes que chez les hommes, là encore, quel que soit le niveau de scolarité.

Tableau D-11 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – chômeurs âgés de 15 à 64 ans – selon la connaissance de l'anglais et selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001

	Population active		Chômeurs	
	Aucun anglais	Aucun anglais	Anglais	Total
Femmes				
Nées au Canada	-	-	9 680	9 700
Immigrantes	2 170	140	3 060	3 210
Admises avant 1986	470	20	1 090	1 110
Admises 1986-1995	910	70	1 170	1 230
Admises 1996-2001	780	50	820	860
Hommes				
Nés au Canada	-	-	11 280	11 300
Immigrants	1 810	120	3 100	3 220
Admis avant 1986	450	30	1 240	1 250
Admis 1986-1995	890	80	1 120	1 190
Admis 1996-2001	490	30	770	800
Total				
Nés au Canada	-	-	20 980	20 990
Immigrants	3 980	260	6 170	6 420
Admis avant 1986	930	50	2 330	2 370
Admis 1986-1995	1 800	140	2 270	2 420
Admis 1996-2001	1 290	80	1 580	1 650

Remarque : Les tableaux D-1 à D-14 décrivent les taux d'activité, d'emploi et de chômage au cours de la semaine précédant le recensement de 2001, soit du 6 au 12 mai 2001. Une personne fait partie de la population active si elle a un emploi ou si elle est en chômage et qu'elle cherche activement du travail.

En 2001, tous les groupes, à l'exception des hommes qui venaient d'immigrer et qui détenaient un diplôme d'études secondaires, affichaient le même taux de chômage ou un taux de chômage inférieur qu'en 1996. Ce taux a chuté de façon remarquable pour les immigrantes récentes et les immigrantes très récentes, à tous les niveaux de scolarité, ainsi que pour les immigrants très récents ayant fait des études primaires.

Tableau D-12 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 à 64 ans – taux de chômage, selon la connaissance de l'anglais et selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001

	Proportion de la population active		Taux de chômage	
	Aucun anglais	Aucun anglais	Anglais	Total
Femmes				
Nées au Canada	-	-	5%	5%
Immigrantes	4%	6%	5%	6%
Admises avant 1986	2%	4%	4%	4%
Admises 1986-1995	5%	7%	7%	7%
Admises 1996-2001	8%	6%	9%	9%
Hommes				
Nés au Canada	-	-	5%	5%
Immigrants	3%	7%	5%	5%
Admis avant 1986	1%	7%	3%	3%
Admis 1986-1995	5%	8%	6%	6%
Admis 1996-2001	5%	6%	8%	8%
Total				
Nés au Canada	-	-	5%	5%
Immigrants	3%	7%	5%	5%
Admis avant 1986	1%	5%	4%	4%
Admis 1986-1995	5%	8%	6%	6%
Admis 1996-2001	6%	6%	8%	8%

Remarque : Les tableaux D-1 à D-14 décrivent les taux d'activité, d'emploi et de chômage au cours de la semaine précédant le recensement de 2001, soit du 6 au 12 mai 2001. Une personne fait partie de la population active si elle a un emploi ou si elle est en chômage et qu'elle cherche activement du travail.

Les immigrants récents qui déclarent connaître l'anglais sont à peu près aussi touchés par le chômage que ceux qui ne parlent pas cette langue.

La proportion des hommes et des femmes qui occupent un emploi augmente en fonction de la durée du séjour

Six immigrantes très récentes sur dix âgées de 15 à 64 ans ont un emploi, comparativement à trois natives du Canada sur quatre. Quant aux hommes, la différence est moindre : près de trois immigrants très récents sur quatre ont un emploi, comparativement à plus de huit natifs du Canada sur dix. Comme on l'a montré dans les pages précédentes, ces écarts tiennent essentiellement aux différences entre les taux d'activité.

Tableau D-13 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – personnes occupées âgées de 15 à 64 ans – selon l'âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001

	15-24 ans	25-44 ans	45-64 ans	Total
Femmes				
Nées au Canada	37 470	100 880	51 930	190 280
Immigrantes	5 010	28 000	21 660	54 670
Admises avant 1986	1 160	11 700	16 120	28 970
Admises 1986-1995	2 520	10 450	4 140	17 100
Admises 1996-2001	1 340	5 860	1 400	8 600
Hommes				
Nés au Canada	40 560	117 980	61 200	219 740
Immigrants	5 040	30 670	27 450	63 150
Admis avant 1986	1 050	13 650	20 990	35 690
Admis 1986-1995	2 670	10 700	4 490	17 860
Admis 1996-2001	1 320	6 320	1 970	9 610
Total				
Nés au Canada	78 020	218 860	113 130	410 010
Immigrants	10 040	58 670	49 110	117 810
Admis avant 1986	2 200	25 350	37 100	64 640
Admis 1986-1995	5 190	21 150	8 630	34 960
Admis 1996-2001	2 660	12 180	3 380	18 210

Tableau D-14 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 à 64 ans – taux d'emploi, selon l'âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001

	15-24 ans	25-44 ans	45-64 ans	Total	
Femmes					
Nées au Canada	66%	81%	72%	75%	190 280
Immigrantes	58%	73%	66%	69%	54 670
Admises avant 1986	78%	80%	68%	73%	28 970
Admises 1986-1995	57%	73%	64%	68%	17 100
Admises 1996-2001	48%	63%	58%	59%	8 600
Hommes					
Nés au Canada	68%	92%	85%	84%	219 740
Immigrants	55%	88%	84%	82%	63 150
Admis avant 1986	69%	91%	85%	87%	35 690
Admis 1986-1995	54%	88%	82%	79%	17 860
Admis 1996-2001	49%	81%	75%	73%	9 610
Total					
Nés au Canada	67%	86%	79%	80%	410 010
Immigrants	56%	80%	75%	75%	117 810
Admis avant 1986	73%	86%	76%	80%	64 640
Admis 1986-1995	56%	80%	73%	73%	34 960
Admis 1996-2001	48%	71%	67%	66%	18 210

Remarque : Les tableaux D-1 à D-14 décrivent les taux d'activité, d'emploi et de chômage au cours de la semaine précédant le recensement de 2001, soit du 6 au 12 mai 2001. Une personne fait partie de la population active si elle a un emploi ou si elle est en chômage et qu'elle cherche activement du travail.

Les immigrants arrivés avant 1986 affichent un taux d'emploi plus élevé que les immigrants récents. Chez les hommes et chez les femmes âgés de 25 à 44 ans et de 45 à 64 ans, le taux d'emploi des immigrants arrivés avant 1986 est de zéro à quatre points de pourcentage inférieur au taux d'emploi des personnes nées au Canada.

En 2001, la proportion de personnes occupées dans tous les groupes était égale ou supérieure à ce qu'elle était en 1996. Les changements ont été beaucoup plus marqués chez les jeunes et les aînés que chez les personnes qui se trouvent dans la période d'activité maximale; la plupart des groupes d'immigrants ont subi un changement plus important que celui qui a frappé les personnes nées au Canada. Les gains les plus considérables ont été observés chez les immigrants très récents âgés, tant chez les hommes que chez les femmes, avec une croissance de 11 et de 18 points de pourcentage respectivement, comparativement à une croissance allant de zéro à huit points de pourcentage dans toutes les autres catégories.

LES EMPLOIS DES IMMIGRANTS RÉCENTS

Les immigrants très récents âgés de 25 à 64 ans travaillent plus souvent à temps partiel

La proportion des personnes qui occupent un emploi à temps partiel varie dans une large mesure selon l'âge et le sexe, tant chez les immigrants que chez les personnes nées au Canada. La moitié des jeunes adultes qui ont un emploi travaillent à temps partiel. Entre le cinquième et le tiers des immigrantes âgées de 25 à 64 ans (le pourcentage varie selon le groupe) qui ont un emploi travaillent à temps partiel, comparativement à un quart des natives du Canada qui occupent un emploi. Par ailleurs, de 5 à 11 % des immigrants âgés de 25 à 64 ans (le pourcentage varie selon le groupe) et 5 % des natifs du Canada qui ont un emploi travaillent à temps partiel.

Tableau D-15 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 à 64 ans – personnes occupées principalement à temps partiel – selon l'âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2000 (nombre)

	15-24 ans	25-44 ans	45-64 ans	Total
Femmes				
Nées au Canada	23 910	25 740	13 760	63 400
Immigrantes	3 180	6 770	5 710	15 650
Admises avant 1986	690	2 790	4 330	7 800
Admises 1986-1995	1 900	2 630	930	5 460
Admises 1996-1999	590	1 360	450	2 400
Hommes				
Nés au Canada	21 390	6 060	4 020	31 470
Immigrants	2 940	1 870	1 950	6 750
Admis avant 1986	450	740	1 440	2 620
Admis 1986-1995	1 810	720	330	2 850
Admis 1996-1999	690	410	180	1 280
Total				
Nés au Canada	45 290	31 800	17 780	94 870
Immigrants	6 110	8 650	7 640	22 400
Admis avant 1986	1 140	3 540	5 760	10 440
Admis 1986-1995	3 690	3 350	1 260	8 290
Admis 1996-1999	1 280	1 770	630	3 670

Nota : Les données indiquées dans les tableaux D-15 et D-16 ne tiennent pas compte des immigrants qui sont arrivés en 2000 ou en 2001. Seules les personnes qui sont arrivées avant 2000 sont comptées comme faisant partie des immigrants et des immigrants très récents. On définit le travail à temps partiel comme le fait d'avoir travaillé moins de 30 heures par semaines pendant la plupart des semaines de travail de l'année 2000.

Tableau D-16 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 à 64 ans – pourcentage de personnes occupées principalement à temps partiel, selon l'âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2000

	15-24 ans	25-44 ans	45-64 ans	Total
Femmes				
Nées au Canada	53%	23%	24%	30%
Immigrantes	58%	23%	24%	27%
Admises avant 1986	53%	22%	25%	25%
Admises 1986-1995	63%	22%	21%	28%
Admises 1996-1999	51%	27%	34%	32%
Hommes				
Nés au Canada	44%	5%	6%	13%
Immigrants	49%	6%	7%	10%
Admis avant 1986	34%	5%	7%	7%
Admis 1986-1995	52%	6%	7%	15%
Admis 1996-1999	55%	8%	11%	16%
Total				
Nés au Canada	48%	14%	15%	21%
Immigrants	53%	14%	15%	18%
Admis avant 1986	44%	13%	15%	15%
Admis 1986-1995	57%	14%	14%	21%
Admis 1996-1999	54%	18%	21%	24%

Nota : Les données indiquées dans les tableaux D-15 et D-16 ne tiennent pas compte des immigrants qui sont arrivés en 2000 ou en 2001. Seules les personnes qui sont arrivées avant 2000 sont comptées comme faisant partie des immigrants et des immigrants très récents. On définit le travail à temps partiel comme le fait d'avoir travaillé moins de 30 heures par semaines pendant la plupart des semaines de travail de l'année 2000.

Le travail à temps partiel est plus répandu chez les immigrants très récents, hommes ou femmes, âgés de 25 à 44 ans ou de 45 à 64 ans, que chez les autres groupes démographiques, mais ce n'est pas le cas des immigrants très récents âgés de 15 à 24 ans.

Chez les groupes d'âge des 25 à 44 ans et des 45 à 64 ans, la proportion d'emplois à temps partiel en 2001 était légèrement inférieure à 1996. Le nombre d'emplois à temps partiel chez les jeunes hommes immigrants très récents en 2001 a augmenté par rapport à 1996.

Beaucoup d'immigrants récents dans les ventes et services, et les industries de transformation

Les immigrantes occupées ont plus tendance que les femmes nées au Canada à travailler dans les ventes et services et les industries de transformation. Une immigrante récente occupée sur trois travaille dans les ventes et services, comparativement à deux femmes nées au Canada sur dix. En ce qui concerne les immigrants récents, les industries de transformation constituent un secteur d'emploi important, mais la proportion d'emplois dans les ventes et services n'est que légèrement supérieure à celle des natifs du Canada. Par contre, les immigrants récents et les immigrants antérieurs sont en proportion peu nombreux dans l'administration, la gestion et les sciences sociales, secteurs populaires auprès des personnes nées au Canada.

Tableau D-17 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – personnes occupées âgées de 25 à 64 ans – catégories de groupes professionnels, selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)

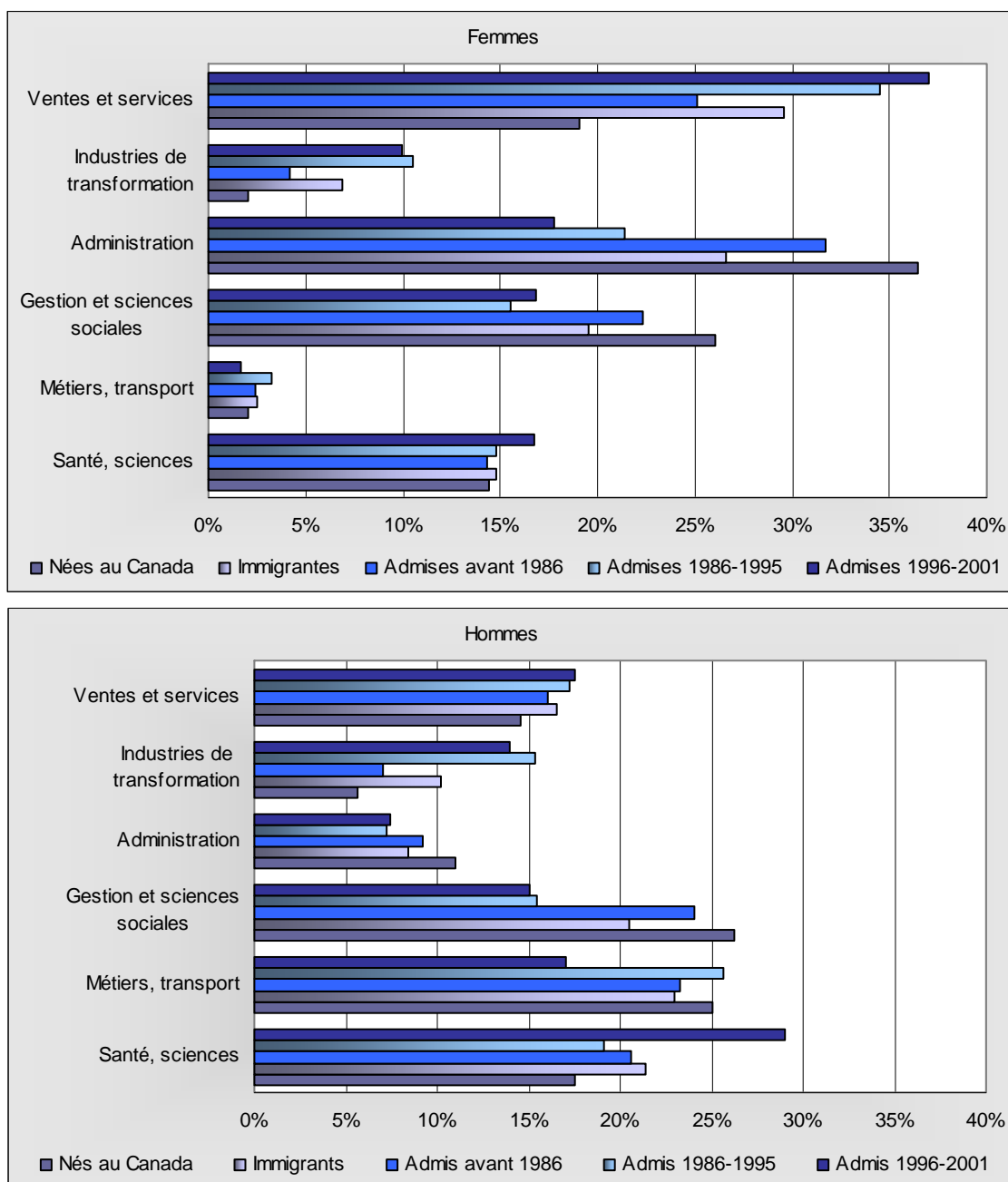
	Ventes et services	Industries de transformation	Administration	Gestion et sciences sociales	Métiers, transport	Santé, sciences	Total
Femmes							
Nées au Canada	29 140	3 110	55 720	39 760	3 130	21 970	152 810
Immigrantes	14 700	3 420	13 230	9 710	1 260	7 360	49 660
Admises avant 1986	6 990	1 160	8 820	6 200	670	3 980	27 810
Admises 1986-1995	5 030	1 540	3 120	2 270	470	2 160	14 590
Admises 1996-2001	2 690	730	1 290	1 230	120	1 220	7 260
Hommes							
Nés au Canada	26 110	10 170	19 680	47 030	44 890	31 320	179 180
Immigrants	9 620	5 910	4 900	11 920	13 360	12 420	58 110
Admis avant 1986	5 550	2 420	3 180	8 340	8 050	7 120	34 640
Admis 1986-1995	2 620	2 340	1 110	2 340	3 900	2 910	15 190
Admis 1996-2001	1 460	1 160	620	1 250	1 410	2 410	8 300
Total							
Nés au Canada	55 240	13 270	75 390	86 770	48 030	53 280	331 990
Immigrants	24 310	9 320	18 120	21 630	14 620	19 780	107 770
Admis avant 1986	12 530	3 580	11 990	14 540	8 720	11 100	62 440
Admis 1986-1995	7 650	3 870	4 220	4 600	4 370	5 060	29 780
Admis 1996-2001	4 150	1 880	1 900	2 480	1 530	3 620	15 550

	Ventes et services	Industries de transformation	Administration	Gestion et sciences sociales	Métiers, transport	Santé, sciences	Total
Femmes							
Nées au Canada	19%	2%	36%	26%	2%	14%	100%
Immigrantes	30%	7%	27%	20%	3%	15%	100%
Admises avant 1986	25%	4%	32%	22%	2%	14%	100%
Admises 1986-1995	34%	11%	21%	16%	3%	15%	100%
Admises 1996-2001	37%	10%	18%	17%	2%	17%	100%
Hommes							
Nés au Canada	15%	6%	11%	26%	25%	17%	100%
Immigrants	17%	10%	8%	21%	23%	21%	100%
Admis avant 1986	16%	7%	9%	24%	23%	21%	100%
Admis 1986-1995	17%	15%	7%	15%	26%	19%	100%
Admis 1996-2001	18%	14%	7%	15%	17%	29%	100%
Total							
Nés au Canada	17%	4%	23%	26%	14%	16%	100%
Immigrants	23%	9%	17%	20%	14%	18%	100%
Admis avant 1986	20%	6%	19%	23%	14%	18%	100%
Admis 1986-1995	26%	13%	14%	15%	15%	17%	100%
Admis 1996-2001	27%	12%	12%	16%	10%	23%	100%

Nota : Les caractéristiques de l'emploi, telles qu'indiquées dans les tableaux D-17 à D-20, font référence à l'emploi détenu au moment du recensement ou à l'emploi occupé pendant le plus de temps entre janvier 2000 et le 15 mai 2001.

L'information se rapporte à des personnes âgées de 25 à 64 ans. Les données relatives aux personnes plus jeunes ne sont pas indiquées dans le tableau puisque bon nombre d'entre elles poursuivent toujours des études et ont tendance à occuper des emplois de courte durée à temps partiel moins susceptibles d'être liés à leur programme d'études ou à leur choix de carrière que les emplois occupés par les adultes plus âgés. Les catégories d'emploi sont définies dans le glossaire.

Figure D-3 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – personnes occupées âgées de 25 à 64 ans – catégories de groupes professionnels, selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (répartition en pourcentage)



Nota : Les caractéristiques de l'emploi, telles qu'indiquées dans les tableaux D-3 à D-6, font référence à l'emploi détenu au moment du recensement ou à l'emploi occupé pendant le plus de temps entre janvier 2000 et le 15 mai 2001. L'information se rapporte à des personnes âgées de 25 à 64 ans. Les données relatives aux personnes plus jeunes ne sont pas indiquées dans le tableau puisque bon nombre d'entre elles poursuivent toujours des études et ont tendance à occuper des emplois de courte durée à temps partiel moins susceptibles d'être liés à leur programme d'études ou à leur choix de carrière que les emplois occupés par les adultes plus âgés. Les catégories d'emploi sont définies dans le glossaire.

La répartition des professions des immigrants très récents est assez semblable à celle des immigrants qui les ont précédés, à quelques exceptions près : une plus grande proportion des immigrants très récents que des immigrants antérieurs travaillent dans les secteurs de la santé et des sciences, surtout en ce qui concerne les hommes, et une proportion beaucoup moindre d'immigrants récents travaillent dans les secteurs des métiers et des transports. Les immigrants très récents sont beaucoup plus nombreux que les personnes nées au Canada à travailler dans le secteur de la santé et des sciences. Cela est propre à la cohorte des immigrants très récents, car, cinq ans plus tôt, lors du recensement de 1996, la proportion d'emplois dans le secteur de la santé était à peu près la même dans tous les groupes, y compris chez les immigrants très récents.

Par rapport à 1996, les ventes et services et les industries de transformation étaient des sources d'emplois beaucoup moins importantes pour les immigrants très récents en 2001. Les proportions d'immigrants occupant ces emplois ont diminué de 18 points de pourcentage pour les femmes, et de 13 points pour les hommes. La santé, les sciences, la gestion et les sciences sociales ont gagné en importance pour les immigrants très récents.

Beaucoup d'immigrants très récents dans l'accueil et le secteur manufacturier

À Calgary, par rapport aux personnes nées au Canada, une grande proportion des immigrants récents âgés de 25 à 64 ans qui occupent un emploi travaillent dans le secteur manufacturier, dans le secteur de l'accueil ou dans d'autres secteurs de services. Par ailleurs, la construction et le transport, de même que le secteur public, attirent moins d'immigrants récents que de personnes nées au Canada.

Si on compare avec 1996, les immigrants très récents se retrouvent en plus grand nombre dans les services aux entreprises et le secteur public, et ils sont beaucoup moins nombreux dans l'accueil et les autres services.

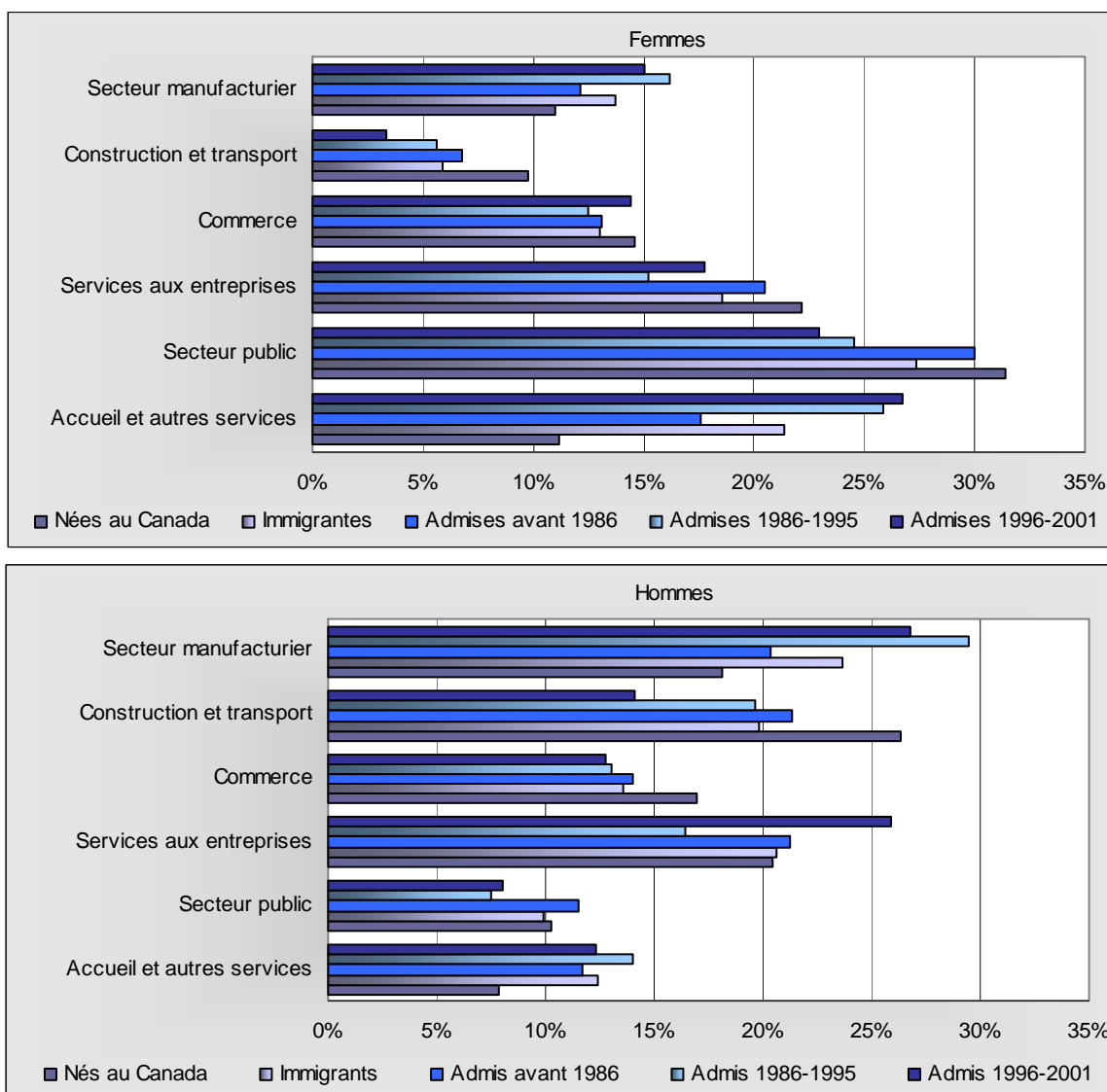
Tableau D-18 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – personnes occupées âgées de 25 à 64 ans – secteur industriel, selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)

	Secteur manufacturier	Construction et transport	Commerce	Services aux entreprises	Secteur public	Accueil et autres services	Total
Femmes							
Nées au Canada	16 800	14 930	22 310	33 810	47 940	17 040	152 820
Immigrantes	6 830	2 920	6 490	9 220	13 600	10 610	49 660
Admises avant 1986	3 370	1 890	3 640	5 700	8 350	4 890	27 820
Admises 1986-1995	2 360	820	1 820	2 220	3 590	3 770	14 590
Admises 1996-2001	1 090	240	1 050	1 290	1 670	1 940	7 270
Hommes							
Nés au Canada	32 440	47 190	30 400	36 590	18 460	14 090	179 180
Immigrants	13 750	11 520	7 880	11 980	5 790	7 210	58 110
Admis avant 1986	7 040	7 380	4 860	7 360	3 980	4 050	34 630
Admis 1986-1995	4 470	2 990	1 980	2 500	1 150	2 130	15 190
Admis 1996-2001	2 220	1 170	1 060	2 150	670	1 030	8 290
Total							
Nés au Canada	49 240	62 130	52 720	70 420	66 380	31 120	331 990
Immigrants	20 590	14 440	14 360	21 190	19 380	17 810	107 770
Admis avant 1986	10 460	9 240	8 490	13 030	12 300	8 960	62 450
Admis 1986-1995	6 830	3 800	3 800	4 710	4 750	5 900	29 780
Admis 1996-2001	3 320	1 410	2 090	3 430	2 350	2 970	15 550

	Secteur manufacturier	Construction et transport	Commerce	Services aux entreprises	Secteur public	Accueil et autres services	Total
Femmes							
Nées au Canada	11%	10%	15%	22%	31%	11%	100%
Immigrantes	14%	6%	13%	19%	27%	21%	100%
Admises avant 1986	12%	7%	13%	20%	30%	18%	100%
Admises 1986-1995	16%	6%	12%	15%	25%	26%	100%
Admises 1996-2001	15%	3%	14%	18%	23%	27%	100%
Hommes							
Nés au Canada	18%	26%	17%	20%	10%	8%	100%
Immigrants	24%	20%	14%	21%	10%	12%	100%
Admis avant 1986	20%	21%	14%	21%	11%	12%	100%
Admis 1986-1995	29%	20%	13%	16%	8%	14%	100%
Admis 1996-2001	27%	14%	13%	26%	8%	12%	100%
Total							
Nés au Canada	15%	19%	16%	21%	20%	9%	100%
Immigrants	19%	13%	13%	20%	18%	17%	100%
Admis avant 1986	17%	15%	14%	21%	20%	14%	100%
Admis 1986-1995	23%	13%	13%	16%	16%	20%	100%
Admis 1996-2001	21%	9%	13%	22%	15%	19%	100%

Nota : Les caractéristiques de l'emploi, telles qu'indiquées dans les tableaux D-17 à D-20, font référence à l'emploi détenu au moment du recensement ou à l'emploi occupé pendant le plus de temps entre janvier 2000 et le 15 mai 2001. L'information se rapporte à des personnes âgées de 25 à 64 ans. Les données relatives aux personnes plus jeunes ne sont pas indiquées dans le tableau puisque bon nombre d'entre elles poursuivent toujours des études et ont tendance à occuper des emplois de courte durée à temps partiel moins susceptibles d'être liés à leur programme d'études ou à leur choix de carrière que les emplois occupés par les adultes plus âgés. Les catégories d'emploi sont définies dans le glossaire.

Figure D-4 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – personnes occupées âgées de 25 à 64 ans – secteur industriel, selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (répartition en pourcentage)



Nota : Les caractéristiques de l'emploi, telles qu'indiquées dans les tableaux D-3 à D-6, font référence à l'emploi détenu au moment du recensement ou à l'emploi occupé pendant le plus de temps entre janvier 2000 et le 15 mai 2001. L'information se rapporte à des personnes âgées de 25 à 64 ans. Les données relatives aux personnes plus jeunes ne sont pas indiquées dans le tableau puisque bon nombre d'entre elles poursuivent toujours des études et ont tendance à occuper des emplois de courte durée à temps partiel moins susceptibles d'être liés à leur programme d'études ou à leur choix de carrière que les emplois occupés par les adultes plus âgés. Les catégories d'emploi sont définies dans le glossaire.

Les immigrants récents occupent des emplois moins exigeants sur le plan professionnel

Les emplois des immigrants récents exigent un niveau de compétence plus faible que ceux des personnes nées au Canada. Le tiers des emplois occupés par des femmes nées au Canada exigent le niveau de compétence le plus élevé : des études universitaires; cette proportion est de un sur quatre chez les femmes qui ont été admises après 1995. L'écart entre les immigrants récents et les personnes nées au Canada au chapitre du niveau de compétence exigé pour leurs emplois est beaucoup plus grand chez les femmes que chez les hommes.

Tableau D-19 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – personnes occupées âgées de 25 à 64 ans – compétences requises pour les emplois, selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)

	Aucun niveau de scolarité exigé		Études secondaires et formation particulière		Formation collégiale ou formation d'apprenti		Études universitaires		Total	
Femmes										
Nées au Canada	8 250	5%	48 990	32%	43 010	28%	52 590	34%	152 820	100%
Immigrantes	7 360	15%	16 170	33%	12 950	26%	13 190	27%	49 660	100%
Admises avant 1986	3 000	11%	8 570	31%	7 880	28%	8 390	30%	27 820	100%
Admises 1986-1995	2 780	19%	5 100	35%	3 550	24%	3 160	22%	14 590	100%
Admises 1996-2001	1 580	22%	2 510	35%	1 520	21%	1 660	23%	7 270	100%
Hommes										
Nés au Canada	11 330	6%	39 470	22%	58 100	32%	70 270	39%	179 180	100%
Immigrants	5 380	9%	13 440	23%	18 360	32%	20 930	36%	58 110	100%
Admis avant 1986	2 550	7%	6 910	20%	11 470	33%	13 710	40%	34 630	100%
Admis 1986-1995	1 710	11%	4 430	29%	4 880	32%	4 170	27%	15 190	100%
Admis 1996-2001	1 120	14%	2 100	25%	2 020	24%	3 060	37%	8 290	100%
Total										
Nés au Canada	19 570	6%	88 460	27%	101 110	30%	122 850	37%	331 990	100%
Immigrants	12 730	12%	29 600	27%	31 320	29%	34 120	32%	107 770	100%
Admis avant 1986	5 540	9%	15 470	25%	19 350	31%	22 080	35%	62 450	100%
Admis 1986-1995	4 500	15%	9 530	32%	8 430	28%	7 320	25%	29 770	100%
Admis 1996-2001	2 700	17%	4 600	30%	3 540	23%	4 720	30%	15 550	100%

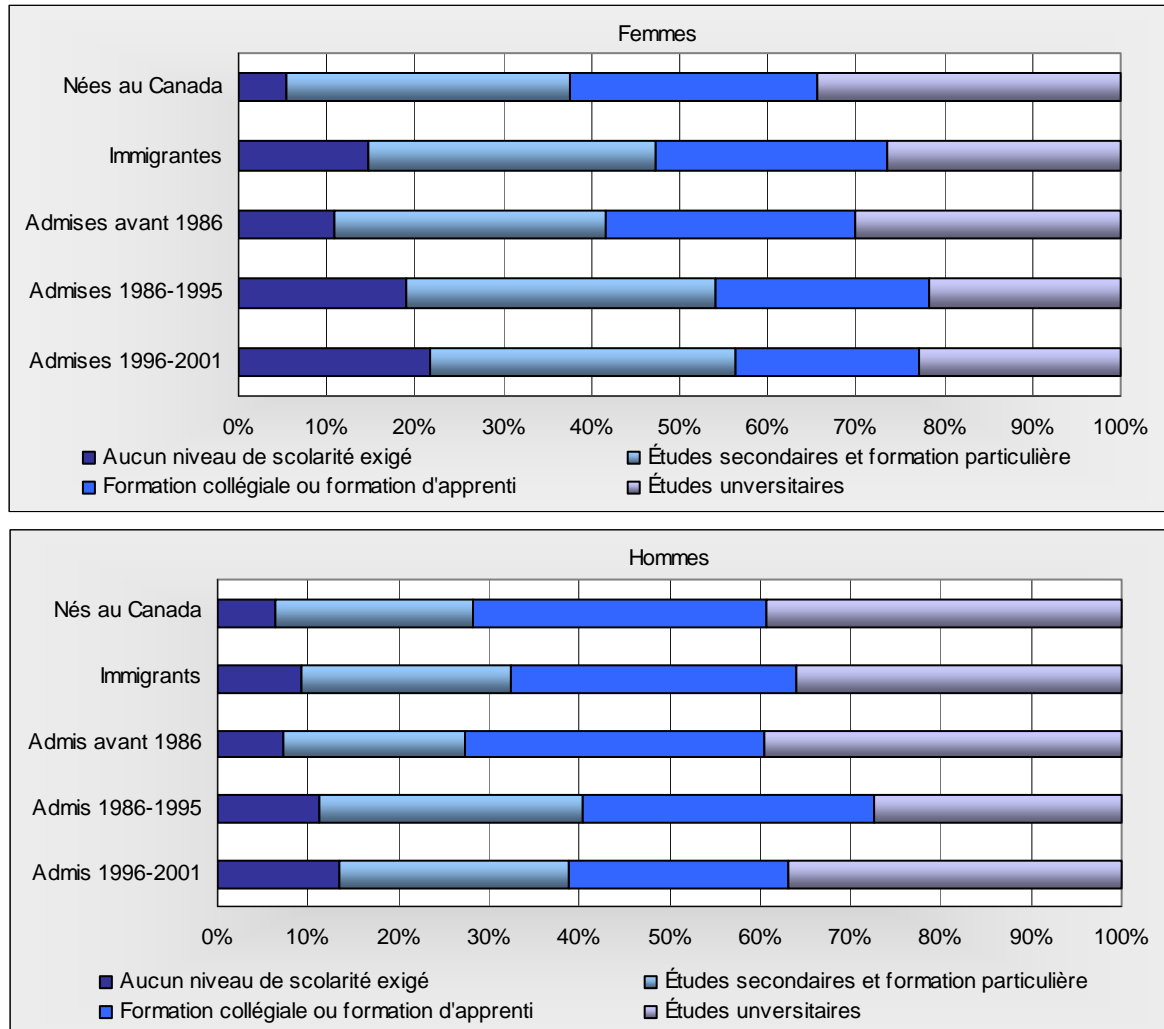
Nota : Les caractéristiques de l'emploi, telles qu'indiquées dans les tableaux D-17 à D-20, font référence à l'emploi détenu au moment du recensement ou à l'emploi occupé pendant le plus de temps entre janvier 2000 et le 15 mai 2001. L'information se rapporte à des personnes âgées de 25 à 64 ans. Les données relatives aux personnes plus jeunes ne sont pas indiquées dans le tableau puisque bon nombre d'entre elles poursuivent toujours des études et ont tendance à occuper des emplois de courte durée à temps partiel moins susceptibles d'être liés à leur programme d'études ou à leur choix de carrière que les emplois occupés par les adultes plus âgés. Les catégories d'emploi sont définies dans le glossaire.

Tant les hommes que les femmes arrivés avant 1986 occupent des emplois exigeant à peu près les mêmes qualifications que les natifs du Canada. Les emplois des immigrants très récents et des immigrants admis entre 1986 et 1995 exigent des compétences semblables.

Par rapport à 1996, les immigrants très récents ont trouvé des emplois exigeant un niveau de compétence plus élevé. En 2001, la proportion d'emplois exigeant un niveau de compétence

collégial, professionnel et universitaire était de plus de dix points de pourcentage de plus qu'en 1996. Cela s'applique aux hommes et aux femmes.

Figure D-5 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – personnes occupées âgées de 25 à 64 ans – compétences requises pour les emplois, selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (répartition en pourcentage)



Nota : Les caractéristiques de l'emploi, telles qu'indiquées dans les tableaux D-3 à D-6, font référence à l'emploi détenu au moment du recensement ou à l'emploi occupé pendant le plus de temps entre janvier 2000 et le 15 mai 2001. L'information se rapporte à des personnes âgées de 25 à 64 ans. Les données relatives aux personnes plus jeunes ne sont pas indiquées dans le tableau puisque bon nombre d'entre elles poursuivent toujours des études et ont tendance à occuper des emplois de courte durée à temps partiel moins susceptibles d'être liés à leur programme d'études ou à leur choix de carrière que les emplois occupés par les adultes plus âgés. Les catégories d'emploi sont définies dans le glossaire.

Les données présentées dans le tableau D-19 n'indiquent pas directement si les compétences des immigrants récents sont pleinement exploitées, ou sous-utilisées dans l'économie. Pour le savoir, il faut comparer le niveau de scolarité des immigrants récents et le niveau de compétence exigé par les emplois qu'ils occupent. Dans le tableau D-20, on fait cette comparaison à propos des diplômés universitaires.

L'instruction des immigrants récents n'est pas pleinement exploitée

Les emplois des immigrants récents titulaires d'un grade universitaire n'exigent pas le même niveau de compétence que les emplois des Canadiens d'origine qui détiennent un grade universitaire. Chez les femmes nées au Canada, environ sept diplômées universitaires occupées sur dix ont un emploi exigeant un grade universitaire. Toutefois, moins de quatre femmes occupées sur dix ayant immigré après 1995 ont un emploi correspondant à ce niveau. Pour ce qui est des hommes qui détiennent un diplôme universitaire, les trois quarts des natifs du Canada, mais seulement six immigrants très récents sur dix ont un emploi exigeant des études universitaires.

Tableau D-20 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – personnes occupées âgées de 25 à 64 ans ayant un diplôme universitaire – compétences requises pour les emplois, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)

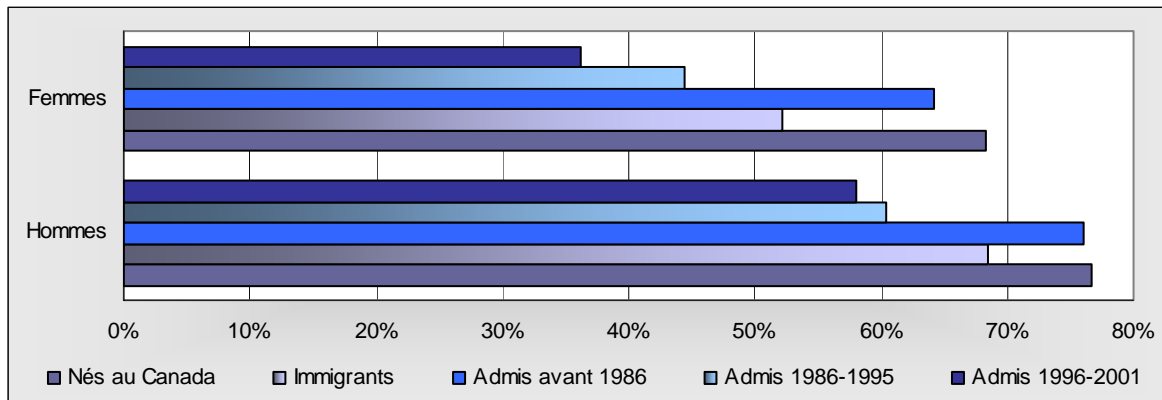
	Aucun niveau de scolarité exigé		Études secondaires et formation particulière		Formation collégiale ou formation d'apprenti		Études universitaires		Total	
Femmes										
Nées au Canada	480	1%	5 090	13%	6 960	18%	26 960	68%	39 480	100%
Immigrantes	830	6%	2 940	21%	2 780	20%	7 150	52%	13 680	100%
Admises avant 1986	170	2%	1 040	16%	1 200	18%	4 300	64%	6 700	100%
Admises 1986-1995	270	7%	940	24%	910	24%	1 700	44%	3 820	100%
Admises 1996-2001	380	12%	970	31%	670	21%	1 140	36%	3 150	100%
Hommes										
Nés au Canada	680	1%	3 580	7%	7 030	15%	37 000	77%	48 300	100%
Immigrants	650	3%	2 220	12%	3 130	17%	12 970	68%	18 970	100%
Admis avant 1986	240	2%	790	8%	1 440	14%	7 850	76%	10 320	100%
Admis 1986-1995	140	3%	670	15%	910	21%	2 620	60%	4 330	100%
Admis 1996-2001	280	6%	750	17%	790	18%	2 510	58%	4 330	100%
Total										
Nés au Canada	1 150	1%	8 680	10%	14 000	16%	63 960	73%	87 790	100%
Immigrants	1 460	4%	5 140	16%	5 920	18%	20 120	62%	32 630	100%
Admis avant 1986	400	2%	1 820	11%	2 640	15%	12 150	71%	17 020	100%
Admis 1986-1995	410	5%	1 600	20%	1 830	22%	4 320	53%	8 140	100%
Admis 1996-2001	660	9%	1 720	23%	1 460	20%	3 650	49%	7 480	100%

Nota : Les caractéristiques de l'emploi, telles qu'indiquées dans les tableaux D-17 à D-20, font référence à l'emploi détenu au moment du recensement ou à l'emploi occupé pendant le plus de temps entre janvier 2000 et le 15 mai 2001. L'information se rapporte à des personnes âgées de 25 à 64 ans. Les données relatives aux personnes plus jeunes ne sont pas indiquées dans le tableau puisque bon nombre d'entre elles poursuivent toujours des études et ont tendance à occuper des emplois de courte durée à temps partiel moins susceptibles d'être liés à leur programme d'études ou à leur choix de carrière que les emplois occupés par les adultes plus âgés. Les catégories d'emploi sont définies dans le glossaire.

De 1996 à 2001, le niveau de compétence des emplois des diplômés universitaires a augmenté. Cette hausse s'est traduite surtout par un passage des emplois n'exigeant aucune formation particulière ni aucun diplôme d'études secondaires à des emplois exigeant une formation collégiale ou une formation d'apprenti, ou des études universitaires. Chez les personnes nées au Canada, il s'agit d'une variation de quatre points de pourcentage; les immigrants qui sont au

pays depuis plus de 15 ans ou de cinq à 15 ans ont subi un changement plus important, de quatre à huit points pour les hommes, et de deux à trois points pour les femmes. En ce qui concerne les immigrants admis au cours des cinq années précédant le recensement, le passage des emplois exigeant des études secondaires ou des études primaires à des emplois exigeant une formation collégiale ou une formation d'apprenti, ou encore une formation supérieure, s'est chiffré à environ quatre points de pourcentage pour les hommes, et à sept pour les femmes.

Figure D-6 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 25 à 64 ans – pourcentage des personnes occupées ayant un diplôme universitaire et occupant un emploi pour lequel un diplôme universitaire est requis, selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001



Nota : Les caractéristiques de l'emploi, telles qu'indiquées dans les tableaux D-3 à D-6, font référence à l'emploi détenu au moment du recensement ou à l'emploi occupé pendant le plus de temps entre janvier 2000 et le 15 mai 2001. L'information se rapporte à des personnes âgées de 25 à 64 ans. Les données relatives aux personnes plus jeunes ne sont pas indiquées dans le tableau puisque bon nombre d'entre elles poursuivent toujours des études et ont tendance à occuper des emplois de courte durée à temps partiel moins susceptibles d'être liés à leur programme d'études ou à leur choix de carrière que les emplois occupés par les adultes plus âgés. Les catégories d'emploi sont définies dans le glossaire.

SOURCES ET NIVEAU DE REVENU

Les sources de revenu varient en fonction du temps passé au Canada

Près de huit femmes nées au Canada sur dix et neuf femmes nées au Canada sur dix ont eu des revenus d'emploi en 2000. Une plus forte proportion de personnes nées au Canada que d'immigrants avaient des revenus d'emploi. La proportion des immigrants arrivés avant 1986 qui avaient des revenus d'emploi était plus faible que chez les natifs du Canada et que chez les autres groupes d'immigrants. Quant aux immigrants récents, si une proportion relativement faible d'entre eux ont des revenus d'emploi, c'est que leur taux d'activité est moins élevé.

La proportion de personnes ayant un revenu d'emploi était en général plus élevée en 2000 qu'en 1995, à l'exception des immigrants antérieurs et des femmes nées au Canada (environ sept points de pourcentage de plus pour les immigrants très récents et quatre points de pourcentage de plus pour les personnes ayant immigré entre 1986 et 1995).

La proportion de personnes n'ayant aucun revenu était extrêmement faible à la fois chez les immigrants, quel que soit leur groupe, et chez les natifs du Canada, principalement parce que presque tout le monde recevait des paiements de transfert du gouvernement.

La proportion d'immigrants récents ayant d'autres revenus de source privée – revenu de placements, prestations versées dans le cadre de régimes de retraite, etc. – était bien inférieure à la proportion des personnes nées au Canada et des immigrants antérieurs qui bénéficiaient de pareils revenus. La proportion d'immigrants très récents possédant des revenus de source privée a, de façon générale, diminué depuis 1995.

Le fait que 95 % des personnes reçoivent des paiements de transfert du gouvernement est unique à la province de l'Alberta. La présence presque universelle des paiements de transfert est également une nouveauté. C'est peut-être le fait des initiatives « avantageuses pour l'Alberta » mises en œuvre par le gouvernement provincial, notamment l'augmentation des avantages fiscaux pour les familles, les remises des coûts énergétiques, et les programmes d'enseignement spécial à l'intention des prestataires de l'assurance-emploi, des gens de métier et des immigrantes.

Tableau E-1 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 ans et plus – sources de revenu, selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2000 (nombre et pourcentage)

	Sans revenu		Revenu d'emploi		Autre revenu privé		Transferts gouvernementaux		Total	
Femmes										
Nées au Canada	5 640	2%	215 480	77%	88 280	31%	263 580	94%	281 290	100%
Immigrantes	990	1%	60 230	66%	28 720	31%	88 520	97%	91 520	100%
Admises avant 1986	140	0%	32 760	62%	20 690	39%	51 680	98%	52 960	100%
Admises 1986-1995	560	2%	19 740	71%	5 960	22%	26 550	96%	27 690	100%
Admises 1996-1999	300	3%	7 730	71%	2 080	19%	10 300	95%	10 870	100%
Hommes										
Nés au Canada	5 180	2%	242 950	86%	74 880	27%	262 350	93%	282 390	100%
Immigrants	790	1%	67 890	78%	25 250	29%	82 690	95%	86 600	100%
Admis avant 1986	20	0%	39 740	76%	19 160	36%	50 600	96%	52 510	100%
Admis 1986-1995	520	2%	20 060	82%	4 230	17%	22 970	94%	24 380	100%
Admis 1996-1999	250	3%	8 100	83%	1 870	19%	9 130	94%	9 710	100%
Total										
Nés au Canada	10 820	2%	458 440	81%	163 150	29%	525 930	93%	563 670	100%
Immigrants	1 770	1%	128 130	72%	53 980	30%	171 190	96%	178 110	100%
Admis avant 1986	160	0%	72 510	69%	39 840	38%	102 270	97%	105 470	100%
Admis 1986-1995	1 070	2%	39 800	76%	10 190	20%	49 510	95%	52 060	100%
Admis 1996-1999	550	3%	15 830	77%	3 950	19%	19 420	94%	20 590	100%

Remarque : Les revenus présentés sont ceux de l'année 2000. Dans tous les tableaux de la partie E, les immigrants et les immigrants très récents ne représentent que les personnes admises avant 2000 et qui auraient pu avoir un revenu pour toute l'année 2000. Une personne peut tirer un revenu de l'une ou l'autre de ces sources, ou des trois. Pour une définition des trois sources de revenu, voir le glossaire.

Le revenu moyen augmente en fonction du temps passé au Canada

Le revenu moyen des immigrants en 2000 correspond à 80 % de celui des personnes nées au Canada. Les personnes qui ont immigré avant 1986 avaient à peu près le même revenu que les personnes nées au Canada. Le revenu moyen des immigrants très récents équivaut à environ les trois cinquièmes de celui des personnes nées au Canada. Enfin, celui des personnes qui ont immigré entre 1986 et 1995 se rapprochait des deux tiers du revenu des natifs du Canada.

Comparativement à 1995, le revenu moyen des immigrants très récents a augmenté davantage que celui des autres groupes, de plus de la moitié pour les hommes, et de deux cinquièmes pour les femmes. En ce qui concerne les autres groupes, la variation était de l'ordre de 20 %.

Le revenu moyen des femmes correspond à moins des trois cinquièmes de celui des hommes.

Tableau E-2 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 ans et plus avec revenu – revenu moyen et sources de revenu moyen, selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2000

	Source de revenu moyen				Total
	Revenu moyen de personnes avec revenu	Revenu d'emploi	Autre revenu privé	Transferts gouvernementaux	
Femmes					
Nées au Canada	26 870 \$	80%	11%	10%	100%
Immigrantes	22 770 \$	72%	12%	16%	100%
Admises avant 1986	26 430 \$	69%	15%	16%	100%
Admises 1986-1995	18 450 \$	78%	7%	16%	100%
Admises 1996-1999	15 590 \$	79%	7%	14%	100%
Hommes					
Nés au Canada	47 790 \$	86%	10%	4%	100%
Immigrants	40 010 \$	82%	10%	8%	100%
Admis avant 1986	46 570 \$	79%	13%	8%	100%
Admis 1986-1995	29 910 \$	89%	4%	6%	100%
Admis 1996-1999	29 100 \$	91%	4%	5%	100%
Total					
Nés au Canada	37 360 \$	84%	10%	6%	100%
Immigrants	31 160 \$	78%	11%	11%	100%
Admis avant 1986	36 470 \$	75%	13%	11%	100%
Admis 1986-1995	23 810 \$	85%	5%	10%	100%
Admis 1996-1999	21 960 \$	87%	5%	9%	100%

Nota : Les revenus indiqués se rapportent à l'année 2000. Dans tous les tableaux présentés à la partie E, les chiffres indiqués pour les immigrants et les immigrants très récents tiennent seulement compte des immigrants qui sont arrivés avant l'an 2000 et qui auraient pu obtenir des revenus pendant l'année entière.

Les revenus tirés d'un emploi constituent la majeure partie du revenu de tous les groupes. Chez les immigrantes récentes, les revenus d'emploi comptent pour une plus petite partie du revenu que chez les Canadiennes d'origine alors que l'inverse est vrai pour les immigrants récents de sexe masculin (comparativement aux hommes natifs du Canada).

Par rapport à 1995, les revenus tirés d'un emploi représentaient généralement une plus grande part du revenu, au détriment des autres revenus privés et des transferts gouvernementaux. La proportion du revenu total provenant des revenus d'emploi a particulièrement augmenté chez les hommes immigrants très récents (huit points de pourcentage) qui ont aussi connu la plus grande diminution de la proportion du revenu provenant des transferts gouvernementaux (six points de pourcentage). Pour les autres groupes, la variation était de l'ordre de deux points de pourcentage.

Les revenus des immigrants récents ayant principalement travaillé à temps plein est plus faible

Les salaires et les traitements des immigrants récents ayant principalement travaillé à temps plein en 2000 sont inférieurs à la moyenne enregistrée pour Calgary. Le revenu moyen des immigrants antérieurs était légèrement supérieur à celui des personnes nées au Canada.

Tableau E-3 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 ans et plus, personnes occupées principalement à temps plein – salaires et traitements moyens des personnes en pourcentage de la moyenne globale, selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2000

	Montant	Pourcentage de la moyenne globale
Nés au Canada	45 110 \$	103%
Immigrants	39 130 \$	89%
Admis avant 1986	45 420 \$	104%
Admis 1986-1995	30 830 \$	70%
Admis 1996-1999	29 380 \$	67%
Ensemble des personnes ayant principalement travaillé à temps plein	43 780 \$	100%

Nota : Les revenus indiqués se rapportent à l'année 2000. Dans tous les tableaux présentés à la partie E, les chiffres indiqués pour les immigrants et les immigrants très récents tiennent seulement compte des immigrants qui sont arrivés avant l'an 2000 et qui auraient pu obtenir des revenus pendant l'année entière.

Le niveau relatif des salaires et des traitements des immigrants très récents, qui correspond à 67 % de la moyenne, était supérieur à 1995 de 14 points de pourcentage. Le revenu moyen de ces personnes se rapprochait plutôt du salaire des immigrants arrivés avant elles. Cependant, les immigrants arrivés il y a cinq à 15 ans avaient un revenu relatif inférieur à celui des immigrants du recensement précédent.

Les transferts gouvernementaux forment une part plus importante du revenu des ménages, sauf chez les personnes âgées

En 2000, presque tous les ménages de Calgary ont bénéficié de transferts gouvernementaux. Le montant des prestations versées aux ménages d'immigrants récents était supérieur à celui des prestations versées aux ménages d'origine canadienne, en dollars et relativement au revenu.

Le montant des prestations varie considérablement selon l'âge de la personne la plus âgée du ménage. C'est ce qui explique les différences entre les ménages d'immigrants récents, d'immigrants antérieurs et d'origine canadienne. Les ménages d'immigrants récents très jeunes reçoivent plus ou moins les mêmes montants que les ménages d'origine canadienne et formés d'immigrants antérieurs appartenant à la même tranche d'âge, alors que les ménages composés de personnes âgées de 25 à 44 ans et de 45 à 64 ans ont reçu des prestations beaucoup plus élevées que celles des Canadiens d'origine et des immigrants antérieurs.

Les transferts versés aux ménages où il n'y a pas de personne âgée sont en général des prestations d'assurance-emploi, des indemnités versées aux accidentés du travail, de l'aide sociale, de l'aide aux étudiants ou des prestations d'autres programmes. Les crédits d'impôt comme la prestation fiscale pour enfants du Canada, les crédits pour TPS et les crédits d'impôt du gouvernement de l'Alberta font partie de ces paiements de transfert. Le montant des prestations plus élevé pour les ménages d'immigrants récents composés de personnes âgées de 25 à 64 ans peut probablement être lié au nombre moyen d'enfants plus élevé et à la différence dans le taux d'activité et de chômage déjà abordé dans la partie D. Les transferts gouvernementaux occupent une place plus importante dans le revenu des ménages des immigrants récents que dans celui des ménages d'origine canadienne et d'immigrants antérieurs. Mais cela est attribuable au fait qu'ils n'ont pas un revenu très élevé.

Presque tous les ménages comptant des personnes de 65 ans et plus ont reçu des paiements de transfert gouvernementaux – prestations de la Sécurité de la vieillesse et du Supplément de revenu garanti, du Régime de pensions du Canada ou du Régime des rentes du Québec. Les ménages composés d'immigrants récents et ceux composés de personnes nées au Canada comptant des personnes âgées ont reçu en moyenne le même montant que les immigrants antérieurs et que les personnes nées au Canada, mais les ménages constitués uniquement d'immigrants très récents en ont reçu beaucoup moins. Les immigrants très récents ne sont pas admissibles à la Sécurité de la vieillesse et n'ont pas accumulé suffisamment de prestations dans le cadre du Régime de pensions du Canada ou du Régime des rentes du Québec.

Tableau E-4 : Ménages d'immigrants (selon la période d'immigration) et ménages de personnes nées au Canada – pourcentage des ménages bénéficiant de transferts gouvernementaux, montant moyen des transferts et proportion des transferts dans le revenu, selon l'âge du parent le plus âgé, ou selon l'âge de la personne la plus âgée dans le cas des ménages non familiaux, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2000

	15-24 ans	25-44 ans	45-65 ans	65 ans et plus	Total
Proportion des ménages bénéficiant de transferts gouvernementaux					
Ménages d'origine canadienne	99%	99%	99%	100%	99%
Ménages formés d'immigrants antérieurs	100%	100%	100%	100%	100%
Ménages formés d'immigrants récents	97%	100%	100%	100%	100%
Immigrants des années 1986-1995	96%	100%	100%	100%	100%
Immigrants des années 1996-1999 avec d'autres	100%	100%	100%	100%	100%
Immigrants des années 1996-1999 uniquement	95%	100%	100%	98%	100%
Montant moyen des transferts par ménage bénéficiaire					
Ménages d'origine canadienne	1 900 \$	2 400 \$	2 900 \$	17 200 \$	4 600 \$
Ménages formés d'immigrants antérieurs	2 300 \$	3 100 \$	3 500 \$	18 000 \$	7 300 \$
Ménages formés d'immigrants récents	1 800 \$	4 000 \$	4 700 \$	17 600 \$	5 500 \$
Immigrants des années 1986-1995	1 900 \$	4 100 \$	4 400 \$	18 000 \$	5 600 \$
Immigrants des années 1996-1999 avec d'autres	2 300 \$	3 900 \$	6 100 \$	18 400 \$	6 200 \$
Immigrants des années 1996-1999 uniquement	800 \$	3 800 \$	4 700 \$	11 500 \$	4 400 \$
Proportion des transferts dans le revenu des ménages					
Ménages d'origine canadienne	6%	3%	3%	33%	6%
Ménages formés d'immigrants antérieurs	6%	4%	4%	34%	10%
Ménages formés d'immigrants récents	6%	6%	7%	29%	9%
Immigrants des années 1986-1995	6%	6%	6%	32%	8%
Immigrants des années 1996-1999 avec d'autres	6%	6%	7%	21%	8%
Immigrants des années 1996-1999 uniquement	5%	8%	8%	30%	9%

Nota : Les revenus indiqués se rapportent à l'année 2000. Dans tous les tableaux présentés à la partie E, les chiffres indiqués pour les immigrants et les immigrants très récents tiennent seulement compte des immigrants qui sont arrivés avant l'an 2000 et qui auraient pu obtenir des revenus pendant l'année entière.

LA RÉPARTITION DU REVENU

Parité et répartition analogue du revenu personnel avec le temps

Chez les immigrants très récents, près de cinq femmes sur dix et trois hommes sur dix ont déclaré n'avoir gagné aucun revenu ou un revenu inférieur à 10 000 \$ en 2000.

Les immigrants récents sont sous-représentés à la limite supérieure de l'échelle du revenu. Chez les hommes qui sont des immigrants récents, la proportion gagnant 50 000 \$ ou plus correspond à environ la moitié de ce qu'elle est chez les natifs du Canada, alors que la proportion des immigrantes récentes gagnant 50 000 \$ ou plus est environ le tiers de celle des natives du Canada. La proportion de personnes gagnant 50 000 \$ ou plus est la même chez les immigrants antérieurs et les natifs du Canada.

Tableau E-5 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – âgés de 15 ans et plus – niveaux de revenu, selon le sexe (nombre et répartition en pourcentage) et revenu moyen, selon le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2000

	Sans revenu	1 \$ à 9 999 \$	10 000 \$ à 29 999 \$	30 000 \$ à 49 999 \$	50 000 \$ et plus	Total	
Femmes							
Nées au Canada	5 640	73 330	103 080	63 090	36 150	281 280	
Immigrantes	980	25 360	41 860	15 260	8 020	91 530	
Admises avant 1986	140	11 130	24 810	10 680	6 200	52 970	
Admises 1986-1995	560	9 480	12 650	3 590	1 410	27 680	
Admises 1996-1999	290	4 750	4 400	1 000	420	10 880	
Hommes							
Nés au Canada	5 180	45 460	71 720	71 540	88 510	282 390	
Immigrants	780	13 180	29 600	21 500	21 520	86 590	
Admis avant 1986	20	4 940	17 120	13 990	16 440	52 510	
Admis 1986-1995	520	5 740	8 780	5 650	3 690	24 380	
Admis 1996-1999	250	2 510	3 700	1 860	1 400	9 710	
Total							
Nés au Canada	10 820	118 790	174 800	134 620	124 660	563 670	
Immigrants	1 770	38 550	71 490	36 780	29 530	178 110	
Admis avant 1986	160	16 060	41 950	24 680	22 620	105 470	
Admis 1986-1995	1 070	15 230	21 440	9 240	5 090	52 060	
Admis 1996-1999	550	7 270	8 100	2 870	1 820	20 590	
	Sans revenu	1 \$ à 9 999 \$	10 000 \$ à 29 999 \$	30 000 \$ à 49 999 \$	50 000 \$ et plus	Total	Revenu moyen
Femmes							
Nées au Canada	2%	26%	37%	22%	13%	100%	26 330 \$
Immigrantes	1%	28%	46%	17%	9%	100%	22 530 \$
Admises avant 1986	0%	21%	47%	20%	12%	100%	26 360 \$
Admises 1986-1995	2%	34%	46%	13%	5%	100%	18 090 \$
Admises 1996-1999	3%	44%	40%	9%	4%	100%	15 170 \$
Hommes							
Nés au Canada	2%	16%	25%	25%	31%	100%	46 910 \$
Immigrants	1%	15%	34%	25%	25%	100%	39 650 \$
Admis avant 1986	0%	9%	33%	27%	31%	100%	46 550 \$
Admis 1986-1995	2%	24%	36%	23%	15%	100%	29 280 \$
Admis 1996-1999	3%	26%	38%	19%	14%	100%	28 330 \$
Total							
Nés au Canada	2%	21%	31%	24%	22%	100%	36 640 \$
Immigrants	1%	22%	40%	21%	17%	100%	30 850 \$
Admis avant 1986	0%	15%	40%	23%	21%	100%	36 410 \$
Admis 1986-1995	2%	29%	41%	18%	10%	100%	23 320 \$
Admis 1996-1999	3%	35%	39%	14%	9%	100%	21 380 \$

Nota : Les revenus indiqués se rapportent à l'année 2000. Dans tous les tableaux présentés à la partie E, les chiffres indiqués pour les immigrants et les immigrants très récents tiennent seulement compte des immigrants qui sont arrivés avant l'an 2000 et qui auraient pu obtenir des revenus pendant l'année entière.

La répartition du revenu du ménage devient très semblable

En 2000, les ménages d'immigrants récents gagnaient en moyenne 63 600 \$, soit 85 % du revenu des ménages composés de personnes nées au Canada. Contrairement à ce qui se passe au Canada en général, le revenu des ménages d'immigrants très récents à Calgary est beaucoup moins élevé que ceux des ménages d'origine canadienne. Le revenu des ménages constitués uniquement d'immigrants très récents correspond à 57 % du revenu des ménages d'origine canadienne.

Tableau E-6 : Ménages d'immigrants (selon la période d'immigration) et ménages de personnes nées au Canada – niveaux de revenu des ménages (nombre et répartition en pourcentage) et revenu moyen des ménages, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2000

Ménages	0 \$ à 19 999\$	20 000 \$ à 39 999 \$	40 000 \$ à 59 999 \$	60 000 \$ à 79 999 \$	80 000 \$ et plus	Total	Revenu moyen
Nés au Canada	28 930 12%	47 600 19%	49 300 20%	41 790 17%	80 970 33%	248 580 100%	75 040 \$
Immigrants antérieurs	7 360 11%	12 850 19%	11 840 18%	10 540 16%	23 760 36%	66 330 100%	76 520 \$
Immigrants récents	4 460 16%	6 800 19%	7 730 22%	6 300 17%	9 430 26%	34 710 100%	66 010 \$
Immigrants des années 1986-1995	2 920 12%	4 290 18%	5 280 22%	4 450 19%	6 690 28%	23 620 100%	68 040 \$
Immigrants des années 1996-1999 avec d'autres	350 9%	870 16%	1 320 25%	1 080 19%	1 870 31%	5 490 100%	73 450 \$
Immigrants des années 1996-1999 uniquement	1 190 33%	1 650 26%	1 140 17%	770 11%	880 12%	5 610 100%	73 450 \$
Tous les ménages	43 080 12%	68 410 19%	70 020 20%	59 320 17%	115 550 32%	356 380 100%	74 040 \$

Nota : Les revenus indiqués se rapportent à l'année 2000. Dans tous les tableaux présentés à la partie E, les chiffres indiqués pour les immigrants et les immigrants très récents tiennent seulement compte des immigrants qui sont arrivés avant l'an 2000 et qui auraient pu obtenir des revenus pendant l'année entière. Remarque : Le total de « Tous les ménages » comprend les ménages de résidents non permanents non mentionnés dans le tableau. Pour une définition de « ménage » et de concepts connexes, voir le glossaire.

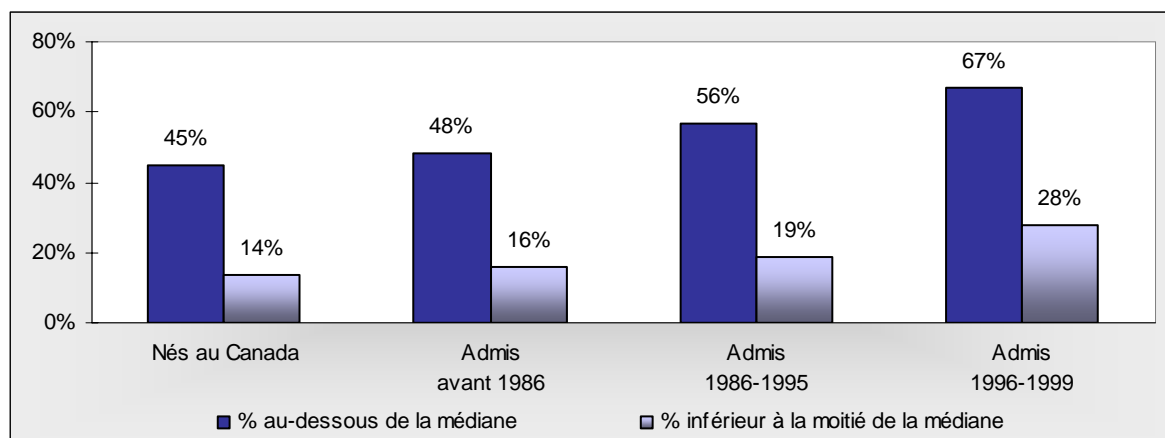
Même s'ils comptent beaucoup de personnes, le tiers des ménages formés uniquement d'immigrants très récents a un revenu inférieur à 20 000 \$. Les ménages formés d'immigrants très récents et d'autres personnes peuvent avoir un revenu relativement élevé parce qu'ils sont composés d'un grand nombre de personnes et parce que d'autres membres du ménage vivent au Canada depuis plus de cinq ans et sont plus susceptibles de gagner un revenu.

Les immigrants très récents sont deux fois plus nombreux à disposer d'un faible revenu

Les immigrants récents ont plus tendance que les immigrants antérieurs et que les personnes nées au Canada à vivre dans une famille dont le revenu est inférieur au revenu médian familial, ou, s'ils ne vivent pas dans une famille, à gagner un revenu inférieur au revenu médian des personnes hors famille. Ils sont également plus susceptibles d'avoir un revenu inférieur à la moitié du revenu médian ou de vivre dans une famille ayant ce type de revenu (c'est-à-dire d'avoir un faible revenu). Le pourcentage des immigrants vivant dans une famille dont le revenu se situe dans les tranches inférieures de revenu décroît avec la durée du séjour au Canada.

La proportion des immigrants très récents dont le revenu familial ou personnel est inférieur à la moitié du revenu médian est deux fois plus importante que chez les personnes nées au Canada. La proportion d'immigrants très récents ayant un revenu inférieur au revenu médian est également beaucoup plus élevée, deux immigrants très récents sur trois se trouvant dans cette situation. Même si les ménages d'immigrants antérieurs ont un revenu moyen supérieur à celui des ménages d'origine canadienne (tableau E-6), une proportion légèrement plus élevée d'immigrants antérieurs ont un revenu inférieur au revenu médian ou égal à la moitié de la médiane.

Figure E-1 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – pourcentage de personnes dont le revenu de la famille ou dont le revenu individuel est au-dessous du revenu médian et inférieur à la moitié du revenu médian, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2000



Nota : Les revenus indiqués se rapportent à l'année 2000. Dans tous les tableaux présentés à la partie E, les chiffres indiqués pour les immigrants et les immigrants très récents tiennent seulement compte des immigrants qui sont arrivés avant l'an 2000 et qui auraient pu obtenir des revenus pendant l'année entière. Pour une définition de « revenu médian » et pour obtenir des détails au sujet des calculs effectués, voir le glossaire.

La proportion d'arrivants très récents dont le revenu familial ou individuel est inférieur à la moitié du revenu médian est deux fois plus élevée que chez les personnes nées au Canada. La proportion d'immigrants très récents dont le revenu est inférieur au revenu médian est aussi beaucoup plus élevée; deux immigrants très récents sur trois se trouvent dans cette situation. Bien que les ménages composés d'immigrants antérieurs possèdent un revenu moyen plus élevé

que les ménages composés de personnes nées au Canada (voir le tableau E-6), une proportion légèrement supérieure d'immigrants antérieurs ont un revenu qui se situe sous le revenu médian ou qui correspond à la moitié du revenu médian.

La proportion des personnes dont le revenu est inférieur à la médiane varie selon l'âge et, dans une moindre mesure, selon le sexe. Chez les personnes nées au Canada et les immigrants antérieurs, cette proportion est la plus élevée parmi les personnes âgées. Toutefois, ce n'est pas le cas des immigrants très récents, pour qui ce sont les jeunes qui se retrouvent le plus fréquemment dans cette situation. Les personnes arrivées entre 1986 et 1995 occupent une position intermédiaire.

Dans tous les groupes d'âge, hommes et femmes indistinctement, sauf chez les personnes de 65 ans et plus, la proportion des personnes dont le revenu est inférieur à la médiane globale est plus élevée chez les immigrants récents que chez les natifs du Canada. Cet écart est plus marqué chez les personnes en âge de travailler, de 25 à 64 ans.

Tableau E-7 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – personnes dont le revenu de la famille ou dont le revenu individuel est inférieur au revenu médian, selon l'âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2000 (nombre et pourcentage)

	Moins de 15 ans		15-24 ans		25-64 ans		65 ans et plus		Total	
Femmes										
Nées au Canada	42 080	49%	28 310	50%	81 940	42%	19 120	68%	171 450	47%
Immigrantes	2 780	65%	4 580	59%	34 300	51%	10 870	67%	52 530	55%
Admises avant 1986	-	-	660	44%	16 840	44%	9 100	70%	26 600	50%
Admises 1986-1995	1 040	57%	2 560	58%	11 980	58%	1 430	57%	17 010	58%
Admises 1996-1999	1 740	71%	1 360	70%	5 490	66%	340	61%	8 930	67%
Hommes										
Nés au Canada	43 610	49%	26 520	44%	74 110	37%	14 090	65%	158 320	43%
Immigrants	2 820	65%	4 860	58%	29 980	46%	8 900	66%	46 530	51%
Admis avant 1986	-	-	710	47%	15 540	39%	7 690	68%	23 920	46%
Admis 1986-1995	1 030	61%	2 810	57%	9 500	54%	1 010	56%	14 340	55%
Admis 1996-1999	1 790	67%	1 340	69%	4 950	67%	210	63%	8 270	67%
Total										
Nés au Canada	85 690	49%	54 830	47%	156 040	39%	33 210	67%	329 770	45%
Immigrants	5 590	65%	9 430	58%	64 280	49%	19 770	67%	99 050	53%
Admis avant 1986	-	-	1 370	46%	32 370	41%	16 790	69%	50 520	48%
Admis 1986-1995	2 070	59%	5 370	58%	21 470	56%	2 440	57%	31 350	56%
Admis 1996-1999	3 520	69%	2 700	69%	10 440	66%	550	62%	17 190	67%

Nota : Les revenus indiqués se rapportent à l'année 2000. Dans tous les tableaux présentés à la partie E, les chiffres indiqués pour les immigrants et les immigrants très récents tiennent seulement compte des immigrants qui sont arrivés avant l'an 2000 et qui auraient pu obtenir des revenus pendant l'année entière. Pour une définition de « revenu médian » et pour obtenir des détails au sujet des calculs effectués, voir le glossaire.

Tableau E-8 : Immigrants selon la période d'immigration et personnes nées au Canada – personnes dont le revenu de la famille ou dont le revenu individuel est inférieur à la moitié du revenu médian, selon l'âge et le sexe, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2000 (nombre et pourcentage)

	Moins de 15 ans		15-24 ans		25-64 ans		65 ans et plus		Total	
Femmes										
Nées au Canada	12 660	15%	11 830	21%	25 300	13%	4 500	16%	54 290	15%
Immigrantes	1 080	25%	2 000	26%	11 810	18%	3 400	21%	18 290	19%
Admises avant 1986	-	-	250	17%	5 550	14%	2 810	21%	8 590	16%
Admises 1986-1995	350	19%	980	22%	4 100	20%	480	19%	5 920	20%
Admises 1996-1999	730	30%	770	39%	2 170	26%	120	21%	3 780	28%
Hommes										
Nés au Canada	13 100	15%	10 100	17%	19 900	10%	4 250	20%	47 340	13%
Immigrants	1 180	27%	1 910	23%	9 160	14%	3 710	28%	15 930	18%
Admis avant 1986	-	-	320	21%	4 480	11%	3 170	28%	7 950	15%
Admis 1986-1995	410	24%	950	19%	2 790	16%	460	25%	4 600	18%
Admis 1996-1999	770	29%	640	33%	1 890	25%	80	25%	3 380	27%
Total										
Nés au Canada	25 760	15%	21 920	19%	45 200	11%	8 750	18%	101 620	14%
Immigrants	2 260	26%	3 900	24%	20 970	16%	7 100	24%	34 210	18%
Admis avant 1986	-	-	570	19%	10 030	13%	5 980	25%	16 540	16%
Admis 1986-1995	760	22%	1 930	21%	6 890	18%	930	22%	10 520	19%
Admis 1996-1999	1 500	29%	1 400	36%	4 060	26%	200	22%	7 160	28%

Nota : Les revenus indiqués se rapportent à l'année 2000. Dans tous les tableaux présentés à la partie E, les chiffres indiqués pour les immigrants et les immigrants très récents tiennent seulement compte des immigrants qui sont arrivés avant l'an 2000 et qui auraient pu obtenir des revenus pendant l'année entière. Pour une définition de « revenu médian » et pour obtenir des détails au sujet des calculs effectués, voir le glossaire.

Près de trois immigrants arrivés entre 1996 et 1999 sur dix ont un faible revenu ou vivent dans une famille à faible revenu, c'est-à-dire dont le revenu est inférieur à la moitié du revenu médian. Cette proportion est deux fois plus grande que chez les personnes nées au Canada. La différence de proportion de faible revenu entre les immigrants très récents et les personnes nées au Canada est moins importante chez les personnes âgées. Les immigrantes récentes âgées de 25 à 64 ans sont plus susceptibles que leurs homologues masculins d'avoir un faible revenu.

PARTIE F : LOGEMENT

Les immigrants récents logent plus souvent à l'étroit

À Calgary, le nombre de personnes par pièce dans les ménages d'immigrants récents est bien supérieur à la moyenne globale. En effet, 15 % des ménages d'immigrants récents logent à l'étroit (c'est-à-dire que le nombre de pièces est inférieur au nombre des personnes vivant dans le logement). Ce phénomène est plus fréquent dans les ménages constitués uniquement d'immigrants très récents. Il est cependant très rare dans les ménages formés de personnes nées au Canada et d'immigrants antérieurs.

Tableau F-1 : Ménages d'immigrants (selon la période d'immigration) et ménages de personnes nées au Canada – nombre de personnes par pièce, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)

Ménages	Moins de 0,5 personne	Entre 0,5 et 0,74 pers.	Entre 0,75 et 0,99 pers.	1 personne ou plus	Total
Nés au Canada	172 650	62 600	8 600	4 730	248 580
Immigrants antérieurs	44 110	17 390	3 070	1 770	66 330
Immigrants récents	13 410	15 220	5 220	5 870	39 700
Immigrants des années 1986-1995	8 830	9 300	2 910	2 580	23 620
Immigrants des années 1996-2001 avec d'autres	2 430	3 190	1 210	1 600	8 420
Immigrants des années 1996-2001 uniquement	2 140	2 740	1 110	1 690	7 670
Tous les ménages	231 080	95 700	17 000	12 600	356 380

Ménages	Moins de 0,5 personne	Entre 0,5 et 0,74 pers.	Entre 0,75 et 0,99 pers.	1 personne ou plus	Total
Nés au Canada	69%	25%	3%	2%	100%
Immigrants antérieurs	66%	26%	5%	3%	100%
Immigrants récents	34%	38%	13%	15%	100%
Immigrants des années 1986-1995	37%	39%	12%	11%	100%
Immigrants des années 1996-2001 avec d'autres	29%	38%	14%	19%	100%
Immigrants des années 1996-2001 uniquement	28%	36%	14%	22%	100%
Tous les ménages	65%	27%	5%	4%	100%

Remarque : Le total de « Tous les ménages » comprend les ménages de résidents non permanents non mentionnés dans le tableau. Pour une définition de « ménage » de « loger à l'étroit » et de concepts connexes, voir le glossaire.

Les ménages de grande taille logent souvent à l'étroit

Le risque que le logement comprenne plus de personnes que de pièces croît proportionnellement à la taille du ménage. Cette tendance vaut aussi bien pour les ménages d'origine canadienne que pour les ménages d'immigrants, mais elle est beaucoup moins forte chez les personnes nées au Canada que chez les immigrants récents.

Tableau F-2 : Ménages d'immigrants (selon la période d'immigration) et ménages de personnes nées au Canada – nombre de personnes par pièce, selon la taille du ménage, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)

Taille des ménages	Moins de 0,5 personne	Entre 0,5 et 0,74 pers.	Entre 0,75 et 0,99 pers.	1 personne ou plus	Total
1 à 3 personnes					
Nés au Canada	153 190	31 520	2 280	2 050	189 050
Immigrants antérieurs	38 520	7 150	600	560	46 820
Immigrants récents	11 280	6 790	1 280	1 470	20 800
Immigrants des années 1986-1995	7 420	3 530	560	570	12 060
Immigrants des années 1996-2001 avec d'autres	2 050	1 630	260	270	4 170
Immigrants des années 1996-2001 uniquement	1 840	1 640	460	650	4 580
4 ou 5 personnes					
Nés au Canada	19 150	28 680	4 780	1 780	54 390
Immigrants antérieurs	5 470	9 410	1 710	750	17 330
Immigrants récents	2 090	7 540	2 480	2 300	14 390
Immigrants des années 1986-1995	1 390	5 250	1 470	1 130	9 230
Immigrants des années 1996-2001 avec d'autres	410	1 270	450	430	2 530
Immigrants des années 1996-2001 uniquement	300	1 030	550	760	2 640
6 personnes ou plus					
Nés au Canada	310	2 410	1 540	900	5 150
Immigrants antérieurs	110	820	770	470	2 170
Immigrants récents	20	910	1 490	2 100	4 520
Immigrants des années 1986-1995	20	540	890	890	2 340
Immigrants des années 1996-2001 avec d'autres	0	300	500	930	1 710
Immigrants des années 1996-2001 uniquement	0	80	100	280	460

Taille des ménages	Moins de 0,5 personne	Entre 0,5 et 0,74 pers.	Entre 0,75 et 0,99 pers.	1 personne ou plus	Total
1 à 3 personnes					
Nés au Canada	81%	17%	1%	1%	100%
Immigrants antérieurs	82%	15%	1%	1%	100%
Immigrants récents	54%	33%	6%	7%	100%
Immigrants des années 1986-1995	62%	29%	5%	5%	100%
Immigrants des années 1996-2001 avec d'autres	49%	39%	6%	6%	100%
Immigrants des années 1996-2001 uniquement	40%	36%	10%	14%	100%
4 ou 5 personnes					
Nés au Canada	35%	53%	9%	3%	100%
Immigrants antérieurs	32%	54%	10%	4%	100%
Immigrants récents	15%	52%	17%	16%	100%
Immigrants des années 1986-1995	15%	57%	16%	12%	100%
Immigrants des années 1996-2001 avec d'autres	16%	50%	18%	17%	100%
Immigrants des années 1996-2001 uniquement	11%	39%	21%	29%	100%
6 personnes ou plus					
Nés au Canada	6%	47%	30%	17%	100%
Immigrants antérieurs	5%	38%	35%	22%	100%
Immigrants récents	0%	20%	33%	47%	100%
Immigrants des années 1986-1995	1%	23%	38%	38%	100%
Immigrants des années 1996-2001 avec d'autres	0%	17%	29%	54%	100%
Immigrants des années 1996-2001 uniquement	0%	16%	21%	61%	100%

Remarque : Le total de « Tous les ménages » comprend les ménages de résidents non permanents non mentionnés dans le tableau. Pour une définition de « ménage » de « loger à l'étroit » et de concepts connexes, voir le glossaire.

Comme on l'a signalé plus haut, les ménages des immigrants arrivés avant 1986 ont une taille analogue à celle des ménages d'origine canadienne. Leurs logements sont aussi sensiblement de la même dimension.

Le quart des ménages d'immigrants récents assument des coûts de logement élevés

Un ménage d'immigrants récents sur quatre et près de deux ménages sur cinq constitués exclusivement d'immigrants arrivés au Canada entre 1996 et 1999 et vivant à Calgary en 2000 ont consacré plus de 30 % de leur revenu au logement. Un ménage sur cinq a même affecté au logement plus de la moitié de son revenu. Par contre, seulement un ménage d'origine canadienne sur cinq a consacré plus de 30 % de son revenu au logement.

Tableau F-3 : Ménages d'immigrants (selon la période d'immigration) et ménages de personnes nées au Canada – coût du logement en proportion du revenu du ménage, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2000 (nombre et répartition en pourcentage)

Ménages	Coût du logement					
	Moins de 30%		30% à 50%		50% ou plus	
Nés au Canada	192 750	78%	33 400	13%	20 910	8%
Immigrants antérieurs	54 010	81%	7 750	12%	4 290	6%
Immigrants récents	25 270	73%	5 330	15%	4 010	12%
Immigrants des années 1986-1995	17 520	74%	3 460	15%	2 560	11%
Immigrants des années 1996-1999 avec d'autres	4 300	78%	770	14%	390	7%
Immigrants des années 1996-1999 uniquement	3 450	61%	1 100	20%	1 060	19%
Tous les ménages	275 440	77%	47 540	13%	30 890	9%

Remarque : Le total de « Tous les ménages » comprend les ménages de résidents non permanents non mentionnés dans le tableau. Pour une définition de « ménage » et de concepts connexes, voir le glossaire. On n'obtient pas 100 % en additionnant tous les chiffres indiqués parce que certains ménages n'ont pas participé au recensement.

On considère que les coûts de logement représentant plus de 30 % du revenu constituent un fardeau; les ménages qui doivent assumer de pareils coûts ont généralement un faible revenu. Comme beaucoup des ménages d'immigrants récents ont un revenu peu élevé, ils tentent de réduire leurs coûts d'hébergement en logeant à l'étroit et en formant des ménages de taille considérable. Toutefois, ces mesures ne suffisent souvent pas à faire descendre les coûts de logement au dessous de 30 % du revenu.

Les logements des immigrants très récents sont de bonne qualité

Les logements dans lesquels vivent les ménages d'immigrants arrivés après 1985 sont de construction plus récente que les maisons des Canadiens d'origine.

Tableau F-4 : Ménages d'immigrants (selon la période d'immigration) et ménages de personnes nées au Canada – période de construction du logement, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)

Ménages	Période de construction					
	Avant 1971		1971-1990		1991-2001	
Nés au Canada	83 850	34%	107 650	43%	57 090	23%
Immigrants antérieurs	19 760	30%	31 290	47%	15 290	23%
Immigrants récents	7 900	20%	20 780	52%	11 010	28%
Immigrants des années 1986-1995	4 440	19%	12 330	52%	6 840	29%
Immigrants des années 1996-2001 avec d'autres	1 720	20%	4 310	51%	2 390	28%
Immigrants des années 1996-2001 uniquement	1 750	23%	4 140	54%	1 790	23%
Tous les ménages	111 900	31%	160 570	45%	83 900	24%

Remarque : Le total de « Tous les ménages » comprend les ménages de résidents non permanents non mentionnés dans le tableau. Pour une définition de « ménage » et de concepts connexes, voir le glossaire.

L'état du parc de logements des immigrants récents et des immigrants antérieurs est légèrement supérieur à celui des natifs du Canada. Il semble donc que les immigrants n'optent pas généralement pour des logements de qualité inférieure même s'ils logent à l'étroit et si leurs coûts posent manifestement un problème à bon nombre d'entre eux.

Tableau F-5 : Ménages d'immigrants (selon la période d'immigration) et ménages de personnes nées au Canada – état du logement, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (nombre et répartition en pourcentage)

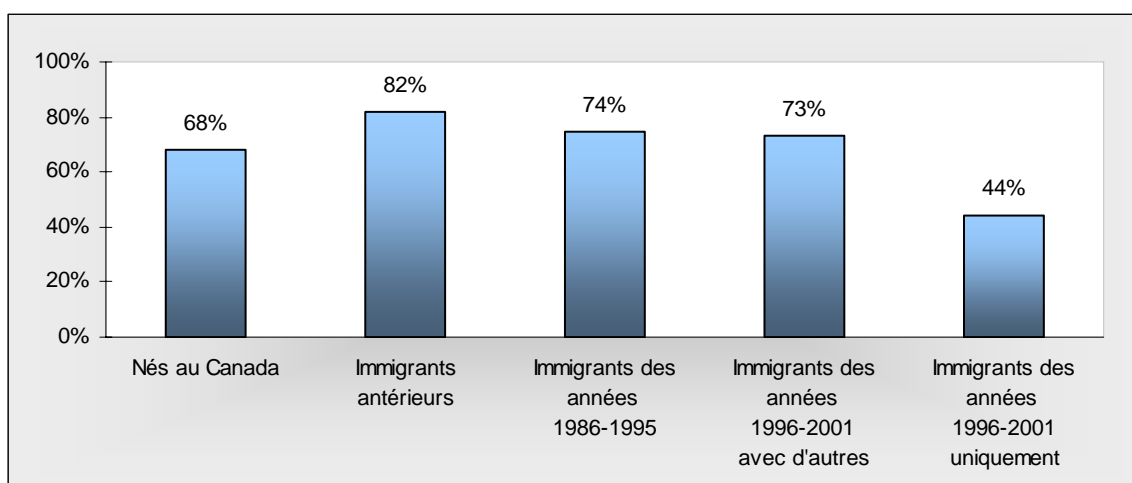
Ménages	Qualité du logement					
	Entretien régulier		Réparations mineures		Réparations majeures	
Nés au Canada	174 400	70%	59 660	24%	14 510	6%
Immigrants antérieurs	47 980	72%	14 990	23%	3 370	5%
Immigrants récents	29 260	74%	8 550	22%	1 900	5%
Immigrants des années 1986-1995	17 390	74%	5 070	21%	1 160	5%
Immigrants des années 1996-2001 avec d'autres	6 130	73%	1 880	22%	410	5%
Immigrants des années 1996-2001 uniquement	5 740	75%	1 600	21%	330	4%
Tous les ménages	253 100	71%	83 440	23%	19 850	6%

Remarque : Le total de « Tous les ménages » comprend les ménages de résidents non permanents non mentionnés dans le tableau. Pour une définition de « ménage » et de concepts connexes, voir le glossaire.

Les immigrants récents sont aussi souvent propriétaires de leur logement que les natifs du Canada

Moins de la moitié des ménages constitués exclusivement d'immigrants arrivés entre 1996 et 2001 possèdent leur logement, contre près des trois quarts des ménages des autres immigrants récents, plus des deux tiers des ménages d'origine canadienne et quatre ménages d'immigrants antérieurs sur cinq. Les ménages d'immigrants récents qui vivent à Calgary sont beaucoup plus susceptibles d'être propriétaires de leur logement que les ménages d'immigrants récents dans l'ensemble du Canada.

Figure F-1 : Ménages d'immigrants (selon la période d'immigration) et ménages de personnes nées au Canada – possédant leur propre logement, selon la composition des ménages, région métropolitaine de recensement de Calgary, 2001 (pourcentage)



Remarque : Pour une définition de « ménage » et de concepts connexes, voir le glossaire.

GLOSSAIRE

Le présent glossaire contient les termes, les définitions et les catégories établis conformément au « Recensement de 2001 en bref » de Statistique Canada (catalogue numéro 92-379-XIE). Les catégories d'immigration sont définies par Citoyenneté et Immigration Canada. Les éléments sont présentés en ordre alphabétique.

Activité sur le marché du travail

Activité sur le marché du travail des personnes âgées de 15 ans et plus au cours de la semaine (du dimanche au samedi) ayant précédé le jour du recensement (le 15 mai 2001). Les recensés sont classés dans les catégories « Personnes occupées », « Chômeurs » ou « Inactifs ». La population active comprend les personnes occupées et les chômeurs.

Le taux d'activité d'un groupe donné correspond au nombre total d'actifs dans ce groupe, exprimé en pourcentage des personnes âgées de 15 ans et plus, de ce groupe. Le taux d'emploi pour un groupe donné correspond au nombre de personnes occupées dans ce groupe, exprimé en pourcentage des personnes âgées de 15 ans et plus, de ce groupe. Le taux de chômage d'un groupe donné correspond au nombre de chômeurs dans ce groupe exprimé en pourcentage de la population active dans ce groupe pendant la semaine ayant précédé le recensement.

Catégories d'immigration

La politique d'immigration du Canada répartit les immigrants entre trois grandes catégories, qui correspondent de façon générale aux objectifs de la *Loi sur l'immigration* dans le domaine économique, humanitaire ou de la protection, et de la réunion des familles. Aussi, les personnes qui viennent au pays à titre d'immigrants ou de réfugiés obéissent-elles à diverses motivations et sont-elles susceptibles de rencontrer des difficultés et des possibilités différentes après leur arrivée.

Sont admises dans la **catégorie économique** les personnes ayant activement cherché à s'établir au Canada et qui se sont vraisemblablement préparées en vue de la transition. Sélectionnées de façon individuelle, elles peuvent être accompagnées d'un conjoint et de personnes à charge. Seuls les immigrants sélectionnés sont évalués en fonction de critères visant à vérifier s'ils possèdent des chances optimales de réussir sur le marché du travail ou dans les affaires. Même s'ils ne sont pas assujettis aux critères de sélection, les conjoints et les personnes à charge admis dans cette catégorie font partie de la cellule familiale; ils prennent ainsi part à la décision d'immigrer et à la préparation de la transition. Les critères de sélection s'appliquent à moins de la moitié des immigrants de la catégorie économique.

Appartiennent à la **catégorie de la famille** les personnes venant rejoindre des membres de leur famille déjà établis au Canada. Ces immigrants ne sont pas évalués en fonction des critères relatifs au marché du travail. Ils sont toutefois parrainés par une personne apparentée qui, se trouvant au Canada, possède la citoyenneté canadienne ou le statut de résident permanent et s'est engagée à soutenir leur établissement. Par conséquent, les immigrants de la catégorie de la famille sont moins nombreux que les immigrants de la catégorie économique à s'être déplacés pour des raisons économiques.

La **catégorie des réfugiés** se compose de réfugiés au sens de la Convention et de quasi-réfugiés considérés comme ayant besoin de protection ou de secours. Ces personnes peuvent avoir quitté leur pays contre leur gré et ne pas avoir eu la possibilité de préparer leur venue au Canada. On s'attend à ce que les réfugiés mettent plus de temps à s'adapter à leur nouveau milieu et à ce qu'ils obtiennent, dans le domaine économique, des résultats modestes comparés à ceux des immigrants de la catégorie économique.

On peut admettre parfois aussi un nombre restreint d'immigrants dans des catégories spéciales ou dans le cadre de programmes établis pour des raisons humanitaires ou conformément à la politique générale. Ces **immigrants autres** comprennent par exemple : les retraités, les demandeurs non reconnus du statut de réfugié au Canada, ainsi que les immigrants visés par une mesure de renvoi à exécution différée et les personnes admises dans le cadre du programme d'élimination de l'arriéré.

Famille

Par **famille de recensement** (recensement de 1996), on entend un couple marié (avec ou sans enfant jamais marié), un couple vivant en union libre (avec ou sans enfant jamais marié) ou un parent seul (peu importe son état matrimonial) demeurant avec au moins un enfant jamais marié dans le même logement. Dans le recensement de 2001, la définition de « famille de recensement » a été modifiée de façon qu'elle vise également deux personnes du même sexe vivant en union de fait (avec ou sans enfant).

Lors du recensement de 1996, les enfants devaient « ne jamais avoir été mariés » de façon à être compris dans la famille de recensement. D'après la nouvelle définition adoptée pour le recensement de 2001, les enfants qui ont déjà été mariés font maintenant partie de la famille de recensement, tant qu'ils ne demeurent pas avec leur conjoint ou leur partenaire en union libre ou leur enfant.

Conformément à la définition de « famille de recensement » du recensement de 2001, un petit-fils ou une petite-fille vivant dans un ménage comptant trois générations où le parent n'a jamais été marié sera maintenant considéré comme faisant partie de la famille de recensement du parent (à condition de ne pas habiter avec son époux, son partenaire en union libre ou son enfant). Dans le cadre du recensement de 1996, la famille de recensement était constituée des deux générations les plus anciennes, les grands-parents et les parents.

Un petit-fils ou une petite-fille vivant dans le même ménage que les grands-parents, où le parent n'est pas présent, est maintenant considéré comme faisant partie de la famille de recensement du grand-père ou de la grand-mère (à condition que le petit-fils ou la petite-fille n'habite pas avec son époux, son partenaire en union libre ou son enfant). Auparavant, un tel petit-fils ou une telle petite-fille n'était pas considéré comme faisant partie de la famille de recensement.

Il est estimé que ces trois derniers changements (à la définition d'« enfant »), ensemble, se traduiront par une augmentation de 1 % du nombre total de familles de recensement et par une autre augmentation de 6 % du nombre de familles monoparentales. L'effet qu'aura le fait d'inclure les couples de même sexe est inconnu.

Lorsque des familles sont regroupées selon l'**âge de la famille**, l'âge est celui du membre le plus âgé (en d'autres termes, l'âge du parent seul ou du conjoint le plus âgé).

La **famille d'immigrants récents** est soit une famille monoparentale dans laquelle le parent est un immigrant récent soit une famille composée de deux conjoints dans laquelle l'un des conjoints ou les deux sont des immigrants récents. Certaines familles d'immigrants récents formaient des couples déjà mariés lorsqu'elles sont arrivées au Canada. D'autres couples se sont mariés après leur arrivée. Comme les recensés indiquent uniquement l'état matrimonial qui était le leur au moment du recensement, on ne sait pas si les personnes se sont mariées avant ou après leur arrivée au Canada. De même, il est impossible de savoir si les immigrants récents sont devenus des parents seuls avant ou après leur venue au Canada.

La grande majorité des enfants immigrants nouvellement arrivés font partie de familles d'immigrants récents. Toutefois, certains font partie de familles d'immigrants antérieurs (lorsque les parents ont immigré avant 1986 et que les enfants ont suivi par la suite) ou de familles d'origine canadienne (dans le cas où les enfants ont été adoptés, par exemple).

Par **famille d'origine canadienne**, on entend une famille formée d'un parent seul ou de deux conjoints nés au Canada.

Fréquentation scolaire

Par « fréquentation scolaire », on entend la fréquentation, soit à temps partiel soit à temps plein, d'une école, d'un collège ou d'une université pendant la période de huit mois écoulée entre septembre 2000 et le 15 mai 2001. Ne sont visés que les cours pouvant être crédités en vue de l'obtention d'un certificat, d'un diplôme ou d'un grade.

Industries

Le Système de classification des industries de l'Amérique du Nord (SCIAN) de 1997 répartit les industries entre six grands groupes :

Secteur manufacturier	Secteur manufacturier Industries de première transformation
Construction et transport	Construction Transport et entreposage
Commerce	Communications Commerce de gros Commerce de détail
Services aux entreprises	Intermédiaires financiers Assurance Services immobiliers Services aux entreprises
Secteur public	Services gouvernementaux Enseignement Services de soins de santé
Accueil et autres services	Hébergement Restauration Autres services

Loger à l'étroit

Par **loger à l'étroit**, on entend le fait que le nombre de personnes vivant dans un logement – la taille du ménage – est égal ou supérieur au nombre de pièces. On dit d'un logement qu'il est surpeuplé lorsque plus d'une personne par pièce y vit. Par « pièce », on entend un espace fermé dans un logement habitable toute l'année : un salon, une chambre à coucher, une cuisine ou une pièce finie dans le grenier ou le sous-sol. La salle de bains, les couloirs, le vestibule et les espaces utilisés uniquement à des fins commerciales ne font pas partie de cette définition.

Ménage

Un ménage est une personne ou un groupe de personnes occupant un même logement.

Dans un **ménage d'immigrants récents**, on compte une ou plusieurs personnes de 15 ans ou plus ayant immigré récemment au Canada, soit entre 1986 et 2001. Tous les immigrants récents de 15 ans ou plus font partie de ménages d'immigrants récents.

On subdivise les ménages d'immigrants récents selon la période où ils ont été admis, de la même façon que les individus. Un ménage comptant une ou plusieurs personnes de 15 ans ou plus arrivées entre 1996 et 2001 est un ménage d'immigrants très récents. Si tous les membres du ménage de 15 ans ou plus ont immigré entre 1996 et 2001, on dit de ce ménage qu'il est composé d'« immigrants très récents uniquement ». S'il compte des personnes de 15 ans ou plus qui appartiennent à d'autres groupes, on dit qu'il est formé d'« immigrants très récents (1996-2001) et d'autres personnes ». Par « autres personnes », on entend les immigrants arrivés avant 1996, les personnes nées au Canada, ou les deux.

Un **ménage d'origine canadienne** est un ménage dont tous les membres de 15 ans ou plus sont nés au Canada.

Un **ménage d'immigrants antérieurs** comprend une ou plusieurs personnes ayant immigré en 1985 ou avant, mais aucune personne admise après 1985. Un bon nombre de ménages formés d'immigrants antérieurs comprennent des personnes nées au Canada, notamment des enfants nés au Canada de plus de 14 ans.

Niveaux de compétence

Niveau 1 : Brève expérience de travail; aucun niveau de scolarité exigé.

Niveau 2 : Études secondaires en plus d'une formation professionnelle particulière.

Niveau 3 : Formation collégiale ou formation d'apprenti.

Niveau 4 : Études universitaires.

Principal domaine d'études

Par « principal domaine d'études », on entend le secteur prédominant dans lequel l'intéressé a obtenu son grade ou diplôme d'études postsecondaires le plus élevé. Les dix principaux domaines d'études ont été regroupés comme suit :

Sciences physiques, génie et métiers :

Techniques et métiers du génie et des sciences appliquées

Génie et sciences appliquées

Mathématiques et sciences physiques

Sciences et techniques agricoles et biologiques

Sciences sociales, enseignement et arts :

Sciences sociales et disciplines connexes

Enseignement, loisirs et orientation

Lettres, sciences humaines et disciplines connexes

Beaux-arts et arts appliqués

Commerce, gestion et administration des affaires

Professions, sciences et technologies de la santé

Les données concernent uniquement les titulaires d'un certificat ou d'un diplôme d'études postsecondaires (décerné par un collège ou une école de métiers) ou les titulaires d'un grade universitaire.

Professions

La Classification nationale des professions pour statistiques (CNP-S) de 2001 répartit les professions entre six grands groupes :

Ventes et services	Ventes et services
Industries de transformation	Transformation, fabrication et services d'utilité publique Secteur primaire
Administration	Affaires, finance et administration
Gestion et sciences sociales	Sciences sociales, enseignement, administration publique et religion Arts, culture, sports et loisirs Gestion
Métiers, transport	Métiers, transport et machinerie
Santé, sciences	Santé Sciences naturelles et appliquées

Région métropolitaine de recensement

La **région métropolitaine de recensement** (RMR) est composée d'un important noyau urbain comptant au moins 100 000 habitants ainsi que de régions urbaines et rurales adjacentes dont le degré d'intégration économique et sociale avec le noyau urbain est élevé. Les limites de la RMR de Calgary en 2001 sont les mêmes qu'en 1996. En plus de la ville de Calgary, cette RMR comprend notamment les municipalités suivantes : Airdrie, Beiseker, Chestermere, Cochrane, Crossfield, Irricana, Rocky View n°44, et la nation Tsuu T'ina 145 (Sarcee 145). D'un bout à l'autre du présent profil, la RMR de Calgary, avec toutes les municipalités qui la composent, est appelée simplement « Calgary ».

Régions du monde

Le recensement de 2001 fait état du pays de naissance, lequel peut différer du pays de résidence avant l'immigration. On a regroupé les pays comme suit (pour chaque région du monde) :

Région du monde	Pays de naissance
Asie orientale ou Asie de l'Est	Chine, Hong Kong, Taïwan, Corée du Sud, Japon
Asie du Sud-Est et Pacifique	Philippines, Viet Nam, Malaisie, Fidji, Cambodge, Australie, Laos
Asie centrale et méridionale	Inde, Sri Lanka, Pakistan, Iran, Afghanistan, Bangladesh, Kazakhstan, Ouzbékistan, Kirghizistan, Tadjikistan, Turkménistan
Asie occidentale ou Asie de l'Ouest et Moyen-Orient	Liban, Iraq, Syrie, Turquie, Israël, Arménie, Azerbaïdjan, Géorgie
Afrique	Afrique du Sud, Somalie, Égypte, Algérie, Maroc, Ghana, Éthiopie, Kenya, Tanzanie
Europe orientale ou Europe de l'Est	Pologne, Roumanie, Fédération de Russie, Yougoslavie, Ukraine, Bosnie-Herzégovine, Croatie, Hongrie, République tchèque, Slovaquie, anciens pays de l'URSS non énumérés séparément, Bélarus, Macédoine, Tchécoslovaquie, Moldavie, Lettonie, Lituanie, Estonie, Slovénie.
Europe occidentale ou Europe de l'Ouest	Portugal, France, Allemagne, Italie, Pays-Bas, Suisse, Grèce, Irlande, Belgique, Autriche, Espagne, Suède, Danemark, Finlande, Norvège, Malte, Islande
Royaume-Uni	
Amérique latine	El Salvador, Mexique, Pérou, Guatemala, Colombie, Chili, Argentine
Caraïbes	Jamaïque, Guyane, Trinité-et-Tobago, Haïti, Barbade
États-Unis	

Revenu médian

Le **revenu médian** est le revenu qui se situe au milieu lorsque l'on classe les revenus, y compris les revenus nuls et négatifs, par ordre décroissant : la moitié des revenus est plus élevée que le revenu médian, l'autre plus faible. La proportion des personnes ayant un revenu inférieur à la moitié du revenu médian n'est pas constante mais dépend de la façon dont les revenus sont répartis.

On calcule distinctement si le revenu est **inférieur au revenu médian** dans le cas des personnes vivant dans des familles et dans celui des personnes hors famille. Dans le cas des personnes vivant dans des familles, on a comparé le revenu familial au revenu familial médian. Dans le cas des personnes hors famille ou ne faisant pas partie de familles – qui sont beaucoup moins

nombreuses, surtout chez les immigrants récents – on a comparé leur revenu au revenu médian de l'ensemble des personnes hors famille. On additionne le nombre de personnes ayant un revenu inférieur au revenu médian, puis on divise le résultat obtenu par le nombre total des deux groupes. On n'a pas tenu compte des enfants hors famille de moins de 15 ans, car on ne dispose d'aucune donnée au sujet de leur revenu, mais on a tenu compte des enfants vivant dans des familles. La proportion des personnes ayant un revenu **inférieur à la moitié du revenu médian** est calculée de la même façon.

Comme on n'a pas tenu compte de la taille de la famille dans ces calculs et que les familles nombreuses sont susceptibles d'avoir un revenu plus élevé (mais pas nécessairement plus élevé par membre de la famille), la proportion de la population totale faisant partie de familles dont le revenu est inférieur au revenu médian peut se situer au-dessous de 50 %. La proportion de personnes appartenant à des familles dont le revenu est inférieur à la moitié du revenu médian est de moins de 20 %.

Le revenu médian est calculé pour chaque RMR et pour chaque région hors RMR de chaque province et territoire. Le nombre de personnes affichant un revenu inférieur au revenu médian et un revenu inférieur à la moitié du revenu médian est ensuite calculé pour les mêmes régions en question. On obtient les totaux pour l'ensemble du Canada en additionnant les nombres obtenus pour chaque région.

Situation des particuliers dans le ménage

Par « situation des particuliers dans le ménage », on entend la composition du ménage dont une personne fait partie. Le type le plus courant est le ménage formé par une **famille nucléaire**, qui désigne un parent vivant seul avec des enfants ou une famille composée des deux conjoints avec ou sans enfant vivant à la maison. Dans une **famille élargie**, viennent s'ajouter aux membres de la famille nucléaire les tantes, les oncles, les grands-parents, les petits-enfants ou d'autres parents.

Sources de revenu

Revenu d'emploi : les salaires et les traitements, ou le revenu d'un travail autonome;

Autre revenu privé : le revenu de placements (principalement les intérêts et les dividendes), le revenu de retraite et de toute autre source privée;

Transferts gouvernementaux : notamment les prestations d'assurance-chômage, les prestations du Régime de rentes du Québec et du Régime de pensions du Canada, la pension de la Sécurité de la vieillesse et le Supplément de revenu garanti, et les autres prestations, comme les indemnités versées aux accidentés du travail et les prestations d'aide sociale. Sont aussi compris la prestation fiscale pour enfants, les remboursements de la taxe sur les produits et services, et les crédits d'impôt provinciaux.